

GRAMAS

HE

ajuste. 8: Pres  
tea". — 8,30: P  
tiempo. — 9,30: P  
Enviado especia  
visita. — 10,45: P  
30: Teledia  
— 12: "Ver  
omento musi  
Cierre.

VES

MESA

ste. — 2,15: Pres  
cierto femeni  
2,45: Plaza de  
io. — 3,25: Co  
3,30 «Día a d  
5: Final del p  
esa.

NTIL

ajuste. — 5,30: S  
nal del progr

HE

ón. — 8,02: "C  
Cuarto de es  
del tiempo. —  
9,25: El tiem  
9,45: La fam  
Canciones de  
Perry Mas  
11,40: Teledia  
12,15: «Vers  
omento musi  
Cierre.

00 repres

"Las lu  
, en Pri  
all

rgos lleva ya  
ileña el delin  
luces de Mad  
incipales fig  
Carmen Mi  
y Javier P  
iene present  
y el cual, a  
ha sido pro  
vez. El prin  
este espectá  
grando el ve  
á a las 300 r  
leno auge. P  
ección de P  
fantástico fin  
uda alguna h  
echa.

FICO

Propiedad  
Madrid.

EVISORE

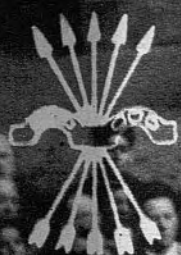
ORES 475  
ocho días  
ratuitamente.  
llamada ser  
mento 256270

ASPASO

pasa fábrica  
ueva Helado  
Montijo, 32  
el Bajo. 220

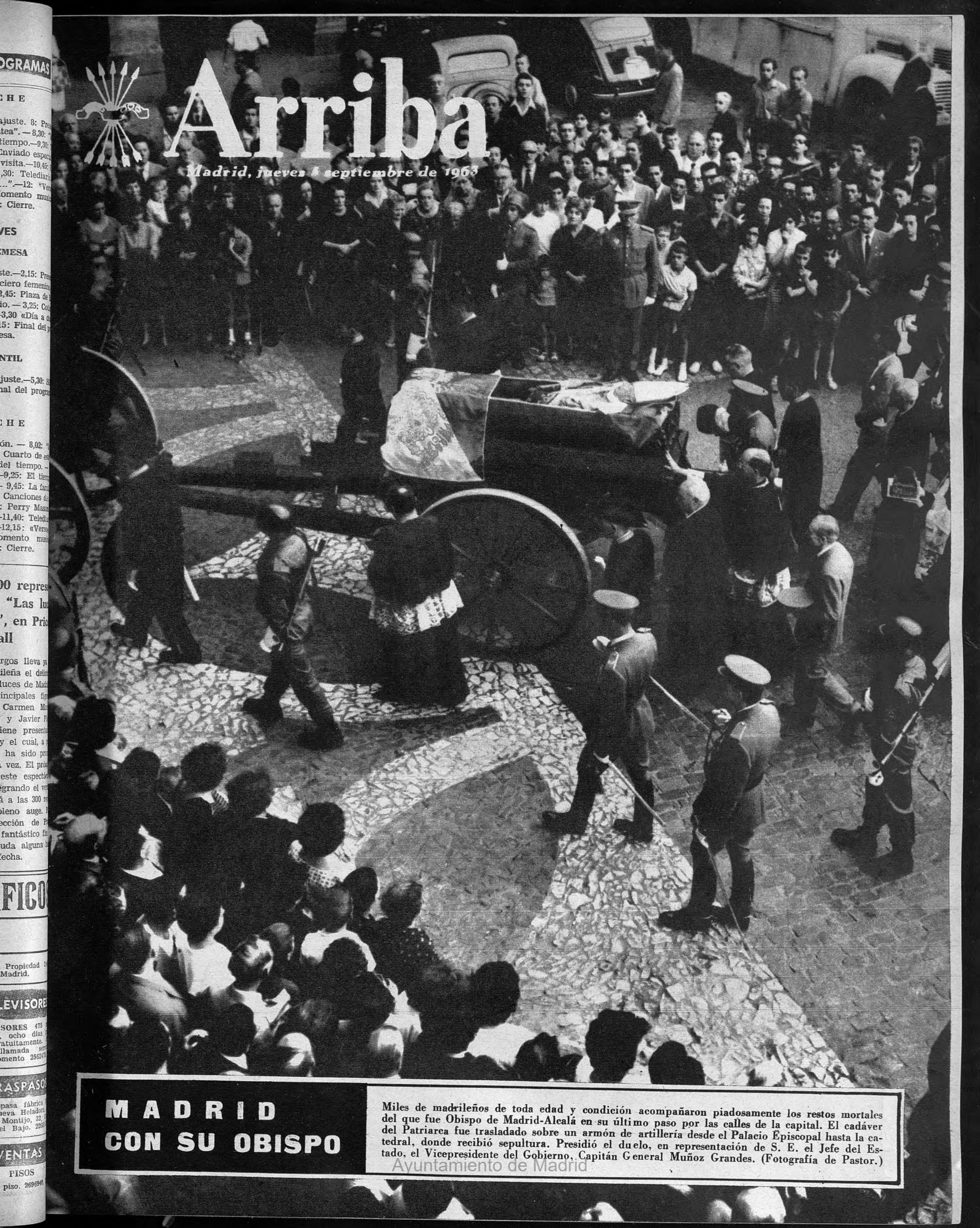
VENTAS

FISOS  
piso. 269690



# Arriba

Madrid, jueves 5 septiembre de 1963



## MADRID CON SU OBISPO

Miles de madrileños de toda edad y condición acompañaron piadosamente los restos mortales del que fue Obispo de Madrid-Alcalá en su último paso por las calles de la capital. El cadáver del Patriarca fue trasladado sobre un armón de artillería desde el Palacio Episcopal hasta la catedral, donde recibió sepultura. Presidió el duelo, en representación de S. E. el Jefe del Estado, el Vicepresidente del Gobierno, Capitán General Muñoz Grandes. (Fotografía de Pastor.)

Ayuntamiento de Madrid

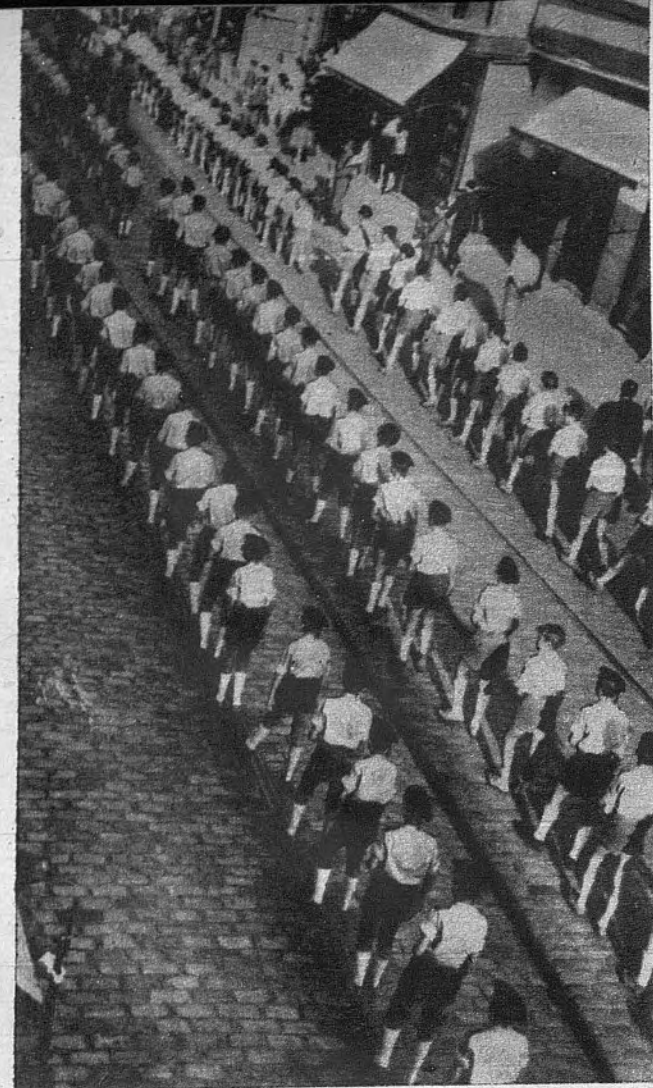


Con uno de esos toros de los que se dice que descubren a los toreros, bravísimo y bien encastado, Diego Puerta realizó en San Sebastián una memorable faena. "A los toros de casta —dijo Puerta un día—, para triunfar hay que echarles casta." Fue una lucha espectacular, rebosante de emoción y belleza, en la que se impuso la casta del torero a la del toro. (Fotografía Cuevas.)





n a los  
en San  
—dijo  
ue una  
la que  
uevas.)



## DUELO POPULAR

El entierro de los restos mortales del doctor Eijo Garay, efectuado en la tarde de ayer, constituyó una impresionante manifestación de duelo popular, del que son elocuente testimonio estas fotografías, que recogen diversos momentos del sepelio. El Vicepresidente del Gobierno, Ministros, jerarquías eclesiásticas y militares, Corporaciones provincial y municipal y miles de madrileños formaron el fúnebre cortejo, que se inició en el Palacio Episcopal. Arriba, el cortejo a su paso por la plaza Mayor, y abajo, un momento de los oficios fúnebres que tuvieron lugar en la catedral. (Fotografías Pastor.)







### OCHENTA MUERTOS EN EL AIRE

Este es el dantesco aspecto —en un contraste sombrío de luces y sombras— de los trabajos que fuerzas de Policía y bomberos efectúan en el lugar donde cayó el avión suizo que hizo explosión en el aire por causas que se desconocen. Los ochenta ocupantes del avión, que quedó casi pulverizado, perecieron en el accidente. La identificación de los cadáveres se hace muy difícil por las circunstancias de la catástrofe. (Telefoto Europa Press.)

## BARRIO DEL PILAR

A 700 METROS DEL METRO DE VALDEACEDERAS

**Pisos: 23.000** ptas. de ENTRADA UNICA + 20.000 ptas. aplazadas. Resto con grandes facilidades hasta 10 y 30 años. **TIENDAS** de todas superficies desde 46.000 y 31.000 pts. de desembolso. Mensualidad 600 pts. durante 10 años

**PISOS 3-4-5-6** HABITACIONES todas superficies con amplias terrazas más servicios. COMUNICACIONES RAPIDAS Y CONTINUAS: METRO Y TRANVIAS. AUTOSUBES desde la estación del Metro de Valdeacederas, al BARRIO DEL PILAR.



Propietario JOSE BANUS

PISO o APARTAMENTO para oficinas...?



## AMPLIACION del BARRIO de la CONCEPCION

Propietario JOSE BANUS

**DESEMBOLSO: 28.000** ptas. de ENTRADA UNICA + 18.000 ptas. aplazadas. Resto a pagar 600 ptas. al mes durante 10 años. **TIENDAS: DESEMBOLSO INICIAL:** desde 77.000 y 52.000 ptas. Mensualidad desde 1.200 ptas. durante 10 años.

**COMUNICACIONES RAPIDAS Y CONTINUAS:** 3 líneas de autobuses - 2 líneas de tranvías - 2 líneas de metros y metro

• **AUTOSUBES:** desde CIBELES (Carnes fachada calle Montalbán) n.º 28 desde CIBELES (fachada principal de Correos) desde GOTIA (Nervión Felipe II) n.º 29 desde ROSALES. • **TROLESUBES:** n.º 103 desde el PALACIO DE ORIENTE (Mayor-Salón) n.º 108 desde PUERTA DEL SOL (entre la calle Alcalá y Carrera de San Jerónimo). • **TRANVIAS:** n.º 5 y 12 desde PLAZA TOROS DE VENTAS.

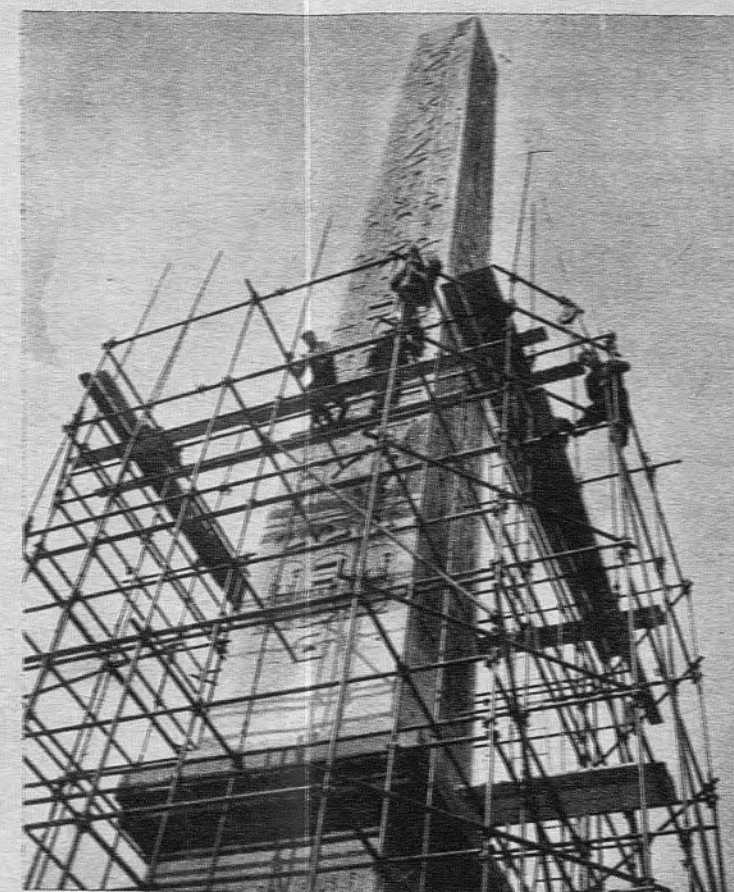
• **METRO:** metro de VENTAS. • **Sólida y sumatoria construcción,** a base de estructuras de hormigón armado y materiales de calidad • **Magnífica inversión de capital (84% / METO)** alquilando los pisos adquiridos a su RENTA LEGAL • **Exención total derechos reales** en la escritura de compra y 90% / contribuciones • 100.000 m.² de parques y jardines.

**INFORMACION:** OFICINA CENTRAL: Monte Esquinzo, 4.2.º De 10 mañana a 2 tarde y de 5 tarde a 9 noche. • **FN LA AMPLIACION DEL BARRIO DE LA CONCEPCION:** Av. Donostiarra, 26 (entrada por el Puente del Colera, detrás de la Plaza de Toros de Ventas). De 10 mañana a 8 tarde. **EN EL BARRIO DEL PILAR:** Final de la calle Capitán Blanco Argibay (entrada provisional frente al número 328 de la calle Bravo Murillo). Servicio permanente de 9 mañana a 8 tarde. **SERVICIO PERMANENTE INCLUSO DOMINGOS Y FESTIVOS.**



### ALAMBRADAS EN LA LINEA LINGÜISTICA

Para resolver el problema lingüístico se ha efectuado en Bélgica una nueva reagrupación de localidades, según predominen los valones o flamencos. La operación se desarrolló apaciblemente, salvo en la pequeña aldea de Fourons, cuyos habitantes no están conformes con su incorporación a la provincia de Limbourg. Después de asistir a un mitin de protesta intentaron manifestarse, tropezando con las alambradas y las fuerzas de gendarmería. (Foto Torremocha.)



### MAS BLANCO EL OBELISCO

El celebre obelisco egipcio que preside la plaza parisense de la Concorde ha aparecido aprisionado por una armadura metálica. Se trata de preparativos para las operaciones de limpieza a que va a ser sometido. (Foto Torremocha.)



### OFICIALES ESPAÑOLES EN FORMOSA

Para asistir a un cursillo de entrenamiento ha llegado a Taipeh un grupo de oficiales españoles, a los que vemos en esta foto con el embajador de nuestro país en la China nacionalista y representantes de las Fuerzas Armadas chinas.

UNA SONR

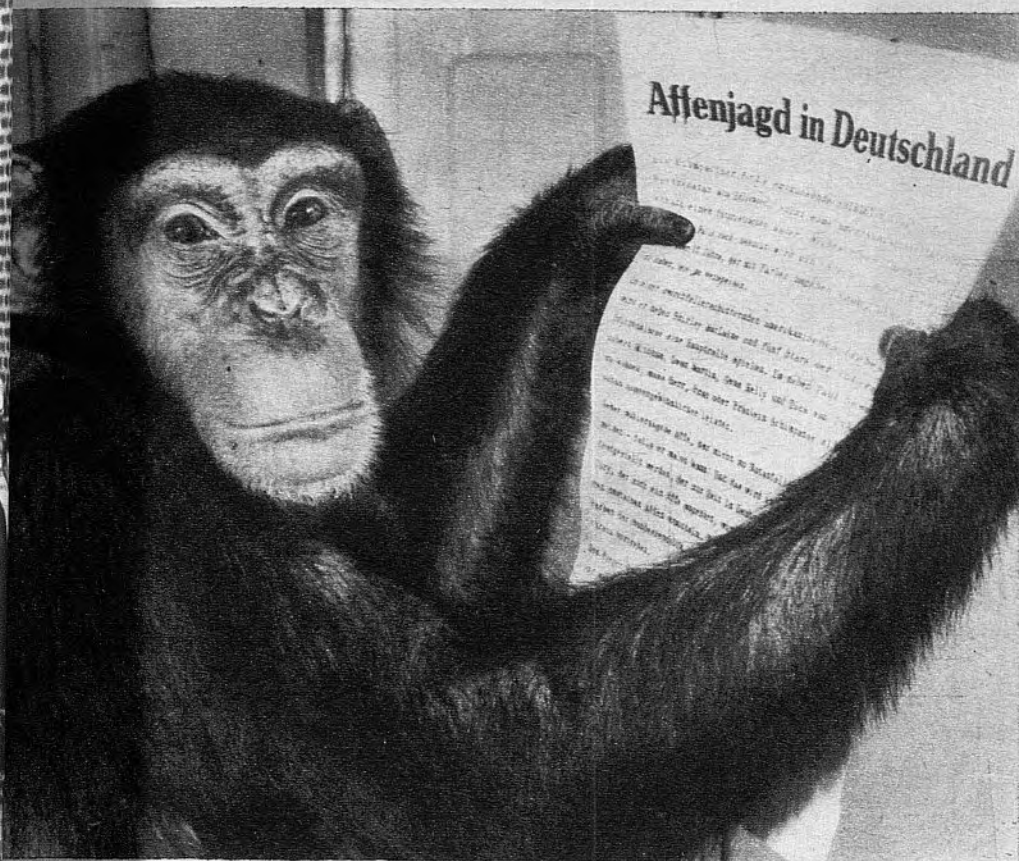


SE

En Alemania una Empr curso para buscar un ac telar en una nueva peli mono, pintor, menor de



## UNA SONRISA POR FAVOR



### SE BUSCA UN ACTOR

En Alemania una Empresa cinematográfica norteamericana ha abierto concurso para buscar un actor que comparta con Shirley Maclain el papel estelar en una nueva película. Las condiciones imprescindibles son: que sea mono, pintor, menor de quince años y, además, que no se coma los colores



### ARTE MENOR

En todos los países las cajas de fósforos han sido origen de curiosas colecciones entre los aficionados. Las series de reproducciones de monumentos, cuadros famosos y paisajes forman un arte menor que ahora ha alcanzado los honores de una Exposición en Viena

### CAMION EN TAZA

La aparente fragilidad de las tazas de china ha sido puesta a prueba en la Feria comercial británica que se celebra en Zurich. Un camión británico de 12 toneladas descansa sus ruedas traseras, según muestra la foto, sobre dos finas tazas. El mecánico parece decir: «El camión está servido.»



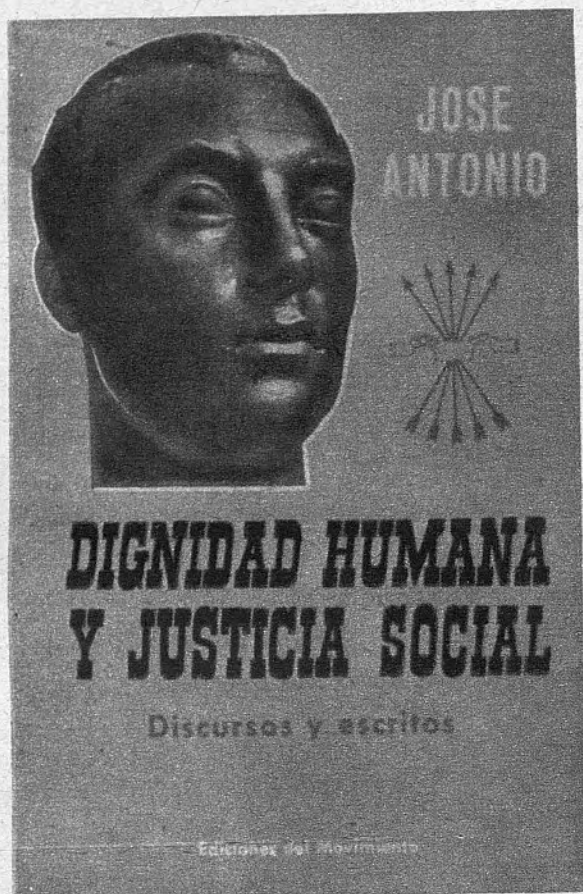
encos. La  
vincia de  
emocha.)

SA

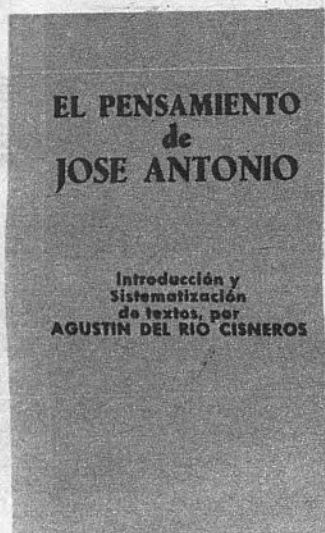
grupo de  
nuestro.  
s chinas



Selección de discursos y escritos de José Antonio, (fuentes doctrinales del Movimiento), desde el acto fundacional de Falange Española, en 1933, hasta su testamento, redactado la víspera de su muerte, en Alicante, en 1936.



Contribución documental al conocimiento de la última etapa de la vida de José Antonio. Se describen los ocho procesos que sufrió desde el 16 de marzo al 17 de noviembre de 1936, con numerosos y variados testimonios que esclarecen su noble y ejemplar conducta.



El volumen comprende dos partes: una, que sirve de introducción, estudia la concepción político-moral de José Antonio y su proyección en la comunidad española; y otra, que, a través de una sistematización de textos, muestra su visión dinámica de la crisis social de la edad moderna.

**LOS PROCESOS DE JOSE ANTONIO**  
por A. del Río y E. Pavón  
Precio, 150 pts.

**REVOLUCION NACIONAL**  
(Textos de José Antonio, seleccionados y ordenados por Agustín del Río Cisneros).  
Precio, 90 pts.

**DIGNIDAD HUMANA Y JUSTICIA SOCIAL**  
por José Antonio Primo de Rivera  
Precio, 25 pts.

**TEXTOS INEDITOS Y EPISTOLARIO**  
de José Antonio Primo de Rivera  
Precio, 110 pts.

**JOSE ANTONIO CHEF ET MARTYR**  
por Gilles Mauger  
Precio, 30 pts.

**ANTOLOGIA FRANCESA DE JOSE ANTONIO**  
Precio, 10 pts.

**FUNDACION, HERMANDAD Y DESTINO**  
por Rafael Sánchez Mazas  
Precio, 80 pts.

**ULTIMOS HALLAZGOS DE ESCRITOS Y CARTAS DE JOSE ANTONIO (1962)**  
Recopilación de Agustín del Río Cisneros y Enrique Pavón Pereyra  
Precio: 60 pts.

**EL PENSAMIENTO DE JOSE ANTONIO**  
Introducción y sistematización de textos por Agustín del Río Cisneros  
Precio: 50 pts.

Selección y ordenación de textos de José Antonio sobre los temas: "Nación, Unidad, Imperio" - "Estado, individuo, Libertad" - Economía, Trabajo, Lucha de clases" - "Tierra" - "Educación Nacional, Religión" - "Revolución Nacional"



**ESPAÑA EN SUS EPISODIOS NACIONALES**  
por Gaspar Gómez de la Serna  
Precio, 45 pts.

**GIBRALTAR-LA ROCA DE CALPE**  
por Ramón Ledesma Miranda  
Precio, 125 pts.

**RELACIONES EXTERIORES DE ESPAÑA**  
por José María Cordero Torres  
Precio, 80 pts.

**HISTORIA DE LOS MOVIMIENTOS SINDICALISTAS ESPAÑOLES (1840-1933)**  
por Maximiano García Venero  
Precio: 125 pts.

**AFIRMACION FALANGISTA**  
por Raimundo Fernández-Cuesta  
Precio, 30 pts.

**CONTINUIDAD FALANGISTA AL SERVICIO DE ESPAÑA**  
por Raimundo Fernández-Cuesta  
Precio, 40 pts.

**HACIA UNA META INSTITUCIONAL**  
por José Luis de Arrese  
Precio, 60 pts.

**LA REVOLUCION SOCIAL DEL NACIONAL SINDICALISMO**  
por José Luis de Arrese  
Precio, 75 pts.

**NUOVA CONVIVENCIA ESPAÑOLA**  
por José Solís Ruiz  
Precio 75 pts.

**PERSONA HUMANA Y SOCIEDAD**  
por Adolfo Muñoz Alonso  
Precio, 32 pts.

**HUMANISMO EUROPEO Y HUMANISMO MARXISTA**  
por Jesús Fúez Alvarez  
Precio, 15 pts.

**ESQUEMA DE LA SUBVERSION DE NUESTRO TIEMPO**  
por Jesús Fúez Alvarez  
Precio, 15 pts.

**LAS TRANSFORMACIONES DE LA SOCIEDAD ESPAÑOLA CONTEMPORANEA**  
por Manuel Fraga Iribarne  
Precio, 20 pts.

**LA MONARQUIA TRADICIONAL**  
por Pascual Marín  
Precio, 15 pts.

**EL CAUDILLAJE ESPAÑOL**  
de Pascual Marín  
Precio, 40 pts.

**EL SINDICALISMO, HOY**  
por Luis Gómez de Aranda  
Precio, 15 pts.

**EFFECTIVIDAD DE LA FUNCION SOCIAL DE LA PROPIEDAD**  
por Pascual Marín Pérez  
Precio: 15 pts.

**HISTORIA DE LAS INTERNACIONALES EN ESPAÑA**

por Maximiano García Venero  
Tomo 1.º, 80 pts.; 2.º, 100 pts.; 3.º, 100 pts.

**ANTONIO MAURA**  
por Maximiano García Venero  
(1907-1909)  
Precio, 35 pts.

**EL GENERAL PRIMO DE RIVERA**  
por César González Ruano  
Precio, 35 pts.

**CONTRA LA ANTIESPAÑA**  
por Tomás Borrás  
Precio, 15 pts.

**LA RUSIA QUE CONOCI**  
por Angel Ruiz Ayúcar  
Precio, 35 pts.

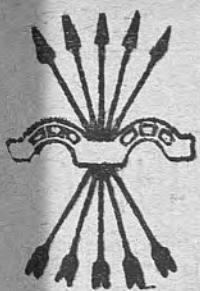
**EL PORTUGAL DE OLIVEIRA SALAZAR**  
por Diego Sevilla Andrés  
Precio, 45 pts.

**TESTIGO EN ARGELIA**  
por Maximiano García Venero  
Precio, 110 pts.

Ayuntamiento de Madrid

EN TODAS LAS LIBRERIAS DE ESPAÑA o en Gaztambide, 59 - Teléf. 243 00 01 - MADRID-15





# Arriba

Núm. 9.606.—II época.—Madrid, jueves 5 de septiembre de 1963

¿Quiere ver bien?



ULIOA  
OPTICO

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA.—ORGANO DE F. E. T. Y DE LAS J. O. N. S.—LARRA, 14, MADRID (4).—Teléf. 2 23 26 10.—DEPOS. L.: M. 17-1958.—2,00 PTAS.

## ASALTO A LA SEDE DE LA POLICIA EN MARACAIBO

LOS TERRORISTAS SE LLEVARON ONCE METRALLETAS, UNA PISTOLA, CINCO REVOLVERES Y DINERO

La Policía entró ayer en la Universidad, violando su inmunidad

CARACAS.—Un grupo de terroristas armados ha realizado un ataque por sorpresa contra la sede de la Policía en Maracaibo, huyendo con once metralletas, una pistola, cinco revólveres y dinero en metálico por valor de unas 120.000 pesetas.

Este es el segundo ataque a la luz del día realizado por los terroristas procastristas. La Policía dice que el ataque fue llevado a cabo por siete hombres armados hasta los dientes, que mantuvieron a raya a los policías que se encontraban en el edificio esperando salir a prestar servicio y consiguieron huir sin dispararse un tiro. (Efe.)

### La Policía entra en la Universidad

CARACAS.—El ex jefe de las Fuerzas Aéreas venezolanas, Falcón Briceño, ha sido incluido en la lista negra del FALN. Los terroristas castristas le acusan de haber enviado armas, municiones y tropas a las montañas Falcón, donde los guerrilleros actúan esporádicamente.

Después del atentado contra el ministro del Aire, la Policía entró en la Universidad, violando así la tradicional inmunidad de que gozaba este centro. Un detective identificó con anterioridad un automóvil utilizado por un miembro de las Fuerzas Armadas de Liberación Nacional y que fue abandonado en una carretera lateral después del asesinato de un paracaidista y de haber sido heridos otros dos centinelas en el cuartel de las Fuerzas Aéreas de Caracas.

### Cinco fueron los atacantes al ministerio del Aire

CARACAS.—Fueron cinco los individuos que atacaron las instalaciones de las Fuerzas Aéreas venezolanas en el centro de Caracas, según se indica en comunicado del ministerio de Defensa. Señala el comunicado que dos de los agresores y un miembro de la guardia resultaron heridos, pero que no hubo que lamentar muertos.

### Más de 300 agentes hay en la zona del ministerio del Aire

CARACAS.—El ataque realizado contra la sede de las Fuerzas Aéreas venezolanas, enclavada en el centro de la capital, ha sido uno de los más atrevidos golpes realizados por los terroristas con objeto de minar el régimen del Gobierno del Presidente Betancourt. Al parecer, el atentado fracasó por no haber participado en él bastantes terroristas.

En el momento del ataque, Briceño no se encontraba en su des-

pacho. Llegó unos minutos más tarde, encontrándose con el gran revuelo armado por el atentado.

El gran tráfico de la calle no hacía pensar que los terroristas pudiesen huir fácilmente; pero, a pesar de ello, los atacadores comunistas consiguieron desvanecerse sin dejar huellas.

Se calcula que en la zona de «El Silencio», donde se encuentra la sede de las Fuerzas Aéreas, prestan servicio unos trescientos policías, paracaidistas y agentes de tráfico. (Efe.)

## El general Vanuxem niega haber pertenecido a la OAS

ESTA ACUSADO DE SER EL JEFE DE LA ORGANIZACION SUBVERSIVA EN FRANCIA

PARIS.—El general Paul Vanuxem, antiguo comandante en jefe de las fuerzas francesas en Alemania, ha negado ante el Tribunal que le juzga ser el jefe de la OAS en el territorio metropolitano, conocido con el nombre de «Verdun».

«Este personaje, a quien no conozco, me parece un pobre hombre, porque no hizo nada», ha declarado el general Vanuxem. «Si yo hubiera querido hacer algo —ha dicho seguidamente— hubiera tenido muchas probabilidades de no estar ahora en el banquillo.»

El general Vanuxem, de cincuenta y nueve años, está acusado de haber sido el jefe de la organización subversiva antigauellista en Francia hasta su detención, en 1961. Otros seis acusados de atacar contra la autoridad del Estado están siendo juzgados junto con él, entre ellos un capitán del Ejército, juzgado en ausencia.

El coronel Herve le Barbier de Blignieres, otro de los acusados, de quien se pretende haber identificado al general Vanuxem como «Verdun», ha declarado que no había vuelto a ver a éste desde 1958, y que fue convencido de esta identidad por la Policía cuando le detuvieron.

El general Vanuxem ha negado, incluso, haber pertenecido a la OAS. (Efe.)

## EL CADAVER DEL DOCTOR EIJO GARAY FUE SEPULTADO EN LA CATEDRAL DE MADRID

En nombre del Jefe del Estado presidió el duelo el Vicepresidente del Gobierno

EL PUEBLO DE MADRID PRESENCIO CON SINCERO DOLOR EL PASO DEL CADAVER DE SU OBISPO

En la tarde de ayer se efectuó el entierro del Patriarca-Obispo de Madrid-Alcalá, doctor Eijo Garay.

Fuerzas de la División Acorazada cubrían la carrera por la que había de pasar la comitiva. Poco después de las cinco el Cardenal Primado de España, doctor Pla y Deniel, ofició un responso. A las cinco y media llegó el Nuncio de Su Santidad, monseñor Riberi, quien, revestido de capa y mitra y acompañado del arzobispo de Zaragoza, doctor Morcillo, y los obispos doctor García Lahiguera, doctor Ricote y doctor Muñoz, todos ellos también con capa y mitra, procedió a levantar el cadáver del doctor Eijo Garay, que fue llevado a hombros de canónigos de Madrid y Alcalá hasta ser depositado en un armón de artillería. En este momento se disparaban las salvas de ordenanza. A las seis de la tarde aproximadamente, mientras doblaban todas las campanas de la ciudad, se puso en marcha la comitiva, que estaba integrada de la siguiente forma: fuerzas de Tierra, a las que seguían las de Marina y Aire. Una Escuadra de muchachos de la OJE y otra del Frente de Juventudes. Seguían las Pías Uniones, Cofradías y Archicofradías y demás asociaciones religiosas. Clero regular y secular, así como seminaristas. A continuación, el Venerable Cabildo de Curas Párrocos y el Cabildo de Canónigos de Alcalá y el de la catedral. Excelentísimos señores obispos sin revestir, entre los que se encontraban el arzobispo de Valladolid, los obispos de Huelva, Palma de Mallorca, Avila, Ciudad Real y auxiliar de Valencia. Detrás iban los obispos siguientes, revestidos de capa y mitra: arzobispo de Zaragoza, doctor García Lahiguera; vicario capitular de Madrid-Alcalá, doctor Ricote; ecónomo de la mitra y el doctor Muñoz, arzobispo de Sión; presididos por el Nuncio de Su Santidad en España, monseñor Riberi.

### Presidencia oficial

Detrás del armón sobre el que iba el cadáver figuraba en lugar destacado el Vicepresidente del Gobierno, Capitán General Muñoz Grandes, que ostentaba la representación de Su Excelencia el Jefe del Estado. Inmediatamente detrás se hallaban el Presidente de las Cortes Españolas, don Esteban Bilbao; los Ministros de Justicia, Ejército y Educación Nacional; el conde de Vellallano, presidente del Consejo de Estado; don José Castán Tobeñas, presidente del Tribunal Supremo; el representante del Consejo Supremo de Justicia Militar, el ex Ministro teniente general González Gallarza, el comandante general Valiño, el director

general de Asuntos Eclesiásticos, señor Puigdollers; el Delegado Nacional de Prensa, Radio y Propaganda del Movimiento, José María del Moral; José Antonio Elola Olaso; representaciones de Institutos y Corporaciones culturales a las que pertenecía el difunto Patriarca; Presidente de la Diputación de Madrid, marqués de la Valdavia; Alcalde de Madrid, concejales y otras personalidades.

### Dolor del pueblo madrileño

Miles de madrileños aguardaban el paso del féretro a lo largo de su recorrido. Al llegar éste a la plaza Mayor, exactamente a las seis y cuarto, se ofició un responso por el Nuncio de Su Santidad. Llegado a la puerta de la catedral, las fuerzas que formaban en el cortejo fúnebre desfilaron ante el cadáver a los compases de una

marcha militar, de acuerdo con los honores de Capitán General que se le tributaban.

Acto seguido, los restos mortales fueron levantados del armón y conducidos al interior de la Basílica Metropolitana mientras el coro cantaba el «Liberame Domine» y depositados en un túmulo en el crucero central.

El Vicepresidente del Gobierno tomó asiento en un lugar destacado en la nave, en el lado del Evangelio. Los miembros del Gobierno y demás personalidades, a las que se unió momentos antes Pilar Primo de Rivera, lo hicieron en bancos colocados en la nave, a ambos lados del túmulo. En el presbiterio, en el lado del Evangelio, se situó el Cardenal Primado. En el lado de la Epístola, el Nuncio de Su Santidad y prelados sin revestir. En asientos, de cara al altar mayor, se situaron los prelados revestidos.

A las siete dieron comienzo los actos religiosos. Se celebró una misa «de corpore insepulto», cuyo celebrante fue el doctor Pla y Deniel, Cardenal-arzobispo de Toledo y Primado de España. El coro de Nuestra Señora de la Almudena del padre Barrón entonó la misa «Pro defunctis», de Rafael Casimiri, a tres y siete voces mixtas, órgano comitante y orquesta. La oración fúnebre estuvo a cargo de don Niceto Castro Albarrán. Al final de la misma, se dijeron cinco respuestas, estando los cuatro primeros a cargo de los obispos de capa y mitra y el quinto cantado a coro, órgano y orquesta, oficiado por el Cardenal-arzobispo de Toledo.

Finalizadas las exequias se anunció que el enterramiento del cadáver del doctor Eijo Garay se realizaría privadamente por el Cabildo, presidido por el doctor García Lahiguera. Acto seguido se desalojó la catedral y el Vicepresidente del Gobierno fue despedido por el obispo vicario capitular.

## Francia realizará pruebas nucleares a 850 millas de Tahití

PARIS.—Un convoy marítimo francés ha salido para el atolón de Mururoa, en el Pacífico, donde comenzará toda una serie de explosiones nucleares francesas, se ha sabido en esta capital.

La partida de esta primera expedición para el atolón Mururoa, a 850 millas de Tahití, se interpreta en los medios políticos como una advertencia de que De Gaulle continuará con sus propósitos de crear una fuerza nuclear francesa a pesar de las duras críticas tanto en el país como en el extranjero.

## LA SITUACION

Asia sigue atrayendo la atención del mundo por los candentes problemas que actualmente están planteados. De un lado, la tan traída y llevada Federación de la Gran Malasia. El secretario británico de Colonias y el Gobierno malayo han declarado que la Reina de Inglaterra no ha dado orden de transferir los poderes de Defensa y Asuntos Exteriores al Gobierno de Singapur. De otra parte, Corea del Sur, que ha enmendado sus propias leyes con el fin de que el hombre fuerte del régimen, Park Chung Hee, pueda presentar legalmente su candidatura a la presidencia, al mismo tiempo que la Junta Militar ha ordenado la detención del ex primer ministro Song Yo Chan, que se encontraba internado en un hospital. En Vietnam del Sur la situación tiende a normalizarse con la apertura de las escuelas, aunque las universidades continúan cerradas y vigiladas. Y finalmente las relaciones entre Pakistán y Estados Unidos atraviesan una época muy delicada.



## CRITERIOS

:--:

## PUNTOS DE VISTA

# UNA REFORMA FISCAL PARA EL DESARROLLO ECONOMICO

La reforma tributaria preparada por el Ministerio de Hacienda ha de ser sometida a información pública antes de remitirse a las Cortes. Sin embargo, parece que quiere imprimirse a los trámites la mayor celeridad posible, con el fin de que las nuevas normas fiscales, aunque de paulatina implantación a través de un período de tiempo no fácilmente determinable, comiencen a actuar en coincidencia con la puesta en marcha del primer Plan de Desarrollo.

Indudablemente, el signo general que preside la mencionada reforma consiste en hacer del sistema fiscal español, al mismo tiempo que un medio de captación de recursos para cubrir los gastos estatales, un instrumento ágil que no sólo no entorpezca, sino que estimule la trayectoria expansiva de nuestra economía.

Junto a esta característica, que es la que concede a la reforma su calidad oportuna, se encuentra el signo social, que es el que la otorga su significado trascendente. Este signo social ha de verse reflejado no sólo en la recaudación por la justa aplicación de la carga impositiva, sino también en los gastos públicos, merced a una atención preferente a los que tengan un contenido social más amplio.

Pero al lado de estas dos notas de carácter general se encuentran otras de enorme importancia, entre las cuales hay que citar, en primer término, la consolidación de la unidad fiscal de los Presupuestos del Estado, haciendo que se integren en el mismo las tasas y exacciones parafiscales que en la actualidad —y con independencia de la excesiva pluralidad de los tributos del Estado— en tan fuerte medida contribuyen a complicar el sistema fiscal español, ocasionando con ello una gama de perjuicios que van desde la facilidad de eludir los impuestos a través de la maraña de los mismos, hasta el retraimiento de los capitales extranjeros al no tener idea clara de las obligaciones tributarias.

Así, pues, e independientemente de las características especiales que aconsejen las peculiaridades de nuestro país, la reforma fiscal ha de tender, sin duda alguna, a acomodar el sistema tributario al que rige en las demás naciones, y ello no por deseo de imitación, sino por la exigencia unificadora que en sí misma presenta la mayor relación internacional. Sabido es, en efecto, que una de las causas de mayor dificultad para el incremento de dicha relación consiste en las diferencias de los regímenes fiscales que en los diversos países imperan, por lo que la tendencia hacia la unificación de los mismos, en la medida que ello es posible, se ha convertido hoy en una corriente universal.

En el plano de una acción inmediata sobre el desarrollo la reforma ha de tender a facilitar las inversiones, concediéndolas la protección que indudablemente merecen y que ya se conceden en la mayoría de los países. Este estímulo a la inversión, en el que se implica una solicitud por el ahorro, ha de verse acompañado de una acentuación de la carga fiscal en consumos de verdadero lujo y que en ocasiones alcanzan, en las rentas altas, la evidente consideración de «consumos extravagantes».

Y esa atención a la inversión y el ahorro que tanto puede contribuir a la perfección del sistema productivo en el que tiene que apoyarse el desarrollo, ha de verse acompañada por la ayuda a las exportaciones, merced a una desgravación fiscal completa que sólo será posible —como el ejemplo de otros países demuestra— por la simplificación de los impuestos indirectos, de modo que se haga perfectamente perceptible, cual es la cuantía total de los citados impuestos, y puedan las mercancías quedar íntegramente desgravadas.

## REFORMA DE ESTRUCTURAS

El I Symposium de Protección Escolar, recientemente celebrado en la Universidad Internacional «Menéndez Pelayo», de Santander, ha tenido la virtud de poner sobre el tapete varios y muy importantes temas que afectan a la raíz misma de los problemas de enseñanza planteados hoy en España. El radical cambio de mentalidad que se está operando en la sociedad española, en relación con el acceso de todos los sectores a los bienes de la cultura, exige, sin duda, un paralelo cambio de mentalidad en el propio montaje de los diversos grados de enseñanza. El fenómeno afecta en especial a la Enseñanza Media y a la Enseñanza Superior, y no le es ajena la eficacia de aplicación del principio de Igualdad de Oportunidades con que actúa la propia Comisaría de Protección Escolar, de la que depende el correspondiente Patronato.

El caso es que en el mundo escolar ha hecho aparición un fenómeno nuevo que exige urgente y rigurosa solución. Lo expuso, con singular claridad, el Secretario General del SEU en su intervención en el Symposium. Gracias a la actuación del Patronato de Igualdad de Oportunidades, el número de alumnos de Enseñanza Media está, prácticamente, duplicándose, con la consiguiente repercusión en el ámbito universitario. Paradójicamente, debido a la falta de adecuación de los servicios docentes, esta venturosa multiplicación de alumnado viene a constituirse en causa de un proceso degenerativo en la calidad de las enseñanzas y, con él, en el consiguiente descenso de la calidad de preparación de los escolares. El problema, pues, es grave.

No se trata, como en algún sector se pretende mantener, de que el nuevo alumnado que el sistema de becas del Patronato promociona posea una menor capacidad intelectual. Se trata, contrariamente, de que la estructura de la Enseñanza Media y de la propia Universidad responda a moldes rigurosamente anticuados, por lo que procede un enérgico y definitivo cambio estructural. De lo contrario, como afirmaba el Secretario General del SEU en su intervención, «se perderá todo el esfuerzo que representan las becas concedidas, y resultará inaccesible el ideal de situar a cada hombre en el puesto que en justicia le corresponden».

# TECNICA, CIENCIA Y FUTURO

Lo que constituyó fundacionalmente el 18 de Julio fue el propósito total y decidido de poner a España en sincronía con la Historia, a ritmo con las exigencias y los logros del tiempo y encaminada hacia una meta de dignidad adecuada a los hombres. Con esporádicas y desafortunadas excepciones, nuestro país se había hecho gracias al esfuerzo aislado de unos pocos hombres, de unas pocas cabezas claras, para las que no raras veces hubo malos modos y olvido. El abandono de la voluntad nacional, los desastres políticos y cierta tendencia irónica a la holgazanería habían hecho de España, el 18 de Julio de 1936, un país sin presente, rezagado en el tiempo y desplazado en el espacio, alejado de las posibilidades constructivas de su época.

Pero entonces, como ahora, se empezó a construir el futuro. El 18 de Julio fue una exigencia, pero también un reconocimiento de errores y olvidos pasados. Había que empezar casi de la nada para poder llegar a la carrera de la Historia a la par que otros países. Las conquistas del tiempo que habían llegado a otros hombres paso a paso, después de la elaboración y el acomodo necesarios, sin producir rupturas excesivas y acompasando la realidad a la necesidad, tuvo que hacerse aquí contra reloj. Hubo de emplearse en la tarea un ritmo acelerado y un intenso esfuerzo, utilizando aún dispositivos instrumentales técnicamente insuficientes o retrasados. Pero la comunidad española dio cara al trance con coraje, decidida a la conquista de las eficacias de la época moderna y a la convalidación —actualizada— de sus valores tradicionales y espirituales.

Ahora disponemos de la primera base, de la primera cabeza de puente hacia el futuro. Y sigue siendo el mismo espíritu el que alienta el esfuerzo. La técnica y la ciencia, cuyo desarrollo fulgurante ha transformado el mundo en pocas décadas, y cuyos logros inmediatos habrán de transformarlo aún más, constituyen bazas que España quiere jugar. Para entrar en la partida con posibilidades esas bazas nos hacen falta, y el 18 de Julio, que supone una intención total, universal de reforma y crecimiento, tiene en su entraña misma esta dimensión de progreso y de adecuación racional al tiempo.

Confluyen en esta aspiración tres grandes líneas de desarrollo que configuran la entidad histórica del 18 de Julio. En primer lugar, la consideración de la técnica y la ciencia como factores del desarrollo económico, que sirve de soporte a una segunda línea, la del desarrollo social, en la que técnica y ciencia se insertan a través de las estructuras educativas y profesionales.

Las conquistas del tiempo son nuestro patrimonio, y esta España las reclama con vigor. No se trata de una cosa pasajera, circunstancial, que pueda justificar una pequeñez política, una palabra o unas personas, sino de una reclamación que se hace en nombre de todas las generaciones de españoles que constituirán el futuro de nuestro país. En ese crecimiento emocionante del mundo del que somos testigos hoy, España quiere estar presente. Todas las revoluciones técnicas nos han cogido de espaldas, ocupados en resolver querellas bizantinas y estúpidas. Este comportamiento ha terminado el 18 de Julio de 1936. Desde esa fecha, los cambios históricos nos cogen a los españoles despiertos, con capacidad de respuesta y de operante previsión, y en esta

vigilancia radica nuestro porvenir.

Conviene resumirlo todo en una frase: el 18 de Julio consiste en mantener encendida la capacidad de acción de España, aceptando

—en actitud de incorporación y potenciación— todo lo que sirve al propósito de construir, de crear, de transformar y de impulsar la vida de un pueblo entero.

OIGO, LEO, ESCRIBO

## LA GRAN REPUBLICA

Grande por su historia, pequeña por su extensión, la República de San Marino ha celebrado su 1.673 aniversario. En España hay muchos cotos de caza mayores que esta «finca» constituida en Estado por el santo de su nombre y que, ¡oh paradoja!, nutre, con sus sesenta kilómetros cuadrados, nada menos que a catorce mil habitantes, pese a que una parte del «país» es una auténtica roca, un mirador con castillo que cae a pico sobre un abismo abierto hacia las aguas próximas del Adriático.

Pero San Marino, República grande o chica —que, para este caso, es lo de menos—, puede ser un ejemplo de nación soberana, con una edad tan dilatada, sin cambios ni sometimientos en el oleaje histórico de las invasiones, que las grandes potencias del día, como las de otros días, es lógico que la hayan visto con envidia. Mueve a ternura pensar que se trata de un pueblo para cuya defensa mantiene a sesenta soldados y para cuyo orden público y demás servicios de policía le sobran con cincuenta guardias. Desde finales de la última guerra mundial hasta hace bien pocos años, además, los comunistas fueron los gerentes —¿o habrá que decir gobernantes?— del Estado y, sin embargo, no pasó nada.

Cuando se habla de que la Monarquía es sinónimo de continuidad y uno se fija en que el régimen más antiguo de Europa, e incluso del mundo, es una República, aunque de tan modestas dimensiones, no hay más remedio que creer, o bien que por algo lo fundó un cantero santo y por ello goza de una especial protección divina, o bien que la República constituye en sí misma una garantía de permanencia. El largo camino del Continente a través de los siglos, desde las persecuciones religiosas de Diocleciano al esplendor del cristianismo, los temblores de la Reforma y los espasmos del progreso después del asalto a la Bastilla, con la Revolución de Lenin y el retorno natural a las posturas conservadoras de los comunistas en línea moscovita, no han afectado en absoluto, salvo por causas episódicas, a San Marino.

¿Qué ha ocurrido en Europa, mientras tanto? Se han deshojado sueños imperiales después de haber crecido como la hiedra. Los muertos, en el altar de los sacrificios de las grandes o de las pequeñas ilusiones más o menos ecuménicas, si se sacara la media, adquirirían probablemente el nivel pavoroso de los holocaustos sobre el teocali, en las fiestas solemnes del México azteca, donde llegaban a extraerse in vivo hasta veinte mil corazones humanos en un solo día, para que los especialistas de hurgar en el pasado nos hablen ahora de las maravillas de la civilización precolombina.

Pero han pasado más cosas, al margen de haber hecho de la Historia una gigantesca fábrica de entusiastas con hedor a cadaverina. Los países de antecedentes más crueles, como, por ejemplo, Inglaterra, han hecho cambios tan asombrosos que, sin olvidar sus tradiciones —entre ellas la peluca de sus jueces y el látigo de los castigos corporales— se presentan ante el mundo como el colmo de la justicia y el arquetipo de la democracia. Algo lleva el río cuando suena, aunque también sea cierto que no es oro todo lo que reluce. Pero estas no son las cuentas que hay que sacar, sino otras.

Es preciso, para tener una cierta perspectiva en profundidad, fijarse en lo que se halla en primer término. Y así resulta que si la aritmética y los acontecimientos no engañan, durante lo que va de siglo los Estados monárquicos han disminuido de número sensiblemente. Más aún; todo indica que la Monarquía en nuestro tiempo, se sostiene por inercia, pero no soporta el menor impacto de adversidad. Cinco coronas rodaron por los suelos como consecuencia de la primera guerra mundial y, seis de las nacionalidades que surgieron —después de los tratados, o dictados, de paz— tomaron forma republicana. Seis tronos más, incluyendo la Regencia de Hungría, han sido la cosecha de la última contienda. La fraterna Portugal, más veterana, no cambió de régimen, sino en virtud de que el monarca aceptó un ultimátum británico que el pueblo portugués estimó vergonzoso.

Ni una sola de las potencias derrotadas en las dos últimas conflagraciones mundiales, en su origen con sistema monárquico, han logrado asistir al prodigio de la continuidad. Sólo las Monarquías vencedoras han seguido afectas a la Monarquía, cierto que no sin violencia, cuyo es el caso de Bélgica, pero siempre a costa de seguir el principio de Thiers, según el cual «el rey reina, pero no gobierna». De donde resulta que la realeza vive de su mero simbolismo, de su actitud marginal, de su condición de árbitro, de tragarse eso de dividir los poderes, de acuerdo con la fórmula de Constant, que limita las funciones de la Jefatura del Estado a simple acto vegetativo al servicio de la armonía. En otras palabras, los países que siguen siendo monárquicos lo son porque ni han topado con la derrota internacional, ni han topado con gestos de beligerancia en política nacional. A saber, que dicen los sabihondos: porque sus pueblos han ganado las guerras y porque, a la hora de la verdad, en los problemas familiares, se comportan como Repúblicas coronadas.

¿Quién hubiera dado un penique por la Corte de St. James si los alemanes hubiesen conseguido ocupar Londres, o quién hubiera dado un yen por el trono del Imperio del Sol Naciente si Mac Arthur no se da cuenta de que a los japoneses había que dejarles algún eslabón para unirlos al pretérito?

La República de San Marino, por muy pequeña que sea, carece de este tipo de angustias, sencillamente porque está fuera de semejantes preocupaciones. Sus sesenta soldados, la salvan de la agresión exterior; sus cuarenta guardias, de la subversión interior. La República de San Marino, mientras no se demuestre lo contrario, es el más alto símbolo de continuidad.

VALLINA



# CONTRAPUNTO

## EL MUNDO TRAGICO

En Inglaterra, el hongo, el paraguas, las costumbres y el comercio no consiguen derrotar la pasión de unos cuantos por el existencialismo. La pretendida conjugación óptima de un mundo donde los componentes estaban determinados por la caballerosidad y el apego a unas costumbres que se convierten en leyes, y el mundo moderno, sólido en su estructuración, ligero en sus especulaciones, pero que, por una serie de causas, se toma como ejemplo de tradición, no llega a todos. Un núcleo siente la tremenda sensación de náusea e intenta salirse —encerrándose en sí mismo— de los moldes burgueses que le rodean.

El concepto trágico existencialista, con sus problemas de una existencia que aboca a la nada, tiene su representación en Gran Bretaña. La angustia aparece entre ciudadanos ingleses que hasta ahora se dedicaban, o esperaban hacerlo, a sus calculadoras y máquinas de escribir. Sencillamente: se han rebelado contra lo previsto, el determinismo; quieren romper con ello totalmente, y para esto adoptan posturas y maneras clásicas en este mundo de angustia.

Pero el sentido ordenado de los ingleses les ha empujado a reunirse en una sociedad secreta: "Los abatidos anónimos", donde tienen una protección y una seguridad frente a la sociedad que les rodea y pretende absorberlos, la sociedad que les rechaza por sus "ideas extrañas" y "atuendo absurdo".

Y también como defensa de sí mismos, pues cuando su espíritu flaquea, cuando se sienten forzados por influencia del cociente indiferenciado, piden ayuda a sus compañeros de secta por medio de las palabras "alcoholic anonymus", pronunciadas de una manera peculiar. Sus compañeros les socorren para que, mientras están en crisis, no se les ocurra lavarse o cualquier guarada por el estilo. Un "camarada vigilante" monta guardia día y noche hasta que el paciente se encuentra completamente curado de tentaciones burguesas.

Y así viven, mientras puedan y les dejen, claro está. No se meten con nadie, en su deseo de hacerlo, y se apartan de lo que les disgusta. Usan su propio lenguaje, con el cual se entienden a las mil maravillas en este mundo tan suyo que se han creado. Y quizá se pregunten de vez en cuando, no mucho, por lo de la fatiga, por qué la gente se mete con ellos, si ellos no hacen nada, aparte de echar pestes de la sociedad decadente que tanto odian.

J. DALMAU

# EN TORNO A LA MUERTE DE SCHUMAN

Por Ignacio M.<sup>a</sup> SANUY

Schuman era un hombre nacido junto a una frontera. Schuman ha muerto cerca de una frontera. Incluso en su ancianidad le era posible pasar por tres países e ir de Francia a Alemania, de Alemania a Luxemburgo y de Luxemburgo a Bélgica con sólo disponer de una tarde de asueto. Es muy posible que los familiares de Schuman fuesen a comprar chocolate a Bélgica, porque es más barato que en Francia, utilizasen por la misma razón un peluquero alemán y comprasen el tabaco en Luxemburgo, dada su baratura.

Las fronteras unen y separan, como los ríos unen y separan. Quien se sienta a contemplar un cauce sin imaginarse la existencia del puente hace de los ríos vallas infranqueables. Quien los atraviesa suprime las fronteras, y quien navega en ellos sabe que las fronteras apenas pueden percibirse. No lejos del Rhin, río caudal y cordial, Schuman sabía que en límites y en fronteras se tejían peligrosos artificios y se encaramaba la dura trama de los nacionalismos. Estoy seguro que este hombre nacido junto a una frontera no podía ser centralista ni nacionalista. Las cosas, desde la misma linde, se han de ver con otros ojos y con otra luz.

\*\*\*

Todo el mundo sabe que Schuman elaboró su Plan teniendo como eminencia gris y como cerebro la figura de Jean Monnet. Monnet no era precisamente de su cuerda política. Pero sus ideas eran valiosas y decisivas. Schuman las recogió con humildad y, aprovechando la circunstancia política de ser a la sazón ministro de Asuntos Exteriores en Francia, las proclamó, dando vida a una idea fecunda. La notoriedad de este hecho no ha quitado ninguna importancia al gesto de Schuman. Convendría que todos los políticos europeos supieran de igual manera aprovechar las ideas. Schuman prescindió, en esta ocasión, de todo espíritu de grupo o capillita. Defendió con energía una idea y supo ser el hombre político a nivel de las exigencias de su tiempo.

\*\*\*

En el texto de la declaración de Robert Schuman, que dio origen a la primera Comunidad Europea, la CECA, se lee esta frase, que bien merece ser meditada: "Europa no se hará de una vez, sino mediante realizaciones concretas". Algunos han reprochado al político francés esta visión funcionalista y limitada para enfrentarse con el hecho integrador de nuestro Continente. Algunos prefieren la solemnidad, las frases brillantes, la poesía desmelenada y cálida, que convence de momento, aunque todos sepamos que puede desvirtuarse en seguida. Este reproche implica, sin embargo, una de las mejores virtudes en el político, a saber: la prudencia, el realismo.

Resulta que lo más importante sigue siendo no valdría a proclamar lo utópico—, sino que se haga

que Europa se haga de una vez —lo que equiva para siempre. Aunque tenga que hacerse a través de un camino lento y complicado. Bech, viejo ministro luxemburgués, decía que la construcción europea era algo parecido a la procesión de Esternach. Procesión muy lenta. Donde se suelen dar dos pasos hacia adelante y un paso hacia atrás. No hay ninguna duda de que las procesiones suelen ser muy fatigosas. Pero es seguro también que suelen llegar a su destino.

\*\*\*

La última vez que vi a Robert Schuman fue el 9 de mayo de 1960. Se conmemoraba en la Escuela Europea de Luxemburgo el X aniversario de su declaración, promoviendo la primera Comunidad Europea. Hubo largos y encomiásticos discursos. Cuando se acabó la ceremonia, Schuman buscaba en la calle su chófer y su automóvil. Habían aparcado fuera del estacionamiento autorizado y un guardia les hizo cambiar de sitio. El ex Presidente Schuman, alegremente, sin darle importancia, buscó su automóvil y su chófer y se volvió a su casa. Hombre humilde, nunca debieron afectarle demasiado las tonterías mundanas.

La generosidad de Schuman, dando a cada cual lo suyo, reconociendo la obra de Monnet, que él asimiló y propagó, tiene otro aspecto que quiero subrayar. Los franceses son muy dados al chauvinismo, y la afición no es mala. Algunas veces exageran. Así, cuando se atribuyen la iniciativa de la CECA, la primera reconciliación franco-alemana, suelen olvidarse del otro lado de la cuestión, es decir, de Alemania. Schuman, en un artículo que escribió a raíz del X aniversario de su Plan, habla de su amigo Adenauer y deja muy claro que la iniciativa francesa no hubiera sido viable sin la conformidad del viejo canciller, que con su aceptación hacía un gesto suficientemente positivo para dar vida a la Comunidad.

Su amigo Adenauer habrá sentido, como el que más, esta muerte de quien, como él, ha servido a la causa europea de manera esencial. No estará de sobra recordar estas cosas pensando en la muerte del político francés y también en el inminente retiro de Adenauer, en el invierno de una vida que quisiéramos fuese muy larga.

\*\*\*

También convendrá decir, para que nos demos cuenta de cómo la historia es acelerada y contradictoria, que cuando Robert Schuman proponía la reconciliación franco-alemana, el general De Gaulle, temeroso de los vencidos, pensaba en una división de la Alemania Federal que asegurase a Francia de cualquier riesgo futuro. Estos años han bastado para que el general haya sido ahora el solemne reconciliador franco-alemán, sumándose, efectivamente, a lo que Schuman había propuesto hace ya trece años.

## Presencia de DOCTOR GARCIA LANIGUERA



Elegido por unanimidad vicario capitular, sede vacante, el doctor García Lahiguera, obispo auxiliar de Madrid - Alcalá desde hace trece años, asume una alta tarea espiritual en la diócesis en la que ha desarrollado ya una labor sacerdotal ejemplar.

Vinculado a Madrid desde el momento mismo de ser ordenado sacerdote, el doctor García Lahiguera vivió todas las vicisitudes de la capital durante la guerra y contribuyó de manera decisiva a la recuperación moral y material de la ciudad y de la diócesis, de la que fue vicario también durante el Alzamiento y a la que representó más tarde en distintos Congresos. Su preocupación por el clero le movió a fundar una Congregación religiosa de Hermanas Oblatas de Cristo Sacerdote y a colaborar e impulsar la Obra Mutual del Clero Español.

## EN EL MUNDO

## AYUB JAN



El Presidente del Pakistán ha celebrado dos entrevistas con el enviado personal de Kennedy, George Ball, que le hizo entrega de un mensaje personal del Presidente norteamericano. Las relaciones entre los dos países se encuentran en un momento crítico, que puede llegar a tener caracteres de gravedad debido al reciente acuerdo aéreo concertado entre Pakistán y la China roja. Como es sabido, Pakistán está ligado a Estados Unidos por dos tratados: el de la SEATO y el CENTO, cuyo principal objetivo es frenar la expansión comunista en Asia. Pero al mismo tiempo, Norteamérica ha sido acusada de tratar de influir en la política exterior pakistana por medio de su ayuda económica.



EL ORADOR INSOLITO

—No cabe duda de que estamos indignadísimos al ver el negro en el ojo ajeno.

Ayuntamiento de Madrid



# INFORMACION NACIONAL

## MURCIA

### FRAGA IRIBARNE ACTUARA DE PADRINO EN LA CORONACION DE LA PATRONA DE ALEDO

VAN A SER RESTAURADAS TORRES Y FACHADA DEL SANTUARIO DE SANTA MARIA LA REAL

El prelado bendijo las tres campanas, con asistencia de las autoridades

MURCIA. (De nuestro correspondiente.)—El Ministro de Información y Turismo ha aceptado la invitación hecha por las autoridades de Aledo, el histórico pueblo que data de tres siglos antes de Jesucristo, para ser padrino en la coronación de la Patrona, Santa María la Real de Aledo. La ceremonia de ofrenda de corona y canto se efectuará a mediados de este mes.

Aledo ha acogido con hondo júbilo la noticia. Y estos días ultima preparativos. El párroco del santuario de Santa María, al que tanto debe el pueblo, ha instalado las tres campanas fundidas en Valencia, y a otras dos se les han puesto yugos. Y las cinco, previa bendición por el prelado de la diócesis, han volteado por vez pri-

mera, en la paz de estos campos cuajados de historia. Las tres campanas llevan grabadas inscripciones. Una, «Santa María la Real de Aledo, en el año de su coronación, 1963. Excelentísimo señor Fraga, Ministro de Información y Turismo y padrino de la coronación». Otra, «Santa María de la Fuensanta. Excelentísima Diputación Provincial de Murcia». Y la tercera, «Sanctus Augustinus. Siendo cura párroco don Miguel Ecija Rioja, y Alcalde de la villa, don Antonio José García Pallarés».

#### EL SANTUARIO, RESTAURADO

El Ministerio de Información y Turismo ha aprobado el proyecto de restauración de las torres y fachada del santuario, que asciende a 125.845 pesetas. En él se termina el retablo, muy original, en relieve. A un lado del camarín representa el Aledo árabe en el momento de la rendición del rey moro al rey cristiano, y flotando sobre estandartes y pendones cristianos, y a hombros de los clérigos, se admira a la Virgen; el otro lado de la boca del camarín representa el Aledo de hoy, con su templo parroquial y la cuadrilla de ánimas que toca a la entrada de los Reyes Magos y el pueblo en masa. Y sobre el camarín, la escena del Nacimiento de Cristo, con profusión de ángeles.

#### LA CASA PARROQUIAL, SOBRE LA MURALLA ARABE

En la casa parroquial se ha instalado el salón de la parroquia. Consta de cuatro plantas, y desde la última se admira todo el paisaje y dispone de miradores volados sobre el cejo. También se edifica un hostel-albergue por la Diputación, que tiene a Aledo adoptado. El nuevo Alcalde, Antonio José García Pallarés, primera ficha de la Falange de Aledo, ha adoptado el acuerdo de la Corporación que preside de hacer a la Patrona Alcaldesa el día de su coronación, ofrendándole un bastón de mando la autoridad municipal.

Van, por tanto, a revestir singular esplendor los actos de la coronación y nombramiento de Alcaldesa de la Patrona. El párroco, que misionó en América largos años, ha expuesto en un cuadro al pueblo de Aledo la carta del señor Fraga Iribarne por la que acepta ser padrino de la coronación. Y con el Ministro llegará el Subsecretario de Turismo, señor Rodríguez Acosta. Ahora, en la ceremonia de bendición de campanas, actuaron de padrinos el Gobernador Civil, por delegación del Ministro de Información y Turismo; el Presidente de la Diputación y el Alcalde de la villa.

El prelado, después del solemne ritual y de pronunciar sobre cada una el nombre que llevan inscrito, invitó a los padrinos a tocar por primera vez cada uno la campana que apadrinaban. Y luego hubo un júbilo volteo de las cinco campanas de Santa María, que sonaban a gozo en vísperas de la coronación de la Patrona.

Luis PENAFIEL

### El Vicepresidente del Gobierno recibió al jefe del Sindicato de Ganadería

FUE INFORMADO DE ALGUNOS PROBLEMAS URGENTES GANADEROS

El Vicepresidente del Gobierno, Capitán General Muñoz Grandes, ha recibido, en su despacho oficial, al presidente del Sindicato Nacional de Ganadería, Manuel Mendoza Ruiz, quien le informó sobre algunos urgentes problemas ganaderos y, de manera particular, de los relacionados con la grave situación planteada a la cabaña nacional por la peste porcina africana.

#### Los Ministros de Asuntos Exteriores, Aire y Trabajo, en La Coruña

LA CORUÑA.—En avión especial llegaron los Ministros de Asuntos Exteriores, señor Castiella; del Aire, teniente general Lacalle; de Hacienda, señor Navarro Rubio, y de Trabajo, señor Romeo Gorria, que en el aeropuerto fueron recibidos por las autoridades, jerarquías y personalidades dependientes de sus respectivos Departamentos.

### VARIAS EXPLOTACIONES MINERAS ASTURIANAS VUELVEN A LA NORMALIDAD

LOS TRABAJADORES DE "LA CAMOCHA" Y DEMAS MINAS EN PARO PODRAN REANUDAR SUS TRABAJOS EL DIA 9

OVIEDO. — De las explotaciones mineras de Asturias, abiertas después de su inicial clausura gubernativa, se encuentran ya en plena normalidad "Llascaras" y "El Viso", de Minas de Langreo y Siero; Mina de Respinedo, "Cementos Fradera" y "Uriaza", con un total de 2.451 productores.

Dentro de la misma cuenca del Nalón, y también por lo que se

refieren a explotaciones que estuvieron clausuradas, se hallan parcialmente en actividad los pozos 1 y 2 de Mosquera, "El Fondón" y "San Mamés", de la Sociedad Duro Felguera; "Coto Musel", "Santa Eulalia", de Carbones de Langreo; "Fumaralube", de Minas de Langreo y Siero, y el pozo "El Entrego", de la Sociedad Nespral y Compañía.

El resto de las explotaciones que fueron al paro en la cuenca del Langreo, así como la mina "La Camocha", siguen clausuradas, si bien sus trabajadores tendrán una oportunidad para acudir al trabajo el próximo lunes, día 9. (Mencheta.)

#### Siguen cerrados los pozos nuevos leoneses

LEON. — En la jornada de ayer no se ha registrado cambio alguno en la situación laboral con relación a los días precedentes. Siguen cerrados aquellos pozos nuevos en que todavía no se han constituido equipos para reanudar el trabajo. (Mencheta.)

### Aumenta la venta de periódicos españoles en Francia

IRUN. — En general, la venta de periódicos españoles en Francia en lo que va de año ha aumentado en los diferentes departamentos de Francia en la proporción de un 20 por 100, a pesar de que algunos diarios y revistas llegan con dos fechas de retraso a los lectores. (Cifra.)

## LOS MINEROS TRABAJAN EN OTRAS OCUPACIONES

En condiciones laborales normales, muchos faltan al trabajo en la época de la recolección

OVIEDO. (Del redactor enviado especial, César de la Llama.) — El ciudadano normal se preguntará, con mucha razón: ¿Qué les sucede a los mineros asturianos? ¿Por qué no se reintegran a su trabajo, una vez que el Gobierno abre las explotaciones? El hombre normal, que también tiene sus preocupaciones económicas, insiste: ¿Cómo pueden vivir los mineros de Asturias sin trabajar? ¿Qué misterio rodea a estos hombres de la mina? ¿Con qué posibilidades económicas cuentan? ¿Quién les ayuda?

Estas y otras muchas cosas se pregunta el hombre de la calle. Pues bien; aquí, en Asturias, en las cuencas mineras de la región, no existe ningún secreto a este respecto, y las gentes saben el porqué de esta situación.

La contestación es simple: los obreros de Asturias no están en huelga de "brazos caídos", si el concepto que todo humano tiene del paro es el de que no se trabaja. Pero los asturianos trabajan, y mucho, aunque no en las explotaciones mineras. Y es por lo que muchos, durante estos días, han dejado de ser mineros. En realidad, nunca han sido mineros en su sentido estricto, en su más amplio significado. Son—antes que otra cosa y desde siempre—agricultores, propietarios de pequeñas haciendas, de pequeños caseríos, que cultivan diaria y cotidianamente. En condiciones laborales normales faltan a su trabajo en un 25 por 100, durante las épocas de la recolección. Cuentan con su capitalito, que emplean en adquirir propiedades, y la mina es una excelente fuente de riqueza para cubrir gastos.

Existe otro porcentaje que es

auténtico obrero minero, pero carente de influencia. Una masa amorfa y sin opinión, que se deja llevar.

El minero asturiano, que comenzó hace años siendo recolector, labrador, hombre libre y dueño de una pequeña propiedad—los caseríos—, encontró no hace mucho en las minas una nueva fuente de ingresos, pero no por eso se alejó definitivamente de sus cotidianas labores agrícolas. Esta forma de obrar continúa actualmente.

Este "contar con propiedades", aunque sean pequeñas, le da cierta superioridad, cierto prestigio laboral, que ellos explotan continuamente en su propio beneficio. Al mismo tiempo, su mentalidad agrícola, ese "contacto íntimo con la naturaleza", no ha sido encauzado hacia la actividad que desarrolla. No ha asimilado el trasplante profesional que exige el paso de agricultor a obrero industrial. No se puede pensar, a la vez, como propietario y como productor jornalero. Porque lo primero implica independencia, y lo segundo, servidumbre.

Esta es la cuestión: la falta de responsabilidad profesional o, mejor, cuasiprofesional, ya que no son del todo mineros auténticos.

No hace mucho que una de las explotaciones de la cuenca del Aller se vio obligada a vender, por falta de dinero, a los propios obreros de sus explotaciones las viviendas que ocupaban éstos. Entonces se vio claramente que treinta o cuarenta mil duros no significaban gran cosa para los mineros adquirentes de las propiedades.

En su reciente visita a la cuenca hullera, una destacada persona-

lidad norteamericana—muy acostumbrada a ver conflictos laborales de este tipo, especialmente de estibadores—no salía de su asombro al comprobar cómo los mineros asturianos, que se llamaban a sí mismos "huelguistas", trabajaban en otras ocupaciones. La impresión que le causaron fue de estupefacción. La palabra "huelguista"—según él—no era la exacta para definir la situación de estos hombres.

Y así es. Los "huelguistas" trabajan diariamente en sus campos, en la rama de la construcción, en obras públicas y en toda clase de faenas para las que son ampliamente requeridos, y que en muchos casos ellos mismos se proporcionan.

Esto sólo puede significar una cosa: que los mineros dueños de pequeños terrenos y caseríos tienen una opción absoluta para trabajar o dejar de trabajar en las minas. Los otros, los pobres hombres que sólo son mineros, padecen las consecuencias.

Esta situación exige una urgente planificación. Un plan minero asturiano que rijan las funciones de la industria hullera y que seleccione a los que auténticamente viven de las explotaciones, separándolos de los que no tienen una profesionalidad, es necesario. Los paños calientes resultan infructuosos.

Hay que preguntarles a los mineros asturianos—ahora, aquí—si ya no se consideran mineros. Si renuncian a su cuasiprofesión. No existe ningún problema en buscar nueva mano de obra, en traer gentes de otras partes deseosas de ganar un sueldo pingüe y de trabajar con sentido de la responsabilidad. (Cifra.)

### HOY SE INAUGURA EN BARCELONA LA «OVERSEAS CONFERENCE 1963»

CONGREGARA A 200 TECNICOS TEXTILES DE VARIOS PAISES EUROPEOS Y AMERICANOS

BARCELONA.—Hoy por la tarde inaugurará sus tareas en Barcelona la «Overseas Conference 1963», convocada en esta ciudad por el Instituto Textil de Manchester, y que congregará a unos doscientos técnicos textiles de varios países de Europa y de América.

Para presidir los actos se anuncia la llegada del director general de Enseñanza Técnica, don Pío García Escudero, que ostentará la representación del Ministro de Educación Nacional.

La importante reunión será clausurada el lunes con un recorrido por la zona textil de Sabadell y Terrasa.

Las sesiones de trabajo se celebrarán en los locales del Servicio Comercial de la Industria Textil Algodonera. (Cifra.)

### Costa Rica erigirá otro molino en Campo de Criptana

CAMPO DE CRIPTANA (Ciudad Real). — La República de Costa Rica va a erigir en el campo de los molinos y sobre las ruinas de uno de ellos, que datan de la época de Cervantes, un molino de viento, en que dicho país va a instalar un Museo, una Exposición, que constituirá una síntesis de la labor cultural e industrial de aquella nación hispanoamericana. (Cifra.)



# MAS DE CIENTO MIL VEHICULOS CRUZARON POR BEHOVIA EN AGOSTO

## SE CUBRIRA EL ARROYO CLAMORES A SU PASO POR SEGOVIA

EL PRESUPUESTO DE LAS OBRAS ASCIENDE A SEIS MILLONES DE PESETAS

SEGOVIA.—Han sido definitivamente adjudicadas las obras de cobertura del arroyo Clamores, en el tramo comprendido entre el puente de Sancti Spiritus y la desembocadura del arroyo en el Eresma, por la cantidad de 5.990.000 pesetas. El Ayuntamiento contribuye a dicha suma con 800.000 pesetas y el resto corre a cargo del Estado. También es por cuenta del Municipio la indemnización a los propietarios, la entrega gratuita de los terrenos precisos para la realización de las obras y el abono de los gastos ocasionados por las visitas e inspecciones de los trabajos del personal de la Confederación Hidrográfica del Duero.

Ochocientas mil pesetas importará la instalación de nuevo y mejor alumbrado público proyectado para el trayecto comprendido desde la plaza de Franco al Azoguejo, por las calles de Cronista Lecea, Serafin, San Agustín y San Juan, y que está comprendido en el plan de Obras y Servicios para 1963, recientemente aprobado por la Presidencia del Gobierno. De dicha cantidad, el Estado aportará casi la mitad y el Ayuntamiento de la ciudad el resto. (Cifra.)

### Obras de urbanización en La Laguna

SANTA CRUZ DE TENERIFE.—Dieron comienzo en La Laguna las obras de urbanización de la Glosa del Brasil, lugar en el que se alza la estatua del padre Anchieta. (Cifra.)

### Conducción de aguas a Tomelloso y Argamasilla de Alba

PENARROYA (Ciudad Real).—Prosiguen a gran ritmo las obras en las zonas de riego, que completarán unas 8.500 hectáreas, y va muy adelantada la construcción de los canales de conducción de aguas; el mayor de éstos tiene unos nueve kilómetros de longitud.

Se han empezado a crear los canales para llevar el agua a las localidades de Tomelloso y Argamasilla de Alba. El primero de estos pueblos contará con 250 litros por habitante y día, considerada su población en 50.000 almas, si bien hoy es algo menor de 30.000. (Cifra.)

### Comienza la restauración de la calle de Pampinot de Fuenterrabía

FUENTERRABIA (Guipúzcoa).—Bajo los auspicios de la Dirección General de Arquitectura han dado comienzo en Fuenterrabía los trabajos de restauración de la famosa y antiquísima plaza y calle de Pampinot, verdadera joya del arte del siglo XVI, bajo la influencia del estilo flamenco y holandés, que es el más predominante, y varios edificios de época anterior, completamente góticos, que causan verdadera admiración.

### Reforma de un Ambulatorio de Puente Genil

PUENTE GENIL.—Las obras de reforma del Ambulatorio del Instituto Nacional de Previsión han quedado concluidas, comprendiendo la total modernización del edificio.

El Ambulatorio consta de cinco

consultorios, que comprenden: Medicina General, Tocología, Pediatría, Odontología y Cirugía General. Está proyectado enriquecer los servicios con la creación de una consulta de Oftalmología. Cuenta también con un amplio cuadro de ayudantes técnicos sanitarios y personal auxiliar de enfermeras.

En el Ambulatorio ha sido inaugurado un almacén de especialidades farmacéuticas, para distribuir las medicinas a los distintos asegurados que las precisen.

Es el mayor de los Ambulatorios de la provincia de Córdoba. Existe el propósito de construir otro centro análogo en el Barrio Alto de la población, donde habita la mayor parte del censo obrero, a cuyo fin el Ayuntamiento ha donado los terrenos correspondientes. (Cifra.)

## Se está estudiando la implantación en Irún de servicios de Aduana yuxtapuestos

IRUN.—El puente internacional irunés de Behovia hasta la guerra de Liberación tuvo siempre mucho menor movimiento de tráfico rodado que el otro puente internacional irunés que enlaza con Hendaya. Este verano, al establecerse en Behovia los servicios yuxtapuestos de Policía, el paso por este puente ha adquirido un incremento extraordinario que supera en mucho al otro.

En el puente internacional de Irún-Hendaya, el pasado mes de agosto cruzaron la frontera en ambas direcciones 145.605 vehículos, casi un 10 por 100 más que en el mismo mes del año anterior. En igual período el movimiento de automóviles en ambas direcciones fue de 184.001, justamente el 60 por 100 de aumento en relación con el mismo lapso del año anterior.

La diferencia de tráfico es consecuencia del establecimiento de los servicios de Policía yuxtapuestos, que comenzaron exactamente el primero de agosto último.

Como tales servicios han constituido un éxito rotundo se procede actualmente a estudiar el medio de establecer asimismo los servicios yuxtapuestos de las Aduanas francesa y española en Irún. (Cifra.)

### El Levante español, en la Prensa francesa

IRUN.—El semanario "L'Auto Journal", considerado como el más importante y de mayor tirada en este tipo de publicaciones en lengua francesa, con gran difusión

en Francia y Bélgica, publica en su último número un magnífico suplemento dedicado a las vacaciones en verano bajo el lema "Mar y sol", con veintiocho páginas a todo color. En la parte principal de su portada, a tres columnas, aparece una fotografía de gran belleza bajo el título de "Playas del Levante español" y un subtítulo que dice: "De Oropesa a Benidorm". Dice en el texto que el visitante queda sorprendido de la costa levantina española por su gran desarrollo y magníficas condiciones.

En la página tercera, bajo el lema general "Turismo en Europa", firmado por Claude Lamié, inserta un artículo en el que señala que lo prodigioso del turismo es que los pueblos, de este modo, se conocen unos a otros.

Al referirse al Levante español dice que ofrece un litoral que no está superpoblado, hermosas playas y sol garantizado, productos del mar muy variados y otras ventajas, pero, al mismo tiempo, habla de sus inconvenientes, tales como carreteras en mal estado, pobre equipo en los balnearios y enclavamientos hoteleros irregulares. Alude después a los pueblos levantinos, de gran belleza, y bajo el título de "Paellas con fondo azul", ofrece una serie de datos interesantes para el turista. (Cifra.)

### París, plataforma turística de España

IRUN.—La gran masa de turistas que a diario cruza la frontera de Irún procedente de la capital francesa declara que París se ha convertido en la plataforma europea del turismo hacia España, siendo, en cuanto a ferrocarriles, la estación de Austerlitz la más importante en la atracción de los indicadores que señalan la línea París a Irún. (Cifra.)

### Incremento turístico en La Mancha

MANZANARES (Ciudad Real).—La afluencia turística por las Rutas del Quijote y por la Ruta del Vino de La Mancha es acusadamente superior en la presente temporada veraniega que en ninguna otra precedente. Estos dos nuevos motivos de turismo para el extranjero han merecido la atención de centroamericanos y americanos, quienes visitan con todo detenimiento los parajes más típicos de la región.

La Mancha ha pasado a ser atracción turística por los motivos quijotescos de que se encuentra en posesión. (Cifra.)

### OTRO RECORD TURISTICO

## En agosto, sesenta y cuatro mil novecientos sesenta y cinco vehículos extranjeros en Tarragona

EL PROXIMO 14 SE CELEBRARA EN ESTA CIUDAD EL "DIA DEL TURISTA"

TARRAGONA.—Se han batido todos los records en el paso de vehículos extranjeros por Tarragona. Durante el pasado mes de agosto, y según una estadística que acaba de facilitar el Servicio Municipal de Policía, estuvieron en esta ciudad 64.965 vehículos de matrícula extranjera.

En primer lugar figura Francia, con 23.601 turistas, seguida de Alemania, con 19.952; después, Inglaterra, con 6.880, y con más de 3.000 vehículos, Suiza y Bélgica. La cifra menor la ofrecen Finlandia, con 6, e Irlanda, con 21.

Descuentos del 50 por 100 a todos los turistas

TARRAGONA.—Casi la totalidad de los establecimientos, salas de espectáculos bares, cafeterías y similares de Tarragona están prestando su colaboración para la celebración del Día del Turista, que tendrá lugar el próximo día 14. La mayoría de dichos establecimientos ofrecen descuentos hasta del 50 por 100 a todos los turistas que adquieran sus productos en dicha jornada.

Por otra parte, se celebrarán diversos homenajes a turistas representativos de determinadas actividades profesionales.

Por su parte, la Asociación de la Prensa de Tarragona homenajeará a dos periodistas: uno, español, Rafael García Serrano, y otro holandés, Jan W. Sterminng. (Prensa.)

## COMIENZAN LAS FIESTAS JUBILARES DEL CINCUENTENARIO DE LA CONSAGRACION DE LA CATEDRAL DE LA LAGUNA

SANTA CRUZ DE TENERIFE.—Con la apertura de la Exposición de Arte Sacro en las salas capitulares de la catedral de La Laguna han comenzado las fiestas jublares del cincuentenario de la consagración del templo catedralicio tinerfeño.

Presiden los actos el obispo de la diócesis, Alcalde, decano de la Facultad de Filosofía y Letras, directores del Instituto de Estudios Canarios y de la Escuela Superior de Bellas Artes y otras representaciones.

En la Exposición figuran, con el tesoro catedralicio, otras valiosas obras de distintas iglesias y de propiedad privada, y el certamen constituye un verdadero Museo conmemorativo de la fundación del obispado niviariense por el

doctor Nicolás Rey Redondo, ilustre prelado cuyo cuarenta y seis aniversario de su fallecimiento se cumple hoy. (Cifra.)

### Nueva abadesa del Real Monasterio cisterciense de Tulebras

PAMPLONA.—En el real monasterio cisterciense de Santa María de la Caridad, de Tulebras (Navarra) se ha reunido el capítulo general de la Orden, bajo la presidencia del abad de San Isidoro de Dueñas (Palencia), siendo elegida en votación secreta abadesa de dicho monasterio la madre Isabel Inigo Beriza. La nueva abadesa, que se ha posesionado del cargo, es natural de Azagra, de esta provincia. (Cifra.)

## Las PROVINCIAS a través de su PRENSA

### LOS MONTES DE BIMENES

"La Nueva España", de Oviedo, saca a la luz un crónico problema:

"Hace ya algunos años que el concejo de Bimenes tiene a sus gentes divididas por un caso, ya endémico, puesto que data de hace sesenta años.

El 23 de marzo de 1893, según escrituras otorgadas ante notario, tres vecinos de Taballes, La Rubiera y Suares adquirieron en pública subasta al Estado diez montes en Bimenes, con una extensión de 700 hectáreas. Existen varias versiones sobre el hecho: hay quienes aseguran que el pueblo obligó a los propietarios a tomar dicha resolución; otros afirman que obraron tales personas por su propia cuenta.

Once años más tard se constituyó la Sociedad Anónima Montes de Bimenes, por la que mil vecinos de esta localidad adquirieron mil acciones a veinte pesetas cada una: éste era el capital inicial de la entidad. Con ello casi todos los habitantes del referido concejo pasaron a ser dueños de la finca en cuestión. Pero surge el problema: desde hace cincuenta y nueve años nada se ha hecho por acrecentar una riqueza de incalculables alcances. Los criterios enfrentados de los accionistas han originado el que los terrenos estén en un estado de abandono absoluto. La circunstancia de pertenecer a una entidad particular, jurídicamente reconocida, hace que todo organismo oficial se abstenga de ejercer una labor de tutela sobre los montes. Es por esa situación por lo que nunca se ha acometido la tarea de explotar una producción maderera que alcanzaría aquí niveles extraordinarios, como igualmente pudiera ocurrir con algunos yacimientos de minerales, que vienen siendo descubiertos.

El vecindario de Bimenes paga actualmente al Estado más de 25.000 pesetas como tributo por la posesión de los montes. Y como la Sociedad Anónima no tiene fondos suficientes para pagar la contribución, se ha llegado a la parcelación conforme a las acciones repartidas, con lo que, en contra de la política del Gobierno, se ha producido un estado de minifundio a todas luces absurdo por antieconómico. Voces sensatas piden una intervención oficial en un asunto que no puede dejarse al libre albedrío de unos raquíticos intereses."



# GRAVES DAÑOS CAUSO UNA TORMENTA EN ALMERIA

EL RIO ANDARAX HA AUMENTADO NOTABLEMENTE SU CAUDAL

## También aumenta el caudal del Segura

ALMERIA.—Descargó anoche sobre la ciudad y pueblos inmediatos una aparatosa tormenta, acompañada de lluvia torrencial, que ocasionó inundaciones en varias viviendas y la crecida de ramblas y del río Andarax. No se tienen noticias de que haya que lamentar desgracias personales, pero sí de que las pérdidas ocasionadas son cuantiosas. (Cifra.)

## Precipitaciones en la región de Murcia

MURCIA.—A consecuencia de las lluvias caídas sobre la cuenca del Segura, el pantano de Fuensanta ha embalsado 21 litros de agua por metro cuadrado; el Cenajo, 31; Talave, 17; Camarillas, 29, y Alfonso XIII, 20. Igualmente los de La Cerva y Puentes han embalsado 49 litros por metro cuadrado y 73, respectivamente.

En la actualidad los embalses tienen 226 millones de metros cúbicos.

También ha llovido intensamente sobre Bullas, donde fueron recogidos 79 litros por metro cuadrado, y en Lorca, 26. Sobre distintos caseríos de este término cayó pedrisco que causó daños en los viñedos. En Abarán, la tormenta degeneró en lluvia beneficiosa para la agricultura. En el campo de Cartagena la lluvia ha beneficiado al arbolado. (Cifra.)

## En Blanca

BLANCA (Murcia).—Al día de

ayer, que se caracterizó por su actividad tormentosa, sucedió durante la madrugada una fuerte tormenta de gran aparato eléctrico.

El pluviómetro señalaba un caudal, recogido en las últimas veinticuatro horas, de 68 litros por metro cuadrado, cifra que bate todas las marcas en muchos años.

El agua produjo algunas inundaciones en varias casas y causó daños en los mobiliarios, pero no se registraron desgracias personales.

Estas lluvias han sido recibidas por los labradores con júbilo porque la larga sequía padecida había alcanzado grados agobiadores.

Debido a las precipitaciones, tan beneficiosas para campo y arbolado, el río Segura ha experimentado una crecida en su caudal. La temperatura, que era rigurosamente veraniega, ha descendido notablemente. (Cifra.)

## Después de treinta y seis días llueve en Albacete

MUNERA (Albacete).—A partir de las cuatro de la tarde de ayer ha llovido en este pueblo y su comarca durante ocho horas seguidas, después de una breve tormenta en la que cayó granizo durante unos momentos. Hacia ya treinta y seis días que no había llovido. Se han medido veinticuatro litros por metro cuadrado. El estado del cielo augura la continuación de las precipitaciones. El agua caída beneficia en gran escala a toda clase de cultivos. (Cifra.)

## ¿QUE ES EL PLAN DE DESARROLLO?

## ¿QUE PRETENDE EL PLAN DE DESARROLLO?

## ¿QUE ESPERAMOS LOS ESPAÑOLES DEL PLAN DE DESARROLLO?

A todas estas preguntas y a otras muchas que cada uno se formula ante el acontecimiento económico de los próximos años responde cumplidamente el NUMERO EXTRAORDINARIO que PRENSA DEL MOVIMIENTO dedica al PLAN, en una edición espléndida de cien páginas y cubiertas en color, bajo el título de

## ESPAÑA, AL DOBLE.—VA A COMENZAR LA BATALLA DEL DESARROLLO

Problemas, previsiones, perspectivas, incidencias del Plan de Desarrollo en la estructura nacional, se ofrecen en este magno alarde periodístico de CIENTO PAGINAS, en las que colaboran:

LAUREANO LOPEZ RODO,  
JOSE SOLIS RUIZ,  
MARIANO NAVARRO RUBIO,  
MANUEL FRAGA IRIBARNE,  
GREGORIO LOPEZ BRAVO,  
ALBERTO ULLASTRES CALVO,  
RAMON HERMIDA HERRERO-BEAUMONT,  
FEDERICO RODRIGUEZ,  
JOSE GARCIA USANO,  
DANIEL SUAREZ CANDEIRA,  
JOSE ORTIZ ECHAGUE,  
MARIANO ROJAS MORALES,  
JUAN MANUEL ELORDUY,  
MANUEL DE GORTAZAR,  
MIGUEL SALIS BALZOLA,  
EUGENIO RUGARCIA,  
ALBERTO GARCIA ORTIZ,  
EDUARDO ADSUARA,  
JOAQUIN AMADO,  
EMILIO QUESADA,  
LUIS DE MUES,  
J. L. ARBIDE y otros.

¡PROXIMAMENTE SE PONDRA A LA VENTA CON NUESTRO DIARIO!

## CUENCA

## Conferencia del inspector de Escuelas de Magisterio en el Colegio "Alonso de Ojeda"

TRATO SOBRE EL TEMA "LA JUVENTUD Y LA PROBLEMÁTICA OCASIONAL"

Hoy disertará el director general de Promoción Social del Ministerio de Trabajo

CUENCA. (Servicio especial por teléfono).—El I Curso del Estudio Superior de la Juventud continúa desarrollando sus tareas en el Colegio Menor «Alonso de Ojeda», del Frente de Juventudes. Los seis seminarios en que está dividido el curso se reúnen mañana y tarde, estudiando diversos aspectos de la problemática juvenil del momento.

Ayer por la mañana, en el salón de actos de la Jefatura Provincial del Movimiento, pronunció una conferencia el profesor don Joaquín Campillo, inspector central de Escuelas del Magisterio, sobre el tema «La juventud y la problemática ocasional». Comenzó por definir el término juventud y estudió los límites cronológicos de «Juventud en los esquemas psicológicos contemporáneos». Seguidamente analizó la esencia de la vocación, deteniéndose en el estudio de dos posiciones extremas: la del estudio platónico del término y la que lo encierra en los límites estrictos de la aptitud. «Las dos posiciones —dijo— iluminan aspectos fundamentales del problema que queremos abordar. Como más destacada, cabe señalar la tendencia, positiva o negativa, del hombre hacia determinadas actividades. Tales actividades no son otra cosa que manifestaciones de la propia esencia humana, y, por tanto, condicionadas por ella.» «Por consiguiente —señaló el profesor Campillo—, han sido creadas por el hombre con arreglo a su propia medida.» Seguidamente el conferenciante señaló la importancia que reviste el descubrir, crear y fomentar la vocación, señalando los riesgos y beneficios de la orientación profesional, su utilidad y sus límites. Por último, se refirió al problema vocacional.

En la comunicación «Ideas para la actual juventud», el señor Eguía, garay Bohigas habló sobre estructuras políticas de la Europa occidental. «Para los alemanes —comenzó diciendo— el problema fundamental estriba en desarraigar su tradición más inmediata, y como consecuencia de esto, su apertura hacia las formas políticas externas, vengan de donde vengan.» «Sin embargo —dijo más adelante—, de las restantes grandes potencias occidentales, la actitud es precisamente contraria, toda vez que se enorgullecen de este mismo pasado inmediato, que, según ellas, les ha conducido a la victoria.»

Hoy pronunciará una conferencia el director general de Promoción Social del Ministerio de Trabajo, don Torcuato Fernández Miranda.

## Colaboración de seminaristas en la campaña de Campamentos del F. de J.

En la campaña de Campamentos 1963, del Frente de Juventudes, ya a punto de clausurarse, es de destacar la valiosa colaboración de los seminaristas; colaboración que vienen prestando ininterrumpidamente desde que empezaron a funcionar los primeros Campamentos de la Organización. En la referida campaña de 1963 han sido más de 700 los seminaristas que han coadyuvado en los turnos de Campamentos y Albergues, tanto de ca-

rácter nacional como provincial, a la labor de los capellanes. El Campamento constituye para el seminarista un ensayo anticipado del apostolado sacerdotal. Toda la razón de ser de la presencia del seminarista en el Campamento es como auxiliar del capellán. El respeto y la veneración del seminarista por el sacerdote sirve de modelo a todos los acampados.

Los seminaristas —generalmente, dos por turno— se reúnen a diario con el capellán para comentar la marcha de la jornada y establecer el plan de actuación del día siguiente. De esta manera se unifica la acción y se consigue la uniformidad en las exposiciones del temario de religión y moral.

## ISLA DE LA GOMERA

## HOY COMIENZA LA CUARTA SEMANA COLOMBINA

SANTA CRUZ DE TENERIFE. Hoy darán comienzo en la isla de la Gomera los solemnes actos de la IV Semana Colombina. A las doce de la noche se encenderán en los puntos más altos de la isla las hogueras simbólicas de la partida de Cristóbal Colón hacia el Descubrimiento.

Mañana se rendirá un homenaje a la gloriosa Marina española.

Para presidir los actos conmemorativos de la gran gesta hispánica se trasladarán a San Sebastián de la Gomera las primeras autoridades tinerfeñas con el embajador de Chile en España, don Ricardo Yrarrázaval Rojas, quien pronunciará una interesante conferencia en el 471 aniversario de la partida de Cristóbal Colón.

## Gran animación en Córdoba ante las elecciones de vocales de las Juntas Sindicales

## PARTICIPARAN EN ELLAS MAS DE CIENTO CUARENTA MIL PRODUCTORES

CORDOBA. — Las elecciones de vocales de las Juntas Sindicales locales, que se celebrarán del 10 al 23 de septiembre próximo, afectan a 51 Sindicatos de Córdoba y provincia, así como a 75 Hermandades Sindicales y a 30 gremios. Participarán en las mismas 10.434 empresarios de actividades industriales y de servicio y 8.528

encuadrados en gremios sindicales y 49.400 labradores y ganaderos.

Con referencia a la parte social, intervienen 40.709 productores que prestan servicios, de ellos 509 autónomos, 91.763 obreros del campo y 10.466 productores encuadrados en gremios sindicales. También participan en estas elecciones 1.915 productores en paro.

En esta fase electoral se elegirán 1.676 vocales económicos y 1.091 sociales, por las actividades industriales y de servicio, así como 1.260 vocales de Juntas Económicas y 1.259 de Juntas Sociales por la agricultura, como también los gremios sindicales elegirán 658 vocales económicos y 560 sociales.

Según informan las distintas Juntas locales de elecciones de esta provincia a la Junta que centraliza desde la CNS de Córdoba el proceso electoral sindical, existe un gran ambiente en orden a la presentación de solicitudes para la proclamación de candidatos. (Cifra.)

## CADIZ

## Cuarenta y nueve cursos de formación e información preceden a la próxima etapa de elecciones sindicales

CADIZ. (De nuestro correspondiente).—Ante la nueva etapa electoral, en que serán cubiertos 9.236 puestos de vocales de las Juntas locales en toda la provincia gaditana, la Organización Sindical ha desplegado una viva labor en toda esta zona geográfica. Precediendo a las elecciones de Enlaces se celebraron treinta actos de información electoral en otras tantas localidades de la provincia. Ahora, en treinta y dos lugares de la provincia, el Delegado Provincial de Sindicatos y su grupo de colaboradores han hablado y dialogado largamente ante las representaciones económicas y sociales. Paralelamente se han celebrado cuarenta y nueve cursos para Enlaces y Vocales de Jurados de Empresa, promovidos por la Escuela Sindical. En medio de esta actividad tuvo lugar también una Asamblea de Delegados Comarcales en la Casa Sindical gaditana, en la que se trataron los aspectos de la próxima etapa electoral.

Entre los candidatos proclamados para cubrir los puestos vacantes, 20.334 en total, se observa la presencia de numerosos hombres jóvenes. También, como es normal, vuelven a aparecer en las listas de propuestas y solicitudes otros hombres que en anteriores periodos han dejado constancia de su vigor y perenne constancia.

Si el futuro de España y, por tanto, de la provincia de Cádiz, está en la trayectoria del Sindicalismo, como dijera el Caudillo, el desarrollo de las elecciones en esta parte de España permite afirmar que la nación y la provincia dispondrá de hombres preparados para servir noble, entusiasmada y dignamente este futuro.

Evaristo CANTERO

## ZOCO NUEVO EN EL AAIUN

AAIUN (Sahara español). — Ha sido acogida con viva satisfacción por toda la población de esta provincia la aprobación de los proyectos de ejecución de la urbanización y afirmado del zoco nuevo de esta localidad, así como la carretera de acceso a la central eléctrica y zona industrial, la que conduce a la zona escolar y la que lleva al «frigo». El importe total de todas estas obras asciende a más de 17 millones de pesetas.



# SOLO DIECINUEVE PROVINCIAS SUPERAN EL NIVEL MEDIO ECONOMICO

Declaraciones, en el IV Curso de Peñíscola, del subcomisario del Plan de Desarrollo, señor González Sáez

PENISCOLA (Por teléfono. Especial de JAIME NOS).—Han continuado a lo largo del día las tareas del IV Curso sobre problemas de la vida local, con una jornada interesantísima, iniciada por la mañana, con la reunión de los dos grupos de Seminarios, bajo la dirección de don Luis Jordana de Pozas y el profesor Boquera Oliver.

Por la tarde, la conferencia del día estuvo a cargo de don Antonio González Sáez, subcomisario del Plan de Desarrollo Económico, que disertó sobre «Polos de atracción en el desarrollo económico y social».

El conferenciante comenzó por exponer las características fundamentales del Plan español, del que dijo ha de ser de tipo indicativo, y buscar no sólo aprovechar al máximo las perspectivas de expansión de los diferentes sectores y comarcas, sino también tener en cuenta la interdependencia económica que entre sí las relacionan. Se refirió a continuación a los criterios a los que habrá de ajustarse el Plan, afirmando que no basta conseguir un incremento notable de la renta nacional, sino que es preciso que dicho incremento sea distribuido después entre todos los españoles, en forma justa y moderada.

Examinó el ilustre conferenciante la situación española en 1963, y destacó las grandes diferencias provinciales que se observan. A este respecto hizo ver que en lo referente al nivel social solamente trece provincias están por encima del nivel medio nacional, y en lo referente a nivel económico, únicamente diecinueve superan dicho promedio. Afirmó también que haciendo una consideración conjunta del número de provincias que superan la media nacional, arroja solamente la cifra de quince. Analizó el grado de desarrollo que ofrece nuestra Patria, destacando que «los factores de estancamiento económico no son ya los que predominan en España». Hizo ver el ritmo de crecimiento habido de 1955 a 1961, poniendo de relieve que se alcanzó un 4,5 por 100, ritmo superior tanto al de los países más industrializados de Europa como al de los de alto nivel de renta.

## BAJA PROPORCION DE LA POBLACION ACTIVA

Destacó la baja proporción de la población activa con respecto a la total, la alta proporción de población activa dedicada a la agricultura y la baja productividad de la población activa, muy inferior a la media europea, citando a este respecto que este fenómeno constituye uno de los principales que pretende corregir el Plan de Desarrollo, que busca la creación de un millón de puestos de trabajo en la industria y en los servicios, el incremento de la población activa, el aumento de productividad, etc.

Examinó el problema de los polos de atracción y su implantación en España. Expuso las causas determinantes de que el Plan español haya considerado oportuno el establecimiento de unos polos de atracción. Se refirió a los distintos estudios que la Comisión del Plan lleva a cabo para la determinación tanto del número como de la localización de estos polos, afirmando que aunque todavía no está fijado su número no pasarán de dos o tres. Citó a este respecto

que Francia, que marcha ya por su cuarto plan, solamente tiene establecidos seis.

El señor González Sáez hizo ver que en el sector agrícola existen también grandes posibilidades de impulsar el desarrollo de las regio-

nes menos avanzadas y con ello el desarrollo de toda la nación.

La disertación del señor González Sáez fue seguida con gran interés y dio lugar, finalmente, a un prolongado e importante coloquio en torno a los puntos esenciales de la conferencia. (Pyresa.)

## ROMEO GORRIA RECIBE A UNA REPRESENTACION DE LA EMPRESA NACIONAL BAZAN

LE FUERON EXPUESTOS LOS PROBLEMAS QUE AFECTAN A LOS 7.500 TRABAJADORES DE LA ENTIDAD

LA CORUÑA.—El Ministro de Trabajo, don Jesús Romeo Gorria, recibió ayer tarde en la Delegación Provincial de su Ministerio en esta ciudad, a una representación de la Empresa Nacional «Bazan», de El Ferrol del Caudillo, que le expuso los problemas que afectan a los 7.500 trabajadores que integran la Empresa, solicitando del Ministro seguridad y continuidad en el trabajo y la aplicación de nuevas tablas salariales. El Ministro acogió a la representación cordialmente y prometió que se va a llevar a cabo un programa de trabajo para estabilizar la situación de todos los productores y, posteriormente, atender lo relativo a salarios.

A continuación recibió el Ministro a una Comisión de la Empresa Pícuca, de Padrón, dedicada a la fabricación de pieles y curtidos y que actualmente tiene en tramitación la concesión del título de Empresa Modelo. Los representantes de más de 300 obreros, que son el censo de dicha Empresa, fueron felicitados por el señor Romeo.

Después visitaron al Ministro los representantes de la Empresa coruñesa Womemburger, quienes también le expusieron distintos problemas laborales, prometiendo el señor Romeo prestarles su atención.

Finalmente recibió el Ministro a una representación del grupo sindical de representantes de comercio de la provincia y de la región, formulándole entre otras peticiones la de crear la oportuna Mutualidad Laboral. El Ministro se interesó vivamente por esta cuestión y prometió una rápida solución.

Los visitantes salieron gratamente impresionados de la acogida dispensada por el titular del Departamento de Trabajo, quien les atendió solícitamente en las peticiones que le fueron formuladas. (Cifra.)

## Carrero Blanco, en La Coruña

LA CORUÑA.—Ayer mañana llegó a esta capital el Ministro Subsecretario de la Presidencia, don Luis Carrero Blanco. Con la presencia del señor Carrero Blanco en La Coruña, son siete ya los titulares de los diversos Departamentos del Gobierno que se encuentran en la capital de Galicia. Son éstos los de Agricultura, Co-

mercio, Marina, Información y Turismo, Trabajo, Gobernación y Subsecretario de la Presidencia. (Mencheta.)

## Almuerzo del conde de Fenosa al Gobierno en Alvedro

LA CORUÑA.—A mediodía de ayer, en el aeropuerto de Alvedro, don Pedro Barrié de la Maza, conde de Fenosa, obsequió con un almuerzo a los Ministros del Gobierno presentes en La Coruña.

Asistieron los de Asuntos Exteriores, Aire, Hacienda y Trabajo, señores Castiella, Lacalle, Navarro y Romeo, llegado momentos antes en avión especial; los de Gobernación y Marina, señores Alonso Vega y Nieto Antúnez, que ya se encontraban en La Coruña, y el de Industria, que llegó en el expreso.

El almuerzo fue íntimo, y a él asistieron también el comisario general del Plan de Desarrollo; los Subsecretarios de Trabajo, Aire y Hacienda; Capitán General de la VII región, Gobernador Civil, Alcalde, jefe del aeropuerto de Alvedro y otras personalidades.

## Albacete, en vísperas de sus tradicionales fiestas septembrinas LA CONSTRUCCION DE UN MERCADO CENTRAL SERA EL PRINCIPIO DE LA DEMOLICION DEL "ALTO DE LA VILLA"

ALBACETE (De nuestro corresponsal).—Albacete, ciudad moderna y al propio tiempo apegada a las mejores tradiciones, se prepara a vivir sus fiestas de septiembre.

La «Feria y Fiestas»—que así se denominan—constituyen un alarde de actos culturales y artísticos entre los que cuentan los Festivales de España, con todo el esplendor de sus representaciones, además de su buen número de corridas de toros, espectáculos varios y competiciones deportivas.

## HACIA LA DEMOLICION DEL "ALTO DE LA VILLA"

Sin embargo, pese a que en tiempo de vísperas de fiestas la ciudad casi hace un alto en el camino marcado por su diario laborar, la Corporación Municipal, en la misma sesión que aprobó el programa oficial de festejos, acordó la iniciación del expediente de expro-

## "BOLETIN OFICIAL DEL ESTADO"

## CONSTITUCION DE UNA JUNTA NACIONAL DE ALFABETIZACION

A PARTIR DEL CURSO 1963-1964 SE INICIARA UNA CAMPAÑA PARA REDUCIR AL MINIMO EL ANALFABETISMO

El «Boletín Oficial del Estado» publica hoy un decreto de la Presidencia del Gobierno sobre lucha contra el analfabetismo.

En la parte dispositiva se establece que a partir del curso 1963-1964 se iniciará una campaña nacional dirigida a la desaparición o reducción hasta límites mínimos de los índices de analfabetismo, campaña que se encomienda al Ministerio de Educación Nacional. Para llevarla a cabo se utilizarán fundamentalmente las Comisiones Provinciales Delegadas de Acción Cultural, las Juntas Municipales de Enseñanza, la Inspección Profesional de Enseñanza Primaria y el Magisterio Nacional Primario.

Para las misiones propias de la Campaña Nacional de Alfabetización se constituye una Junta nacional integrada por los siguientes miembros:

Presidente, el Ministro de Educación Nacional; vicepresidente primero, el director general de Enseñanza Primaria; vicepresidente segundo, el comisario de Extensión Cultural; vocales, los directores generales de Administración Local, de Trabajo, de Promoción Social, de Capacitación Agraria, de Radio y Televisión y de Información; el presidente de la Sección del Consejo Nacional de Educación a que corresponden los asuntos de Enseñanza Primaria, un representante de la Comisión Episcopal de Enseñanza, un representante del Alto Estado Mayor y uno de cada uno de los Ministerios del Ejército, Marina y Aire; Delegados nacionales de Sindicatos, de la Sección Femenina y del Frente de Juventudes; los Jefes nacionales del SEM y del SEU, el director del Instituto de Pedagogía «San José de Calasanz», un representante de la Confederación Católica de Padres de Familia, el jefe de Estadística del Ministerio de

Educación Nacional y un inspector de Enseñanza Primaria, a quien corresponderá la Secretaría.

## Comisión Técnica de Alfabetización de Adultos

Bajo la dependencia inmediata del director general de Enseñanza Primaria funcionará una Comisión Técnica de Alfabetización de Adultos, encargada de preparar los Planes Nacionales de la Lucha contra el Analfabetismo.

En el ámbito provincial corresponderá a las Comisiones Provinciales Delegadas de Acción Cultural la ejecución de las medidas acordadas por el Ministerio de Educación Nacional para llevar a cabo la alfabetización de adultos.

La posesión del certificado de estudios primarios será requisito indispensable, salvo que se justifique otro certificado o título de grado más alto, para el ejercicio de derecho de voto en cualquier clase de elecciones si se trata de nacidos después del 31 de diciembre de 1946; para la prestación del servicio militar con carácter voluntario; para ejercer cualquier cargo en la Administración del Estado, provincia o municipio y entidades estas autónomas; para la celebración de contratos laborales; para el ingreso en centros oficiales de enseñanza cuando se lleve a cabo después de cumplidos los doce años de edad y no se exija otro título de distinto grado.

Los analfabetos mayores de catorce años que no tengan más de sesenta, si se trata de varones, o de cincuenta cuando se trate de mujeres, estarán obligados a tomar parte en las Campañas de Alfabetización de Adultos hasta que queden redimidos de su incapacidad.

piación de los terrenos para la construcción del Mercado Central. Determinación que posee gran importancia si consideramos, aunque brevemente, el problema que la ciudad tiene planteado.

El actual Mercado de la plaza Mayor o Mercado Central, además de ser viejísimo, está enclavado en el lateral de una pequeña altura que según los cronistas era parte fundamental del Albacete antiguo. De ahí su denominación: «Alto de la Villa».

Componen el «Alto de la Villa» un buen número de casas viejas que están pidiendo a gritos su demolición. Está enclavado en el corazón de Albacete, y es urbanísticamente una vergüenza manifiesta.

Varios Alcaldes albergaron la idea de acometer la obra, por ser fundamental para el embellecimiento y saneamiento del núcleo central de la capital, pero la falta

de erario, y, una parte, el problema del asentamiento del Mercado Central y otras circunstancias, entre las que destaca la falta de viviendas para los vecinos que allí habitan, influyeron en el ánimo de los mismos, llevándoles a desecharlo tan locuaz propósito.

Hemos aludido al problema que supone el mantener en pie el «Alto de la Villa» para la ciudad, porque la construcción del nuevo Mercado Central va estrechamente relacionada con la desaparición de la vetusta zona.

Desde el final de la Guerra de Liberación hasta la fecha, se realizaron en Albacete obras urbanísticas de gran importancia; sin embargo, la que se piensa comenzar en breve merecerá ser calificada como la más trascendente y necesaria de las que hoy se apuntan en la gráfica de proyectos del Municipio.

José ESPINOSA



# INFORMACION INTERNACIONAL

## EL CONSEJO DE SEGURIDAD NO HA FALLADO EN EL CONFLICTO SIRIO-ISRAELI

El Gobierno de Tel Aviv, dispuesto a respetar el alto el fuego y proceder al intercambio de prisioneros

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York). — Al término de la votación desarrollada en el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, reunido para fallar sobre el conflicto fronterizo sirio-israelí, el representante marroquí, Dey Uld Sisi Baba, ha solicitado que el secretario general de las Naciones Unidas, U Thant, encargue al jefe del Estado Mayor de la Comisión de Control de la tregua árabe-israelí de la presentación de un informe sobre las condiciones bajo las cuales las convenciones del armisticio son respetadas actualmente. El secretario general ha aceptado esta sugerencia, pero ha manifestado que un informe de esta clase no podría ser sometido al Consejo de Seguridad, por razones de tiempo, antes de dos meses.

### Estados Unidos deplora el veto soviético

El representante de los Estados Unidos tomó a continuación la palabra para deplorar el veto soviético —el número 101 lanzado por Rusia en el Consejo—, y que, según expresó, no podía sino contribuir a acrecentar el peligro de un conflicto en Oriente Medio.

Por su parte, el delegado israelí, Michel Comay, ha hecho valer que Siria no podía sentir satisfacción ante el hecho de que el veto soviético haya impedido la aprobación de la resolución anglo-norteamericana en la que se la condenaba por la muerte de dos campesinos israelíes en territorio de Israel.

"Mi Gobierno estima que se ha hecho justicia y que Siria ha sido condenada moralmente", dijo el delegado israelí, el cual agregó que el veto soviético no podía hacer ignorar los hechos establecidos por la Comisión de Control y la toma de posición de la mayoría de las Delegaciones del Consejo de Seguridad.

El representante israelí anunció finalmente que su Gobierno observaría escrupulosamente el alto el fuego y estaba dispuesto a proceder al intercambio de prisioneros, como estaba previsto en el informe del jefe del Estado Mayor de la Comisión de Control.

"Siria no ha sido condenada", ha manifestado—por su parte—el delegado sirio, Tarazi, quien agregó que su Gobierno estaba dispuesto a respetar las convenciones del armisticio y a defender su causa ante la Comisión de éste. Asimismo, el representante de Siria ha señalado que su país estaba dispuesto a cooperar con el secretario general de la ONU, U Thant, en todas las medidas de éste.

El Consejo de Seguridad se aplazó a continuación, sin indicar fecha para su próxima reunión.

### "Dura queja" de Israel ante la ONU

JERUSALEN.—Israel ha presentado una «dura queja» ante las Naciones Unidas en relación con un incidente en el cual, al parecer, soldados jordanos han dado muerte a un trabajador israelí dentro del territorio de Israel.

La protesta israelí da cuenta del incidente que ha tenido lugar cer-

ca del poblado de Ein Xarem, al oeste del sector israelí de Jerusalén y que constituye, según Israel, la «segunda provocación» de su género en una semana.

Un comunicado gubernamental israelí señala que las Fuerzas Armadas de Israel devolvieron el tiroteo de los jordanos. (Efe.)

### Nuevo acto de agresión israelí

AMMAN (Jordania). — Un portavoz militar del Ejército jordano ha acusado a Israel de otro acto de agresión en la inquieta zona fronteriza jordano-israelí. El portavoz afirma que soldados y paisanos de Israel dispararon contra vigías de Jordania en la ciudad de Alwalaja, al sur de Jerusalén.

Los soldados jordanos devolvieron los disparos sin que se produjesen víctimas por ambos bandos, pero Jordania ha presentado una queja ante la Comisión de Tregua de las Naciones Unidas. (Efe.)

### Nasser recibió a los soldados egipcios que regresaban del Yemen

EL CAIRO.—El Presidente Nasser ha manifestado, al dar la bienvenida en Port Said a las tropas que regresaban del Yemen, que están llevando a cabo una batalla permanente contra la alianza del imperialismo y la explotación.

Nasser llegó a Port Said a bordo del yate presidencial «Horreya» para recibir a los tres mil solda-

dos egipcios que regresaban de la campaña del Yemen. (Efe.)

### Célula comunista descubierta en Irak

BAGDAD.—Las autoridades han descubierto una célula clandestina comunista en Hilla, a 96 kilómetros al sur de Bagdad, incautándose de octavillas. La Policía procedió a la detención de varias personas, según informa el diario «Al-Arab». (Efe.)

## MOTIN EN UNA CARCEL DE LOS ESTADOS UNIDOS

TRES MIL PRESOS SE REBELARON AL SER DESBARATADA UNA TENTATIVA DE FUGA

REIDSVILLE (Georgia). — Los 3.000 detenidos de la prisión norteamericana de Reidsville (Georgia) se han amotinado, tras la tentativa de evasión de tres penados.

Armados de cuchillos tres prisioneros se habían intentado evadir, pero uno de los guardianes de la torre de control abrió fuego y dos de los evadidos cayeron heridos.

A raíz de los disparos se desencadenó una verdadera insurrección en el recinto de la penitenciaría y los guardianes se vieron

## INTEGRACION EN ALABAMA

A PESAR DE LA OPOSICION DEL GOBERNADOR WALLACE, DOS NEGROS HAN INGRESADO EN UNA ESCUELA PARA BLANCOS

Dos compañías de la Guardia Nacional, dispuestas para impedirlo, no se han presentado en el centro

BIRMINGHAM (Alabama, Estados Unidos).—Dos estudiantes de raza negra han franqueado, por vez primera en la historia de Alabama, las puertas de una escuela, anteriormente exclusivamente reservada a los colegiales de raza europea. El gobernador del Estado, George C. Wallace, de reconocidas ideas racistas pro-arias, no se ha opuesto, en esta ocasión, al ingreso en la escuela blanca de estos dos muchachos de color.

Otros tres africanos de origen se disponen a sentarse en las aulas

de los blancos en esta ciudad, aunque el gobernador Wallace ha ya asegurado que no lo permitía y que tiene dispuestas dos compañías de la Guardia Nacional, armadas de punta en blanco, para impedir este paso integracionista.

No obstante, los doscientos hombres de la Guardia Nacional no se han presentado ante las dos escuelas «integradas».

Sólo se ha registrado el incidente de que piquetes de blancos se han paseado ante los dos centros docentes en cuestión, gritando: «¡Respaldemos a nuestro gobernador!» (Efe.)

### Declaración en Washington sobre los conflictos de Alabama

WASHINGTON.—En una breve declaración—la primera hecha oficialmente en Washington sobre el actual conflicto escolar en Alabama—el departamento de Justicia ha puesto de relieve que «como sabe el gobernador Wallace, las escuelas serán abiertas a todos los alumnos y los estudiantes negros serán admitidos de acuerdo con las decisiones adoptadas por los Tribunales de Justicia. Esperamos que esto se haga rápidamente, con la anuencia de los ciudadanos de Alabama y sus autoridades».

Esta declaración ha sido publicada después de una conferencia de tres horas que el ministro de Justicia, Robert Kennedy, sostuvo con sus consejeros. (Efe.)

obligados a utilizar gases lacrimógenos para reagrupar a los detenidos en los dormitorios. (Efe.)

### Es detenido el asesino de dos niñas suecas

ESTOCOLMO.—El asesino de dos niñas suecas—Ann Kristin Svensson (cuatro años) y Berit Glesing (seis años)—ha sido detenido, reconociendo la culpabilidad de las dos muertes. Se trata de un jardinero de treinta y tres años de edad.

J. L. Gómez Tello comenta:

## NUBES SOBRE NICARAGUA

y ex ministro de Asuntos Exteriores, el volcán nicaragüense se extinguiría. Las medidas anunciadas—especialmente un comienzo de reforma agraria—, al asumir la Presidencia en mayo dejaban esperarlo. Sin embargo, la oposición no desarmó. Shick pertenece al partido liberal—como Somoza—, y aunque en las elecciones había tomado parte la oposición, presentando como candidato al conservador Diego Manuel Chamorro, el resultado fue discutido.

El mismo partido conservador estaba dividido entre la tendencia tradicionalista de Fernando Agüero, que se negó a participar en la consulta, y la de Chamorro, calificada por los escisionistas de «oposición prefabricada». Esto es lo que se refiere a los partidos legales. Los grupos izquierdistas, comunistas y progresistas, de escasa importancia numérica, han operado en general desde fuera.

Estos grupos no son muy numerosos. Tanto las invasiones de elementos no comunistas como las de los castristas se redujeron a un máximo de dos o

tres centenares de hombres. Esto explica que hayan sido siempre fácilmente aplastados por las fuerzas de la Guardia Nacional—cinco mil hombres a las órdenes de Anastasio Somoza, hijo—, y también que por su carácter político no encontraran apoyo en la población. La «invasión clásica» de grupos de desesperados, apoyados desde el exterior, no ha sido, en general, rentable en América del Sur. Pero esto sucedía antes. La actual situación de Venezuela, donde el FALN, con un máximo de mil activistas, multiplica sus golpes de audacia, extendiendo su atracción entre las masas, señala que el problema se plantea ahora de manera distinta. Admitiendo todo lo admisible—y ya es mucho admitir— puede creerse que a la larga las democracias reformistas y progresistas podrán absorber a las masas desheredadas del hemisferio. Esto es lo que se piensa en Washington. Pero sería a un plazo muy largo, que la acción comunista no les va a otorgar. Esta acción ya no es la de Prestes, desordenada e improvisada. La acción comunista actúa hoy según un

plan perfectamente elaborado en la Conferencia de los partidos comunistas en 1960, en Moscú. Se trata de desintegrar la resistencia de cada país por el sabotaje económico, la destrucción de la moral de sus fuerzas armadas, la infiltración en el aparato estatal, la guerra de guerrillas, la captación de la juventud estudiantil. La primera experiencia se efectuó en Cuba, y dio un buen resultado. Para esta labor bastan muchos menos hombres de los que se cree. Y es lo que se está haciendo en Venezuela. Esta táctica está explicada en el célebre manual de «Che» Guevara, que se pasó tres años en China estudiando la teoría y la práctica de la nueva técnica de la conquista del Estado elaborada por Mao Tse Tung.

¿Qué puede hacer la democracia, con sus hipotecas y debilidades congénitas, ante una estrategia fría y brutal, hábil y cautelosa, implacablemente llevada a la práctica? Las destrucciones en la economía venezolana desde que el FALN aplicó su nueva táctica subversiva suman muchos millones, pero los diputados comunistas siguen disfrutando de inmunidad parlamentaria. Colombia, Venezuela, Brasil, Perú, pupulan de bandas armadas que destruyen, siembran el terror, avanzan con golpes rápidos. Basta leer las noticias de cada día. El ataque a Nicaragua—zona próxima al canal de Panamá— está destinado a abrir un nuevo foco?



# HA MUERTO ROBERT SCHUMAN

**FUE UNO DE LOS INICIADORES DE LA UNIDAD ECONOMICA EUROPEA**  
**EL LLAMADO "PADRE DE EUROPA" SE HALLABA ENFERMO DESDE 1961**

METZ (Francia).—Robert Schuman, uno de los iniciadores de la unidad de Europa, ha fallecido a la edad de setenta y siete años en su casa de Sey-Chazelles.

Schuman se encontraba en grave estado desde que sufrió un ataque al corazón en 1961. Hace un mes experimentó una recaída en su dolencia. (Efe.)

## Semblanza del fallecido

Robert Schuman nació el 29 de junio de 1886 en Luxemburgo. Sus padres, de origen judío, eran lorenenses de habla alemana. Schuman, después de obtener el doctorado en Derecho, ejerció como abogado en la ciudad de Metz.

Fue elegido al terminar la primera guerra mundial diputado demócrata-cristiano por el distrito del Mosa, y después sucesivamente reelegido en cada consulta electoral. En 1962 era el diputado más antiguo. En el año 1940 fue nombrado subsecretario de Estado para la cuestión de los refugiados. Deportado a Alemania en septiembre del mismo año, se escapó del campo de concentración, donde había sido recluido, y se escondió en Lyon.

Schuman fue designado ministro francés de Hacienda en los Gabinetes de Georges Bidault, en 1946, y Paul Ramadier, en 1947; ministro de Asuntos Exteriores en 1948, y seguidamente primer ministro en el mismo año. Durante los Gobiernos presididos por Henri Queuille, Georges Bidault, René Pleven y Antoine Pinay, fue nuevamente ministro de Asuntos Exteriores.

En 1948 y 1949, fue representante de Francia en la ONU y fue uno de los iniciadores del pacto de Bruselas, del pacto Atlántico y de la Comunidad del Carbón y del Acero. Esta actividad y su papel en el seno de las Asambleas europeas le convirtieron en uno de los dirigentes de la política mundial, junto con sus amigos Conrad Adenauer y Alcide de Gasperi, a los que estaba unido por una fe común y una misma cultura germano-latina.

El momento cumbre de su carrera política llegó en su famosa conferencia de Prensa del 9 de mayo de 1950, cuando se reveló el proyecto francés de creación de la Comunidad Europea del Carbón y del Acero, primer paso para la unificación económica europea.



Cuando el 13 de diciembre de 1950 fue ratificado el tratado por la Asamblea Nacional francesa, por 377 votos contra 233, Robert Schuman, que se encontraba en Estrasburgo, lloró de emoción. En mayo de 1960, la Asamblea

Parlamentaria Europea aprobó por unanimidad una resolución, según la cual se declaró que «Europa tenía una gran deuda con Robert Schuman».

## Testamento espiritual

METZ (Francia).—Beyer, jefe del Gabinete de Robert Schuman, ha celebrado ayer tarde una breve conferencia de Prensa en la que ha dado a conocer una carta escrita de puño y letra del ex presidente del Consejo francés. En este documento, escrito en 1950 Robert Schuman señalaba:

«Deseo unos funerales muy sencillos, sin flores, coronas ni discursos (la palabra discursos está subrayada varias veces). Las personas que de esta forma no puedan testimoniarme su simpatía, podrán desviarla hacia las obras piadosas y caritativas.» (Efe.)

## Banderas a media asta en la sede del Mercado Común

BRUSELAS.—Las banderas colocadas en la sede del Mercado Común en esta capital se encuentran a media asta en señal de duelo por la muerte de Robert Schuman.

## Mensajes de condolencia

### Su Santidad Pablo VI

CIUDAD DEL VATICANO. — Al conocer la muerte de Robert Schuman, Su Santidad el Papa Pablo VI ha dirigido un mensaje de condolencia a su familia, en el que anuncia que elevará oraciones por el reposo eterno del desaparecido.

### Kennedy

WASHINGTON.—Al ser informado sobre la muerte de Robert Schuman, el Presidente Kennedy ha manifestado «su profundo sentimiento».

«Robert Schuman era un ciudadano de Francia, de Europa y del mundo—ha añadido el Presidente Kennedy—, y su muerte me produce un vivo sentimiento.» (Efe.)

### De Gaulle

PARIS.—El texto de una carta dirigida por el general De Gaulle a la señora François Schuman, pariente próxima de Robert Schuman, «Padre de Europa», fallecido en la mañana de ayer, dice así:

«París, 4 de septiembre de 1963. Madame, con gran emoción he recibido la noticia de la muerte del ex presidente del Consejo Robert Schuman, cuya personalidad merece el homenaje y el respeto de todos. En nombre del país exalto la alta conciencia a la que sirvió y la eminente contribución que aportó a la causa de una Europa unida y a su obra para llevarla a cabo. Le pido, señora, que acepte y transmita a los suyos mi más sentido pésame.» (Efe.)

### Adenauer

BONN.—En un telegrama dirigido al general De Gaulle con motivo de la muerte de Robert Schuman, el canceller Adenauer declara:

«La noticia del fallecimiento del gran hombre de Estado francés y amigo mío, Robert Schuman, me ha causado gran dolor. Le expreso a usted y al pueblo francés mi más sincero pésame. Francia y Europa han perdido a un hombre de categoría histórica.

«Gracias a su sabiduría y a su coraje—añade el telegrama—han podido sentarse los fundamentos de la reconciliación entre nuestros dos pueblos y los de la construcción de una Europa unida y fuerte. Schuman ha trabajado con miras a este objetivo con un espíritu de completa abnegación. Su herencia, la amistad entre Francia y Alemania, será eterna.» (Efe.)

### Segni

ROMA.—El Presidente de Italia, Antonio Segni, ha dirigido el siguiente telegrama a los familiares de Robert Schuman:

«La muerte de Robert Schuman me ha apenado profundamente. Las antiguas y amistosas relaciones que he mantenido con él me han hecho apreciar sus grandes cualidades de hombre de Estado y de europeo, cuya generosa acción ha permitido a Europa recorrer gran parte de su camino en la vía de la comprensión y de la cooperación entre los pueblos. Me inclino con respeto y emoción ante los restos mortales del gran e inolvidable amigo desaparecido.» (Efe.)

# NUEVA ETAPA EN LAS CONVERSACIONES HISPANO-NORTEAMERICANAS SOBRE LAS BASES

**Se dice que es posible se alcance un acuerdo sobre el procedimiento para después del fin del tratado**

WASHINGTON.—Las reuniones de los funcionarios españoles y norteamericanos celebradas en los últimos días para tratar de la cuestión de la renovación de las bases españolas han marcado una nueva etapa en la discusión de este problema, según se dice en círculos bien informados.

Estas reuniones —dice la agencia United Press— se han celebrado entre el embajador de España, don Antonio Garrigues, y el subsecretario adjunto de Estado para Asuntos Políticos, U. Alexis Johnson, que se han reunido el 30 de agosto y el 3 de septiembre.

Según se dice en círculos bien informados —siempre según «United Press International»—, estas reuniones han señalado una nueva fase de las conversaciones, terminándose así el anterior intercambio preliminar de opiniones, aunque en algunos centros no se cree que haya sido así. Los funcionarios describen estas reuniones como una continuación de las conversaciones exploratorias que vienen desarrollándose desde hace unos meses.

Sin embargo —añade United Press—, hay indicios de que ambas partes tienen ahora ideas más firmes sobre lo que cada una espera, y, si es así, esto habrá puesto fin a la primera fase de las discusiones que se desarrollaron en términos tan generales que, al menos, los funcionarios norteamericanos creyeron que no podrían hacer frente al problema.

EXPIRA EL 26 DE SEPTIEMBRE

Se cree que el motivo de que se hayan intensificado las negociaciones es que el acuerdo sobre las bases hispano-norteamericanas expira el 26 de este mes, después de una duración del tratado de diez años. Con arreglo a este tratado, los Estados Unidos podían desarrollar bases navales y aéreas en España y construyeron en dicho país tres grandes bases aéreas, desarrollaron la base naval de Rota, un oleoducto de más de seiscientos kilómetros de longitud y otras instalaciones de defensa. España recibió durante dicho período ayuda militar y económica norteamericana.

El acuerdo se concertó por un período de diez años, acordándose posteriormente la posibilidad de dos prórrogas de cinco años cada una, siempre que ninguno de los dos Gobiernos anunciase su cancelación.

Las negociaciones sobre la renovación del acuerdo empezaron el pasado mes de febrero y han continuado intermitentemente hasta el mes de julio. Durante la mayor parte del mes de agosto, las conversaciones han estado paralizadas, debido principalmente a que las autoridades norteamericanas estaban muy atareadas con las negociaciones sobre el tratado de prohibición de las pruebas nucleares y, por fin, se han reanudado la semana pasada.

En círculos autorizados —agrega United Press—, se dice que hay buenas perspectivas de que antes del 26 de septiembre los dos Gobiernos lleguen a un acuerdo, al menos, sobre el procedimiento básico, después de terminar el período del tratado; pero no puede predecirse si para entonces habrán llegado a un nuevo acuerdo. (Efe.)

# El Congreso de la Cruz Roja insiste en la indiscriminación racial

**EN UNA RESOLUCION SE RECHAZA TODA "DISCRIMINACION DE NACIONALIDAD, REZO O RELIGION"**

GINEBRA. — El Congreso del Centenario de la Cruz Roja ha continuado sus trabajos. A petición de varios países la Comisión de Derecho humanitario del Congreso adoptó una resolución por la que se pide a los Gobiernos que den aplicación a las Convenciones de Ginebra — que rechazan especialmente toda «distinción de nacionalidad, de raza y de religión» — y sancionen legalmente su violación.

En otro texto presentado por el Comité Internacional de la Cruz Roja (CICR) se propone sean expresamente sometidos a las Convenciones de Ginebra los contingentes militares internacionales de la ONU, aunque la organización internacional no las haya suscrito por razón de su carácter particular.

## El secretario norteamericano del Interior, a África

WASHINGTON.—Para alternar la práctica de sus aficiones de portivas y naturalistas con actividades y gestiones políticas voló ayer hacia África, vía Londres, el secretario norteamericano del Interior, Stewart L. Udall, que tiene prevista su llegada a Uganda el

próximo día 6, desde donde se trasladará a Kenia y Tanganika y regresará a la capital norteamericana el 18 de este mes. (Efe.)

# Un galeón español hundido en el sig o XVIII ha sido descubierto

CURITIBA (Paraná). — Los restos de un galeón español, hundido en el siglo XVIII, a la entrada del puerto de Paranaguá, han sido descubiertos, gracias a la curiosidad de Fernando Bittencourt, profesor brasileño a quien apasionan las investigaciones históricas. El profesor encontró en los archivos de la Marina la historia del galeón, que debió ser atacado por piratas franceses. Según informaciones de la época, el navío navegaba cargado de oro y monedas.

La Administración del Puerto de Paranaguá ha dado toda clase de facilidades al profesor Bittencourt para sus investigaciones. (Efe.)

# «COMO RESOLVER ALGUNOS DE LOS PROBLEMAS MAS FUNDAMENTALES DE LA SEGURIDAD SOCIAL»

**«El Sistema de Reparto Orgánico para la Financiación de los Planes Nacionales de Pensiones Sociales»**

Por J. H. P., Actuario y Economista

Se expone claramente en el mencionado libro —parte del texto en inglés y en español— lo que debe ser la Seguridad Social, en materia de Pensiones de Vejez y de Supervivencia, para no resultar contraria a la Justicia Social

Pedidos y Distribución:

**INSTITUTO DE ESTUDIOS POLITICOS-LIBRERIA EUROPA**

Alfonso XII, 26. Madrid, 14. Tel. 2 22 77 21



## INGLATERRA NO HA TRANSFERIDO SUS PODERES AL GOBIERNO DE SINGAPUR

TODAVIA SE ENCUENTRAN GRUPOS DE TERRORISTAS EN EL INTERIOR DE SARAWAK

KUALA LUMPUR.—El secretario británico de Colonias, Duncan Sandys, y el Gobierno malayo han declarado que la Reina Isabel II de Inglaterra no había dado ninguna orden para transferir los poderes de Defensa y Asuntos Exteriores al Gobierno de Singapur.

Como se sabe, el primer ministro de Singapur, Lee Kuan Yew, proclamó el pasado sábado la autonomía del territorio que ha de unirse a la Federación de Malasia el próximo 16 de septiembre.

El comunicado conjunto del secretario británico de Colonias y el Gobierno malayo fue divulgado después de una reunión de dos horas y media entre Duncan Sandys y el vicepresidente Abdul Razak, al que acompañaban otros dos ministros. El secretario británico de Colonias se trasladó a

Kuala Lumpur desde el mar meridional de la China, donde se encontraba a bordo de un buque malayo, para asistir a esta reunión. El primer ministro de Malaya, príncipe Abdul Rajman, no pudo asistir a ella por encontrarse visitando su región nativa.

El vicepresidente malayo pidió aclaraciones respecto a los recientes acontecimientos constitucionales en Singapur, Sarawak y Borneo del Norte. El secretario británico de Colonias confirmó que cualquier transferencia de poderes por parte del Gobierno de Gran Bretaña a Singapur requiere una orden del Consejo real de Isabel II y que tal orden no había sido otorgada desde la firma del Acuerdo de Malasia, el pasado julio, en Londres.

En una declaración separada, el Gobierno malayo ha señalado que estaba claro que la acción del Gobierno de Singapur, al reclamar la asunción de poderes en las materias de Defensa y Asuntos Exteriores, carecía de validez legal o constitucional.

Mientras tanto, llegan noticias a Kuala Lumpur, procedentes de Kuching y Sarawak, dando cuenta de que han sido muertos dieciséis terroristas.

Por otra parte, el resto de los sesenta y un terroristas indonesios que fueron vistos el pasado 16 de agosto cerca de la zona fronteriza parece ser que se encuentran todavía en el interior de Sarawak. Varias patrullas continúan la búsqueda de estos terroristas. (Efe.)

### Continúan cerradas las Universidades de Saigón

SAIGON (Vietnam del Sur).—Hoy han vuelto a abrirse todos los centros de Segunda Enseñanza de esta capital, si bien las Universidades continúan todavía cerradas y vigiladas por las tropas y Policía. La reapertura de las escuelas se ha producido sin incidentes, y la asistencia de profesores y alumnos ha sido normal, aunque algunos no han acudido debido a que no saben todavía la reanudación de las actividades docentes.

Fuentes autorizadas han desmentido categóricamente la información difundida por una radio extranjera, según la cual habían sido obligados a dimitir treinta profesores. (Efe.)

### Los errores del Gobierno sudvietnamita no son imputables al catolicismo

CIUDAD DEL VATICANO.—La revista vaticana «Osservatore della Domenica» ha dado cuenta de que la violencia ejercida por el Gobierno cristiano sudvietnamita sobre los budistas «no es imputable en modo alguno al catolicismo».

«Los eventuales actos de violencia cometidos por hombres de ese Gobierno, que profesan la fe católica, no son imputables al catolicismo», conforme se afirma en un editorial publicado en dicho periódico de la Santa Sede.

La revista en cuestión hace observar, por otra parte, que los budistas sudvietnamitas han reconocido las «moderadas intervenciones» de Su Santidad el Papa Pablo VI en la crisis.

El Presidente del Vietnam del Sur, Ngo Dinh-Diem, ha buscado en otro aspecto, avalarse a sí mismo frente a la amenaza comunista sobre su patria, «fortificando su autoritarismo personal», según añade el editorial del «Osservatore della Domenica». (Efe.)

## PORTUGAL REAFIRMA SU POSICION ANTE LAS NACIONES UNIDAS

Los nativos de Angola y Mozambique se sienten orgullosos de ser portugueses

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York).—La posición portuguesa ante las Naciones Unidas ha sido reafirmada por el agregado de Prensa de la Misión lusitana permanente en la ONU.

El agregado, Milton Moniz, ha pronunciado la palabra en este sentido en momentos en que el secretario general de la organización mundial, U Thant, ha accedido en enviar a Lisboa, con el fin de que realice conversaciones con los miembros del Gobierno portugués, al subsecretario de Asuntos de los territorios en Fideicomiso y no Autónomos, el nigeriano Godfrey Amahree.

Como se sabe, el Gobierno de Lisboa había invitado a U Thant a que visitase personalmente Portugal; pero el secretario general de las Naciones Unidas ha declinado la invitación y se ha disculpado alegando «el exceso de trabajo que pesa sobre él», y que, por ello, «no le era posible llevarla a cabo por ahora».

Moniz ha dirigido sus palabras a un auditorio de graduados en Ciencias Políticas, Económicas y Derecho. Estos recién licenciados o doctorados procedían de diver-

sas partes de los Estados Unidos con el fin de asistir a un seminario de cuestiones internacionales organizado por el Consejo de Colegiados de las Naciones Unidas.

Moniz, en su alocución a los universitarios acabados de graduar, se refirió especialmente al desarrollo económico en las provincias portuguesas del Africa, así como a los avances educacionales efectuados en Angola, Mozambique y la Guinea Portuguesa. También puso de relieve el adelanto social y de salubridad pública realizado por las autoridades lusitanas en tan vastos territorios, obra que no tiene parangón en el resto del Continente Negro.

El agregado de Prensa portugués, haciendo un verdadero alarde de su vasta cultura y profundos conocimientos de los problemas políticos, sociales y económicos del mundo actual, habló también a los nuevos doctores y licenciados norteamericanos de la posición recta y clara de su patria en la Comunidad de Naciones y del papel importantísimo que Portugal desempeña en las relaciones entre Europa. (Efe.)

### No hay diferencias raciales

NUEVA YORK.—Los nativos de Angola y Mozambique se sienten orgullosos de ser portugueses, escribe el comentarista y autor Robert Ruark en el periódico «World-Telegram and Sun».

Comentando un editorial aparecido recientemente en el «New York Times», en el que se decía que «aquéllos no querían ser portugueses en el sentido de ser como el pueblo de Portugal», Ruark declara:

«Esto es una gran tontería, puesto que el principal orgullo de los portugueses negros en Africa es el hecho de ser portugueses, y así se califican a sí mismos. No hay diferencias por motivo de color. No existe la discriminación racial, según el matiz del color, en ningún aspecto, incluido el matrimonio».

Sobre otro aspecto de la situación, Ruark escribe:

«El brutal asesino Holden Roberto es un reconocido comunista, como Fidel Castro, que alista a sus criminales en una base de Leopoldville y los envía a luchar, a través de la frontera, contra su propio pueblo, lo cual constituye otra variante del tema asesinato».

Las posesiones portuguesas de ultramar están sometidas a un continuo proceso de contrabando, que parte de Tanganica, desde el Congo, desde Argelia... Se trata de un claro acto de piratería, de la misma forma que la ocupación de Cuba por Fidel Castro fue un acto de piratería...» (Efe.)

### Jura su cargo el nuevo embajador norteamericano en Lisboa

WASHINGTON.—En la ceremonia de juramento del nuevo embajador de Estados Unidos en Lisboa, almirante George Anderson, celebrada anteayer en Washington, el secretario de Estado norteamericano, Dean Rusk, dijo, entre otras cosas:

«Se dirige a un país, Portugal, con el que hemos tenido largas y tradicionales buenas relaciones, y con el que tenemos, en el momento actual, algunos problemas».

Después agregó: «Soy feliz en tomarle juramento como diplomático y he de hacerle notar que la Marina y el departamento de Estado norteamericanos nacieron el mismo año: 1775».

También estuvieron presentes en la ceremonia el doctor Meneses Rosa, ministro encargado de Negocios de la Embajada portuguesa en Washington; el subsecretario de Estado, Averell Harriman, y el embajador Llewellyn Thomas, ex embajador norteamericano en Moscú.

Anderson y su esposa embarcarán el próximo día 18 del actual con dirección a Lisboa, donde llegarán el día 25 del mismo mes. (Efe.)

## El Festival Cinematográfico de Venecia este año es anodino

VENECIA.—Ningún acontecimiento artístico o social destacado ha producido todavía en el Festival Cinematográfico Internacional de Venecia, que ha entrado en su doceavo día y que ha merecido el calificativo este año de «Festival de la austeridad».

El certamen, que transcurre anodino y sin ningún relieve debido en opinión de la Prensa italiana al carácter hoscó, retraído y pausado de mundanidades del director, Luigi Chiarini, terminará mañana con la exhibición de la cinta «Hud», del norteamericano Mark Ritt. La crítica y los observadores coinciden en considerar poco justo el sistema seguido de conceder la parte del león en número de películas exhibidas a algunos países a expensas de todos los demás. (Efe.)

## Un desertor norteamericano es retenido en Berlín-Este

BERLIN.—El Mando del Ejército norteamericano en Berlín ha dado cuenta de que un desertor estadounidense, quien, contra su voluntad, fue retenido en el Berlín oriental, ha sido brutalmente golpeado por los comunistas en tres ocasiones en que intentó escapar del dominio rojo en la antigua capital germana y retornar a sus filas.

El parte en cuestión añade que se trata del capitán Alfred Svenson, de treinta años de edad, natural de Scranton, Estado de Pensilvania, quien ha hecho saber a su Cuartel General, por correspondencia, que deseaba regresar, pero que se lo impedían los retenes de guardianes comunistas que vigilan estrecha y atentamente la línea de demarcación entre los dos sectores de la capital berlinesa.

Svenson fue considerado como desertor al faltar a varias listas luego se supo que el 4 de mayo había cruzado la línea de demarcación montado en un «jeep», internándose en el vehículo en la zona comunista de Berlín.

No obstante, por medio de cartas, el capitán Svenson ha relatado a sus superiores jerárquicos que fue drogado antes de que decidiese a escapar a la zona Este. (Efe.)

## El vicepresidente Johnson y su familia, ilesos en un accidente

EL HELICOPTERO EN QUE VIAJABAN CHOCO CONTRA UNA VALLA

ESTOCOLMO.—La Prensa local publica la noticia del accidente experimentado por el vicepresidente Johnson, de los Estados Unidos, y los miembros de su familia, a su llegada a la capital.

Johnson viajaba en helicóptero, con su esposa e hija, cuando el aparato chocó contra una valla, durante el aterrizaje. El vicepresidente y su familia resultaron, como es sabido, ilesos. (Efe.)

### Almuerzo con los Reyes de Suecia

AENGELHOLM (Suecia).—El vicepresidente de los Estados Unidos, Lyndon B. Johnson, en el segundo día de su gira de buena voluntad por cinco naciones europeas, ha llegado a Aengelholm donde ha almorzado con el Rey Gustavo VI de Suecia y con la Reina Luisa.

Johnson, acompañado por su esposa, lady Bird, y su hija Lynda Bird, llegó a Aengelholm procedente de la gran base de la Real Fuerza Aérea sueca de Tullinge, situada en las cercanías de Estocolmo, donde ayer el vicepresidente norteamericano presenció un imponente despliegue de cazabombarderos reactores «Dragon», de fabricación sueca, que se han revelado como uno de los aparatos de combate más rápidos, seguros y poderosos del mundo.

El segundo magistrado estadounidense hizo el viaje desde la base militar de Tullingen a Aengelholm a bordo de un avión de transporte de la Fuerza Aérea de los Estados Unidos. Después, desde el aeródromo de Aengelholm el vicepresidente y su séquito fueron transportados a Sofiero, donde radica el palacio de verano del Monarca sueco, a bordo de un helicóptero.

A su llegada a Tullinge el vicepresidente norteamericano ha manifestado que había quedado «realmente impresionado» por la demostración «imponente» de los aeroplanos supersónicos «Dragon». (Efe.)

## Primer vuelo humano del proyecto «Apolo» en 1965

ESTE PROGRAMA PREVE LA TENTATIVA DE ORBITA LUNAR CON TRES «LUNAUTAS»

WASHINGTON.—El primer vuelo «humano» del programa «Apolo» de conquistar la Luna se desarrollará en 1965, ha anunciado oficialmente la NASA.

La Administración Nacional de Aeronáutica y del Espacio ha rechazado, en relación con esto, los rumores según los cuales este ensayo que prevé un vuelo orbital de una semana como máximo alrededor de la Tierra, había sido aplazado de marzo de 1965 a fines de este año o a principios de 1966.

El programa «Geminí», intermedio entre «Mercurio» y «Apolo», comprende doce vuelos, el primero de los cuales se desarrollará a fines de 1964 o principios de 1965. Según la NASA, estas experiencias permitirán poner a punto la táctica «saludo espacial», por la cual dos vehículos podrán unirse después de haber sido puestos en órbitas muy próximas.

La primera misión lunar de la NASA está prevista para 1967 ó 1968. Probablemente se tratará de una tentativa de órbita lunar con tres «lunautas» a bordo del vehículo «Apolo». (Efe.)

### Primera astronave pilotada

BASE AEREA DE EDWARDS (California).—La primera astronave pilotada norteamericana —un aparato sin alas en forma de barco— ha realizado con éxito dos vuelos de planeo desde una altura superior a los 3.000 metros.

La astronave «M-2» fue remolcada en ambas ocasiones por un avión de transporte «C-47».

Photó la astronave el piloto de pruebas Milt Thompson. El «M-2» es un aparato experimental construido con madera de gran resistencia. (Efe.)



## Los estudiantes intentaron linchar al prefecto de Brasilia, Ivo Magalhaes

HAN JURADO "SACARLE LA PIEL" POR HABER DISUELTO POR LA FUERZA UNA REUNION ESTUDIANTIL

Tropas hondureñas y nicaragüenses persiguen a los guerrilleros en la zona montañosa y fronteriza

BRASILIA.—La inauguración del segundo Congreso de periodistas brasileños ha sido interrumpida por una violenta manifestación de estudiantes que han invadido la sala y han pretendido linchar al prefecto de la capital federal, Ivo Magalhaes.

La semana pasada, la Policía de Brasilia disolvió violentamente una reunión organizada por los estudiantes para protestar contra el aumento del precio de los billetes de autobús. Numerosas personas resultaron heridas por disparos, y desde entonces los estudiantes están empeñados en cumplir su juramento de "sacarle la piel" al prefecto de la ciudad.

Ha sido necesaria la intervención de las tropas para salvar a Ivo Magalhaes. La inauguración de Congreso ha sido aplazada. (Efe.)

Tropas de Honduras y Nicaragua persiguen a los guerrilleros

MANAGUA.—Fuerzas del Ejército hondureño han iniciado una amplia operación en las montañas del país, próximas a Nicaragua, y donde se encuentran unos 300 elementos rebeldes, indican noticias recibidas de Tegucigalpa.

Se señala también en Managua, pero en fuentes oficiales, que la Guardia Nacional de Nicaragua se ha unido a los esfuerzos del Ejército hondureño para reducir las actividades de los guerrilleros, quienes se hallan provistos de armas que les son facilitadas por elementos castristas. (Efe.)

Por cada revolucionario fusilado se ejecutará a tres seguidores de Castro

MIAMI (Florida).—El dirigente cubano en el exilio Manuel Artime ha advertido al régimen de Fidel Castro que su movimiento revolucionario dará muerte, de ahora en adelante, a tres de los seguidores de Castro por cada cubano ejecutado por órdenes del Gobierno comunista de La Habana.

Al mismo tiempo, Artime, uno de los dirigentes de la fracasada invasión de la bahía de los Cochinos, en 1961, reveló que "se halla en curso el traslado de fuerzas revolucionarias desde Miami a puntos de la América Central". (Efe.)

Moscú quiere que Cuba sea agrícola

WASHINGTON.—Cuba, país no signatario aún del tratado de prohibición de pruebas nucleares suscrito en Moscú, es probable —a juicio del «Washington Post»— que se aproveche de tal circunstancia para hacer «chantaje» a Moscú.

«Las diferencias —dice el periódico— se centran sobre cuestiones económicas. La Unión Soviética desea que Cuba se concentre en la producción agrícola, particularmente en el azúcar, mientras que Castro desea mantener prioridad sobre inversiones industriales. (Efe.)

Un chófer de la Embajada cubana en Río, detenido RIO DE JANEIRO. — Un chófer

brasileño de la Embajada de Cuba en Río de Janeiro, Antonio Lessa, ha sido detenido por la Policía política por conspirar contra el régimen, según se informa en un comunicado. En su domicilio se encontró propaganda subversiva que él se dedicaba a distribuir.

El chófer detenido ha admitido que sus ideas son comunistas. (Efe.)

## UN SARGENTO CONGOLEÑO MATA A SEIS PERSONAS

El suboficial se declaró en rebeldía y tuvo que ser muerto por la Policía

LEOPOLDVILLE (Congo).—Un soldado, un agente de la Policía y cuatro paisanos resultaron muertos y otro militar gravemente herido, aparte de considerables daños materiales, como consecuencia de la indisciplina de un sargento del Ejército congoleño, el pasado día 28, en la ciudad de Kindu.

El suboficial se rebeló contra sus jefes y se refugió armado en un edificio de su cuartel y disparó contra un soldado y un agente de Policía que iban a detenerle. Después, tras un intenso intercambio de disparos, que provocaron la muerte de cuatro paisanos, el sedicioso sargento fue muerto por fuerzas de seguridad.

## Pablo VI recibió a las delegadas del V Congreso de la Unión Femenina Europea

“Conocemos --dijo el Santo Padre-- la importancia de esta Unión y sus altos ideales morales y cívicos”

CASTELGANDOLFO.—Su Santidad el Papa Pablo VI ha recibido a las delegadas del V Congreso de la Unión Femenina Europea. Con este motivo el Santo Padre ha pronunciado las siguientes palabras:

«Conocemos la importancia de esta Unión, sus altos ideales morales y cívicos, su sincera inspiración cristiana, su método de trabajo serio y sistemático, así como los primeros resultados positivos de su obra.

Al agradecer a estas damas su deferente homenaje—ha continuado diciendo el Papa—deseamos animarlas a que continúen su misión, que no será fácil ni rápida, pero que es providencial para despertar la conciencia de la mujer con respecto a la gran causa de la unificación de Europa, unificación que puede considerarse como una etapa necesaria del progreso moderno, una garantía de la paz, una condición para el mantenimiento del patrimonio de nuestra civilización y para su nueva difusión. Apreciamos el esfuerzo que la Unión Femenina Europea viene

## EL PRESIDENTE ILLIA ACENTUA CADA VEZ MAS SU CAUTELA

Se está replegando visiblemente y en cuanto puede abandona Buenos Aires

PRETENDE ASI LIBRARSE DE LA ABRUMADORA CARGA DE VISITANTES Y PROBLEMAS

Por FELIX CENTENO

Corresponsal de ARRIBA

Buenos Aires. — Aún le falta más de un mes para hacerse cargo del Poder y ya empieza a sentir el futuro Presidente el agobio de la función que le espera. Era parco, pero está acentuando su natural condición, porque en cuanto abre la boca se desata el huracán de las informaciones sensacionalistas. El hotel donde se hospeda es un espectáculo. Los grandes vestíbulos aparecen abarrotados de gente que aspira a conversar con él. Todos los problemas, en este país abrumado de problemas, buscan su solución y quieren comprometer la palabra del hombre que des-

de el 12 de octubre tendrá poder para ello. Decía un conspicuo a la vista de tal muchedumbre entrando y saliendo en el Savoy, agolpándose en el «hall», llenando las mesas del bar del subsuelo, que si todos los que van ahora le hubieran votado el 7 de julio, en vez de los magros dos millones y pico de votos, escudado 20 por 100 del censo, hubiera rebasado los cinco o seis millones. Porque ahora resulta que todo el mundo le votó y espera las consecuencias benéficas de su acierto.

### Baja la Bolsa

gimiento ha remitido para dar paso al análisis sereno de la realidad. Y la realidad presenta una cara que ya empieza a no gustarle a muchos de los que desde fuera del radicalismo dieron su voto en el colegio electoral al nuevo Presidente. Lo que les alarma es la actitud del doctor Illia, aunque éste no dice nada que no hubiera dicho cuando era candidato. Creyeran acaso que iba a producirse, una vez más, la vieja experiencia de que una cosa es opinar en la calle y otra en el sillón presidencial. Pero ocurre que este político mantiene, y cada día con más firmeza, sus posturas, según las cuales han de ser reformadas de punta a cabo las estructuras sociales del país. Es una forma elegante de anunciar una revolución desde el Poder. Y eso puede producir dos consecuencias, entre otras: la oposición de quienes le votaron y la adhesión de quienes no le votaron, que son, por descomando, muchos más. Exactamente cuatro veces más.

### ESPECULACIONES POLITICAS

En este punto comienzan las

especulaciones políticas. Se recuerda el caso de Frondizi, que rectificó totalmente su programa electoral, y que cuando a los cuatro años, creyendo que ya tenía asentada su autoridad, quiso compensar su acción de gobierno adversa para los que le votaron concediéndoles una de sus fundamentales promesas, la del voto libre, fue derribado ante las consecuencias peronistas que eso tuvo. Dicen ahora los especuladores que Illia no desaprovechará esa experiencia, y en vez de esperar cuatro años, no esperará un minuto para hacer su política sin temor a una adversidad equivalente a la de su predecesor. Este es el aspecto más delicado de la difícil tarea que le aguarda. Es cierto que, además, Frondizi llegó al Poder, con unas fuerzas armadas unidas que se le entregaban, y en cambio Illia llega con un Ejército dividido de forma tan singular, que el llamado azul le entrega el Poder y el que se llama colorado ha sido siempre el más próximo a los radicales en las luchas intestinas de estos años. Es una cuestión difícilísima la que ha de resolver como jefe supremo de las Fuerzas Armadas.

Pero la actualidad presidencial, a pesar de encontrarse cargada de tantas dificultades y problemas, tiene también su lado risueño. Hay quien no se amilana ante los problemas y quisiera entrar en la Casa Rosada sustituyendo al doctor Illia para gobernar y arreglarlo todo. A los tres Presidentes —Illia, Frondizi, Guido— que con distintas definiciones tiene hoy la Argentina, se ha sumado un cuarto, por si eran pocos. Todas las mañanas se presentaba últimamente un señor ante la guardia de Granaderos pidiendo paso. «Soy el Presidente de la República —decía— y vengo a hacerme cargo de mi puesto. Voy a ponerlo todo en orden en un periquete.» Los granaderos le cerraban el paso y le dejaban irse. Pero insistía a diario y hubo que poner fin a la aventura de este ciudadano que ya exigía con cierta excitación su puesto. Una ambulancia sanitaria le esperaba la otra mañana cuando llegó, como de costumbre, con su pretensión presidencial y se lo llevó a un sanatorio. Era un viejo ferroviario jubilado, de los que cobran tarde, mal o nunca. Su situación, en perfecto maridaje con la debilidad senil propia de su edad, le condujo a esa locura mesiánica. Ahora, en la Casa de Salud, procuran devolverle el equilibrio y acaso convencerle de que había elegido mal, porque la Presidencia de la Argentina, en estos momentos, no es precisamente un dulce regalo.



## NOTICIAS BRIEVES de todas partes

El ministro argentino de Asuntos Exteriores, general Juan Carlos Cordini, ha sido huésped de honor en la cena que le fue ofrecida anteanoche por el embajador español en Buenos Aires, José María Alfaro, en su residencia.

El conocido óleo de Pablo Picasso "Cabeza de hombre" alcanzó el alto precio de cuatro millones y medio de pesos (aproximadamente dos millones de pesetas) en una subasta celebrada anteanoche en una sala de Buenos Aires. El cuadro fue adquirido por Alejandro Leonescu, ciudadano argentino.

El Presidente de Guatemala, Miguel Ydígoras Fuentes, ha llegado exiliado a El Salvador. Ydígoras tiene la intención de establecerse "en algún lugar de Centroamérica" y dedicarse a la agricultura.

La Oficina Meteorológica de la capital francesa informa que París ha tenido el mes de agosto más frío desde 1881. La temperatura llegó a bajar hasta ocho grados el día 29. Ha llovido veintidós días, con un total de sesenta y seis horas, comparado con el promedio que venía rigiendo los pasados años de doce días de lluvia, totalizando veintinueve horas.

El secretario norteamericano de Comercio, Luther Hodges, ha llegado a Israel para una visita de dos días. Acudió a recibirle el ministro de Finanzas, Comercio e Industria, Pinhas Sapir. Hodges declaró que pensaba celebrar conversaciones con los dirigentes israelíes acerca de la manera de desarrollar los intercambios comerciales entre los Estados Unidos e Israel.

El pintor Georges Braque ha sido enterrado, según su deseo, en tierra normanda, en el pequeño cementerio de Varengeville sur Mer, junto al compositor Albert Roussel y el dramaturgo Porto Riche. La ceremonia, celebrada con impresionante sencillez, ha tenido lugar frente al mar, en la pequeña iglesia de dicha localidad, donde el pintor poseía desde hace más de treinta años una casa de campo.

El dirigente socialista italiano Pietro Nenni se trasladará a Londres el 17 de septiembre para celebrar conversaciones con el dirigente del partido laborista Harold Wilson, se informa en fuentes políticas.

Rusia ha emitido dos nuevos sellos, en forma de rombo, con motivo del centenario de la Cruz Roja Internacional. Uno de los sellos es por valor de seis kopecks y el otro de doce.

Las reservas de oro y de divisas de la Gran Bretaña disminuyeron en la suma de 1.190 millones de pesetas durante el pasado mes de agosto, según ha sido revelado en la Tesorería.

El doctor Hastings Banda, primer ministro de Nyasalandia (Africa), ha llegado por vía aérea a Bonn para una visita privada de veinte días a Alemania occidental. Un portavoz del ministerio alemán de Asuntos Exteriores ha manifestado que, sin embargo, el primer ministro africano celebrará conversaciones con el Gobierno alemán occidental.

# LOS SINDICATOS INGLESES NO COLABORARAN CON MACMILLAN

En el Congreso Nacional se han aprobado, por mayoría, las mociones del ala izquierda

ESTA SE OPONE A TODA RESTRICCIÓN DE SALARIOS

BRIGHTON (Inglaterra). — El Congreso de Sindicatos ingleses ratificó ayer tarde los tres textos —contradictorios entre sí— que le han sido sometidos con respecto a la planificación económica a escala nacional y, de modo especial, al problema de la eventual restricción en las demandas de aumentos de salarios.

La moción de la izquierda, oponiéndose a toda restricción de los salarios, que ha sido presentada por el Sindicato de Caldereros, ha sido ratificada, 4.283.000 votos contra 3.902.000, es decir, por una mayoría de 380.000 votos.

Por otra parte, el informe del Consejo General de los Sindicatos, que contiene las recientes recomendaciones de la Comisión nacional para la planificación económica, especialmente en lo que respecta a la limitación de los ingresos, ha sido también ratificado por 7.474.000 votos contra 630.000, es decir, por la aplastante mayoría de 6.800.000 votos.

Por último, un texto preparado por el Sindicato de empleados de Aduanas y secundado por el Sindicato de Trabajadores Científicos —en el que se critican las recomendaciones de la Comisión nacional para la planificación económica—, ha sido aprobado por una mayoría de casi cuatro millones de votos.

Estos resultados constituyen una dura derrota para el secretario general de las Trade Unions, George Woodcock. Hablando por segunda vez ante el Congreso durante la jornada, Woodcock ha pedido a los congresistas, poco antes de la votación, que rechazaran la resolución presentada por los caldereros, cuya inspiración netamente socialista tiene como objetivo impedir toda colaboración entre los Sindicatos y el actual

Gobierno conservador en materia de planificación económica.

Consciente del hecho de que no conseguiría hacer rechazar la moción presentada por los empleados de Aduanas, el secretario general de los Sindicatos —aunque rechazando el espíritu de la misma— ha dado carta blanca al Congreso sobre este punto.

La victoria de la clásica ala izquierda del sindicalismo británico se debe a la habilidad táctica de Frank Cousins, jefe del Sindicato de Transportes, cuyos votos (1.300.000) han apoyado los tres textos sometidos a la aprobación del Congreso.

Tratando de imitar a Cousins, numerosos delegados han aprobado también sin pestañear las tres mociones, que, sin contradecirse en la forma, expresan intenciones diametralmente opuestas. (Efe.)

**Los obreros portuarios vuelven al trabajo en Southampton**

LONDRES.—Los dos mil traba-

jadores portuarios de Southampton, que se encontraban en huelga desde hacía dos días con el fin de pedir un aumento de salarios, han reanudado el trabajo ayer. (Efe.)

## Próximo viaje a Europa de Dean Rusk

WASHINGTON. — En relación con el anunciado viaje a Europa del secretario de Estado norteamericano, Dean Rusk, se anuncia oficialmente que durante cuatro días Rusk presidirá una conferencia de jefes de las Misiones diplomáticas estadounidenses en Europa.

El secretario de Estado aprovechará también su estancia en la capital federal alemana para celebrar conversaciones con los dirigentes de Alemania occidental.

## PROPUESTA ESPAÑOLA APROBADA EN LA CONFERENCIA DE TURISMO

RECOMIENDA A TODOS LOS ESTADOS MIEMBROS EVITAR LAS CAMPAÑAS ANTITURISTICAS EN SUS PAISES

ROMA.—La Conferencia de las Naciones Unidas sobre el Turismo, que se viene celebrando en Roma, ha aprobado esta mañana una resolución de gran interés, según la cual se recomienda a todos los Estados miembros de la Organización mundial que impidan en la medida de sus posibilidades den-

tro de sus respectivos países—actividades y campañas antituristicas contra otras naciones basadas en razones de religión, política o raza.

La propuesta fue hecha por el jefe de la Delegación española, señor Arespacochaga, e incorporada en el texto de las resoluciones. (Efe.)

**Hay que cambiar las costumbres de los turistas**

ROMA.—Los delegados de la Conferencia de Turismo de las Naciones Unidas, que se celebra en esta capital, han sugerido hoy que se debería intentar cambiar las costumbres de todos los habitantes del mundo en lo que a vacaciones se refiere, de tal forma que se logre el que los centros y lugares turísticos se vean frecuentados y hagan negocio durante todo el año, en vez de limitarse solamente a los meses de verano. También han hecho una recomendación a las 110 naciones representadas en la Conferencia para que promuevan el interés turístico hacia las grandes presas y pantanos hidroeléctricos, que sólo en muy pocas naciones son visitados.

Otros puntos aprobados por esta conferencia han sido: la simplificación de requisitos sanitarios exigidos a los turistas, la facilitación de viajes a todos aquellos dedicados a la educación o a actividades científicas y culturales y el establecimiento de «tarjetas de identidad cultural» que acrediten a todos los maestros, científicos y pensadores ante las autoridades fronterizas de todos los países.

Se espera que la conferencia termine sus trabajos mañana, aunque se desconoce cuándo tendrá lugar la clausura oficial y si se celebrará algún acto especial para señalar la misma. (Efe.)

**India negará el paso de aviones hacia Pakistán**

NUEVA DELHI. — El jefe del Gobierno de la India, Nehru, ha declarado que la India no permitirá que los aviones de la China comunista sobrevuelen por su territorio, en ruta al Pakistán. Ha puesto de relieve Nehru que Pakistán no consultó con la India antes de llegar a un acuerdo con la China roja para establecer enlaces aéreos entre Rawalpindi y Pekín. (Efe.)

## LAS RELACIONES ENTRE EE. UU. Y PAK STAN PUEDEN AGRAVARSE

EL ENVIADO DE KENNEDY CONFERENCIO CON EL PRESIDENTE Y JEFES MILITARES PAKISTANES

RAWALPINDI (Pakistán).—Tras treinta y cinco minutos de conversación con el Presidente pakistaní, Ayub Jan, celebrada el martes, y haberle entregado un mensaje personal de Kennedy, el enviado especial de éste, George W. Ball, subsecretario norteamericano de Estado, conferenció ayer dos horas con el ministro de Asuntos Exteriores del Pakistán, Zulfikar Ali Bhutto, después con el comandante en jefe del Ejército, general Mohamed Musa, y con el de las Fuerzas Aéreas, mariscal Asghar Khan, y, finalmente, ha vuelto a encontrarse en un almuerzo con el Presidente Ayub Jan.

Todo ello, desde la llegada de Ball en visita de tres días a Pakistán, para tratar de solucionar las profundas diferencias surgidas con Estados Unidos como consecuencia de las cada vez más íntimas relaciones pakistaníes con la China comunista, cuya Delegación especial diplomática se encuentra actualmente en Rawalpindi discutiendo amplia colaboración cultural y económica chino-pakistaní, lo cual ha enardecido el ambiente para con George W. Ball y ha enfriado la acogida que le han dis-

pensado las personalidades oficiales del Pakistán.

Este país está ligado a Estados Unidos por dos tratados: el de la SEATO y el CENTO, ambos concebidos para frenar la expansión comunista en Asia, y, por tanto, Norteamérica, a la que la Prensa del Pakistán acusa de tratar de influir en la política exterior pakistaní por medio de su ayuda económica, cree que el incremento de relaciones entre Pakistán y China puede afectar seriamente a la posición pakistaní en ambos tratados y, por ende, a las relaciones con el Occidente. (Efe.)

## VIRUELA EN ZURICH

LAS AUTORIDADES ITALIANAS TOMAN MEDIDAS PARA EVITAR QUE LA EPIDEMIA INVADA SU PAIS

ZURICH.—La Dirección de Higiene Pública del Cantón de Zurich comunica que la existencia del virus de viruela acaba de ser comprobado en un paciente ingresado en el hospital cantonal de Zurich. (Efe.)

**Precauciones en Italia**

PISA.—Las autoridades sanitarias italianas han adoptado rigurosas medidas de control para evitar que la epidemia de viruela registrada en Hungría se propague a Italia.

Todos los viajeros de aviones que proceden de Budapest, con destino a Italia o en tránsito, son sometidos a dichas medidas de control sanitario. (Efe.)

**El Royal Hotel, en cuarentena hasta mediados de septiembre**

BUDAPEST.—La cuarentena a que está sometido el Royal Hotel de esta capital se levantará el 14 ó 15 de septiembre, según ha anunciado un portavoz del ministerio húngaro de Sanidad.

Añadió el portavoz que este prematuro levantamiento de la cuarentena se realizará si no se registra ningún nuevo caso de viruela en el hotel.

El citado hotel se encuentra en cuarentena desde el 31 de agosto, día en que una camarera fue hospitalizada por padecer viruela. En principio, las autoridades húngaras dispusieron que la cuarentena durase tres semanas, dejando aislados a unos ochocientos huéspedes del hotel, de los cuales 230 eran turistas extranjeros.

Mientras tanto se informa que la camarera se encuentra bien en el hospital, pero continúa bajo observación de los médicos (Efe.)

## Dos comunistas españoles detenidos en Argel

ARGEL.—Dos comunistas españoles, Eduardo Tell y José Caballero, han sido detenidos por las autoridades argelinas acusados de actividades subversivas contra el Gobierno. Formaban parte de las bandas de guerrilleros comunistas que, capitaneados por Abdelkader Rozak, han operado en Pra el Mdzan (Kabília) hasta que han sido desarticulados en una enérgica operación de limpieza.

Eduardo Tell es un conocido agitador español que ha desarrollado en los últimos tiempos una intensa campaña subversiva en diversos países de Europa. Está casado con Tsipa Spigel, hebrea de nacionalidad francesa, que también fue detenida en Argel por actividades contra el Gobierno de Ben Bella.

En 1957 participó activamente en Barcelona en la organización de las huelgas que tomaron como pretexto las tarifas tranviarias, fue uno de los más destacados agitadores de los medios estudiantiles. Fijó posteriormente su residencia en Bélgica, dedicándose íntegramente a actividades antiespañolas al servicio del comunismo internacional. Hizo numerosos viajes a varios países con misiones subversivas y residió durante algún tiempo en Checoslovaquia donde recibió instrucción e importante cantidad de dinero para la agitación. Recientemente se había trasladado a Argelia, dedicándose igualmente a la conspiración contra el Gobierno de dicho país.

En la isla que casi ha sucumbido a la imaginación, años, que tierras que vando sino es q torrales pero pronto sirv turismo ha algo apetece antes no p abandonado rráneo se con timidez mismo muy Y la verdad venir que Puede pare parecer que de la imp pasar un m que los rec sasen, lima del entusias el lugar de fia, si se que ayuda

Las estaciones y cinco Y en cuant tana —tam capitulo de gal, Llevan tral— no aún en el que es cu porvenir tu ve a diez r queras de las mejore puede soñar ble, tiene lidad, aunc tiempo. En tículo inus Por últi bjar por el exacto del tante de to abentan las ticas del m te. Entonc ralso está fue uno de los más destacados ag de las tados de los medios estudiant les. Fijó posteriormente su res bungalow acias y en fías al servicio del comunismo que hoy es internacional. Hizo numerosos Sol? ¿Por qtiendo la c ativos muy En la isla

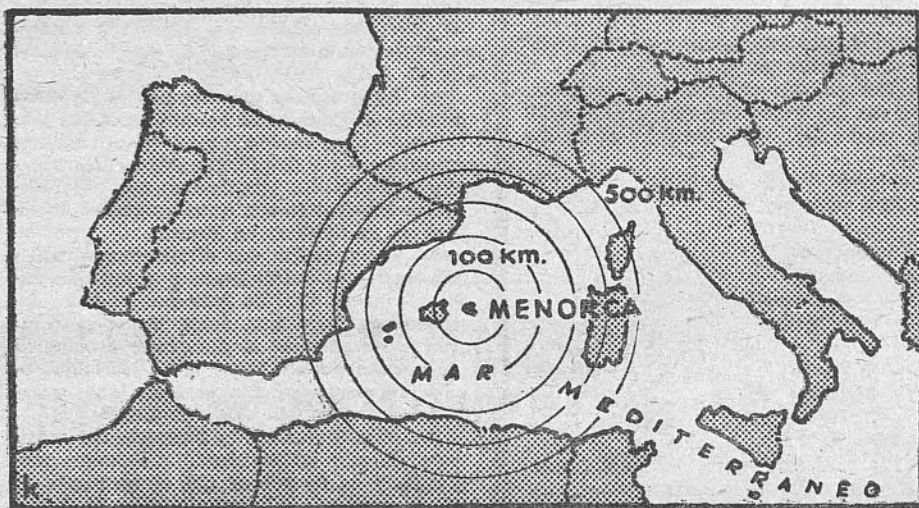


## LA «ISLA IGNORADA», PASO A PASO

## MENORCA, UN LUGAR QUE EL TURISMO NO HA DESCUBIERTO

*Con el arreglo de las comunicaciones marítimas y el desarrollo de la hostelería, podrá convertirse en una de las zonas de más porvenir de España*

Actualmente se prepara un concurso internacional de ideas para el puerto de Mahón y su comarca



por eso se han puesto a trabajar con entusiasmo, para ganar etapas perdidas.

## LOS PROBLEMAS DE LA ISLA

Seguí Mercadal es un Alcalde joven. Me dijo que pertenece a la generación puente. Habla con entusiasmo y sabe por dónde se anda (por las ramas, nunca). Y si no encuentra el camino más corto para llegar a un sitio, salta por encima de todo. Lleva poco tiempo en el Ayuntamiento y la primera pregunta que le hago es casi tónica en esta clase de diálogos. Problemas, los problemas de Mahón y también los de la isla en general.

—El principal, no sólo para el desarrollo del turismo, sino para el interés general de la isla, es el de las comunicaciones marítimas, tanto con la Península como en el archipiélago balear. Los barcos son todos viejísimo y hay algunos casi centenarios. Todos son mixtos. Y no sirven ni para una cosa ni para otra. Es necesario que haya barcos para carga y barcos solamente para pasaje. Con ello el viajero ganaría tiempo al no tener que esperar las faenas de carga y las comunicaciones serían más fluidas y más decentes de lo que son ahora. Y hablando del tema marítimo, dotar al puerto de Mahón de unos servicios elementales. El puerto está muy mal atendido, y por no haber, ni siquiera tiene una grúa ni surtidores de combustible y agua.

—¿Y las comunicaciones aéreas?

—La única preocupación es alargar la pista en unos quinientos metros para que puedan aterrizar aviones grandes. Y dotarla del balizaje nocturno y la Aduana. Con ello se facilitaría mucho la exportación directa de bisutería —tengo que decirle que la bisutería, el queso y la zapatería son las tres industrias y las bases económicas de la isla, y si quiere pregunte en los Bancos las cantidades que estos tres objetos proporcionan, que se asombrará— y, sobre todo, la llegada de aviones directamente desde el extranjero, para evitar las molestias a los turistas de pasar la revisión de Aduana en otro

aeropuerto español y después continuar el viaje. En cuanto a las comunicaciones aéreas, la verdad y la justicia exigen reconocer lo mucho que ha hecho y nos ha ayudado el Ministerio del Aire.

—Seguimos con las comunicaciones. ¿De las interiores de la isla, por carretera?

—La isla tiene una longitud de punta a punta, es decir, desde Mahón a Ciudadela de 47 kilómetros.

—Esta carretera la conozco y tengo que decir que está bien.

—La anchura de la isla es de 19 kilómetros. Por lo tanto, lo que hace falta es carreteras radiales. Con 50 kilómetros, no hace falta decir que es una cantidad ínfima, de este tipo de carreteras que enlazasen con el espina dorsal de la isla y acercasen los pueblos interiores a la costa, estaba todo resuelto. Lo ideal sería una carretera peri-



férica, pero esto, en cierto modo, ni es necesario. Buenas carreteras radiales es lo que nos hace falta.

## LO QUE EN HOSTELERÍA LE FALTA A LA ISLA

—Y ahora ya el tema turístico propiamente dicho, sobre todo la hostelería.

—Estamos empezando, y aunque se ha trabajado algo en construcciones de tipo hotelero, es todo lo que queda por hacer. De las 100 playas con arena, susceptibles de crear allí complejos hoteleros, en estudio de urbanización hay ocho, en fase avanzada de urbanización hay cinco, en proyecto de urbanización hay seis, en estudio de planificación hay una, en proceso de urbanización hay dos y ya totalmente creada una colonia, tres. La hostelería no está desarrollada. La isla tiene alrededor de unas mil camas y necesita, en un periodo de tiempo mínimo, cinco mil más. Su saturación sería llegar a las 15.000 camas. Para esto hace falta que el Estado empuje y anime, quizá constituyendo un parador en la Isla del Rey o en Cala Galdana o quizá con créditos aún mayores, pues aunque ha habido un cierto movimiento entre la gente de la isla, lo cierto es que no se arranca con paso decidido.

—¿Los terrenos son caros?

—Si hay alguien que apriete un poco hasta se los regalan, pero con la obligación de construir. El terreno virgen se ha vendido desde unas cincuenta a quince pesetas metro cuadrado. Y con los gastos de inversión de accesos, electrificación y servicios, de 100 a 150 pesetas metro cuadrado. Ha habido gente que le ha dado por comprar miles de metros.

—¿Este capital ha llegado de fuera o es español?

—El cincuenta por ciento y quizá más, insular; el resto, de la Península. Del extranjero, nada.

—He oído hablar en la isla de lo conveniente que sería hacer una especie de Plan Badajoz para la isla hasta convertirla en una isla para el turismo.

—Sí, se dicen muchas cosas. Pero hay algo mucho más importante. Es el concurso internacional de ideas para el puerto de Mahón y su comarca. Esto se está estudiando ahora. Si se llega a realizar en colaboración con los Ministerios de la Vivienda e Información y Turismo, se destinará un millón de pesetas en preparar los estudios e informaciones básicos para convocar el concurso. Y otra cantidad igual para repartir en premios.

Hay una pausa en el diálogo. El Alcalde la corta con lo que parece ser una preocupación suya.

—Menorca tiene necesidad de una reorganización administrativa, algo similar a los Cabildos interinsulares de Canarias.

## DE LO QUE TODOS HABLAN MAL EN LA ISLA

La conversación ha terminado. Ha habido algunos puntos esquinados que ha rehuido con elegancia, con una entera discreción. Seguí Mercadal, Alcalde de Mahón, es un hombre extremadamente prudente. Y eso que le tiré de la lengua para ver si hablaba mal de GESA y la Trasmediterránea, bueno, para que hablara como los demás. No hubo nada que hacer. Yo creo que es el único menorquín que elude el tema. Porque si en algo encontré absoluta unanimidad con cuantas personas traté en el viaje, y fueron muchas, fue en decir que GESA, empresa eléctrica del INI, y la Trasmediterránea, que posee el monopolio de las comunicaciones marítimas, son los dos enemigos públicos número uno de la isla. Tan apretada unanimidad, aunque dentro de lo que escuché hubiera su poco de exageración, demuestra ya de por sí que algo funciona demasiado mal en esas dos entidades. Los menorquines lo padecen, lo sufren y lo aguantan porque no les queda otra alternativa.

Pedro PACUAL



# MAS SOBRE MEDICAMENTOS Y PRECIOS

Señor Director:

Quisiera seguir informándole acerca de las preguntas formuladas por Juan de Alcalá y me ratifico en lo ya manifestado de mantener el diálogo y no la polémica, que está siempre más cerca de la «disputa» que de la razón, aunque nos asista plenamente, porque «razonar es vencer».

¿Es cierto o no que existen en España una proliferación de laboratorios?

Es verdad. En España han proliferado muchas cosas: alumnos en las Universidades, colegios privados, cafeterías, estaciones de

servicio, paradores de turismo, hoteles de todas las categorías, automóviles y muchas más cosas que suman un nivel de vida muy superior al de hace muy pocos años. Esto es real y tangible a través de todas las clases sociales; pero vamos a hablar de laboratorios.

Existen en España 650 laboratorios, y a esto que usted llama «proliferación», en la II Biental de la Industria del Medicamento se le ha llamado «milagro español». «Si partiendo de cero» en una de las más importantes industrias, de las que se va a bene-

ficiar el estado sanitario de toda la colectividad social, podemos en la actualidad —como ya hemos manifestado— competir con muchos países en la fabricación de «medicamentos base», no cabe dudar que se ha realizado un esfuerzo espectacular.

En el año 46, para el tratamiento de una septicemia por estafilococos que padecía una persona de mi familia (no tenía entonces oficina de farmacia), recibíamos directamente de la Dirección General de Sanidad 400.000 unidades semanales. Como la cantidad prescrita era mucho mayor, acudimos al extranjero y, como siempre, a la «magia» de un tripulante que nos proporcionaba 200.000 unidades a 600 pesetas. ¿Qué le parece si viviéramos esos tiempos? ¿No le parece «milagro español»? Pero, evidentemente, existen muchos laboratorios y, sobre todo, excesivos registros de especialidades, porque alguna de ellas registradas ya se hallaban bien representadas en la terapéutica y otras no responden realmente a su denominación de «especialidad», porque su nombre lo dice todo. Por la experiencia y observación a que mi profesión me ha llevado sobre el funcionamiento de laboratorios, creo que funcionan de tres formas: 1.º Laboratorios con un gran valor positivo y estable, a los que debemos el prestigio científico que añadieron a nuestro país con la fabricación de «medicamentos base».

2.º Laboratorios que son filiales de otros prestigiadísimos en el extranjero, a los que debemos que, venciendo grandes dificultades, hayan puesto a disposición del médico grandes posibilidades terapéuticas con especialidades fabricadas con «medicamentos base» que no se fabrican en España.

3.º Laboratorios que efectivamente explotan «patentes extranjeras» y a los que debemos haber añadido más posibilidades terapéuticas, pero que sobre todo contribuyen a incrementar el desarrollo económico de nuestra nación. Entre todos los laboratorios, funcionando cada cual con sus características, absorben 18.000 empleados.

En estos momentos la industria del medicamento está sedimentando el esfuerzo realizado, y es de prever que si se presta la ayuda necesaria a la investigación, la decantación de «los mejores» se realizará por la eficacia terapéutica de los mismos, y automáticamente los que sobrevivan a esta proliferación serán tal vez menos, pero con categoría científica y técnica, que sigan añadiendo valores estables a nuestra Patria.

4.º ¿Es verdad que los laboratorios suelen presentar productos que tienen registrados hace años con precios antiguos?

Es ésta una realidad tangible a través de cualquier farmacia, razón por la que no interesan explicaciones.

5.º ¿Es verdad que en España, pese a la abundancia de laboratorios, industrias, productos y especialidades, es muy corto el número de patentes descubiertas, invenciones o adelantos realmente nacionales?

Es muy corto, efectivamente, el número de patentes, pero ese número es el «milagro español» a que aludimos; porque la investigación requiere hombres bien dotados, tanto en orden a la inteligencia —lo que no falta en España— como en el orden económico, y si la insistencia no raya en la imprudencia diré de nuevo que este segundo «milagro» lo realizará la formación científica y técnica de nuestros investigadores.

A título de curiosidad voy a dar algunas cifras de exportación de preparados farmacéuticos españoles:

Sueros y vacunas, tres millones de pesetas; especialidades farmacéuticas, 30 millones; apósitos y otros diversos preparados afines, 20 millones; así como también se exportan algunos productos farmacéuticos, como antibióticos. En diversos países del extranjero se fabrican algunas especialidades con licencias españolas.

España ha sabido realizar un esfuerzo en todos los sectores de la industria y lo está realizando en el desarrollo del turismo hasta llevarnos a ocupar una de las primeras líneas en este aspecto: es de esperar que en la línea de los logros estables sea la investigación la que ocupe un lugar preferente, porque de tal esfuerzo han de obtenerse las patentes de que usted nos habla.

Emilia ALVAREZ Y ALVAREZ  
Farmacéutica

Rua del Villar, 54. Santiago de Compostela.

## AYUDANTES DE OBRAS PUBLICAS

Señor Director:

Como contestación a la carta que, publicada por don Pedro B. Rodríguez, en el espacio dedicado a «Los lectores opinan» del número de 21 de agosto próximo pasado, el Colegio de Ayudantes de Obras Públicas lamenta que dicho señor no haya interpretado correctamente el esquema a que alude. En no hay nada que induzca a suponer que esa pretendida equiparación entre el título de ayudante de Obras Públicas y el de ingeniero español de Caminos, Puentes y Puertos, punto éste fundamente que suponíamos había quedado suficientemente claro tanto en el texto del artículo como la información facilitada por el periodista.

Como confirmación de lo anterior obran en poder del Colegio de Ayudantes de Obras Públicas numerosos certificados testimonios de interpretación correcta nuestra propuesta y de aliento y solidaridad para la misma, basada siempre en el conocimiento que los ayudantes de Obras Públicas tienen de la elevada categoría técnica de los ingenieros de Caminos que establece diferencias de nivel que ninguno de nosotros pretendemos ignorar ni silenciar.

Por último, el Colegio de Ayudantes de Obras Públicas está a disposición de don Pedro B. Rodríguez para cuantas aclaraciones desee.

Angel MARTINEZ PALACIO

Presidente del Colegio de

Ayudante de Obras Públicas

Miguel Angel, 16, 3.º. Madrid (10).

## SEXTA CONVOCATORIA

Señor Director:

Como usted bien sabe, a finales del pasado mes de julio fue hecha pública la disposición de la Dirección General de Enseñanzas Técnicas en la que se concedía una convocatoria, la sexta, a los estudiantes que no hubieran obtenido la calificación de «apto» en la hasta entonces última convocatoria (quinta) que se concedía a alumnos para ingresar en las escuelas. Esta nueva oportunidad fue acogida con gran entusiasmo por todos los estudiantes afectados.

Pero, señor Director, según la legislación anterior, el alumno que en los dos años de estudios no hubiese conseguido la titulación a falta de una o dos asignaturas pendientes, tenía opción para presentarse a la última y definitiva quinta convocatoria por enseñanza libre en los exámenes de junio o bien en los de septiembre.

Pues bien, numerosos estudiantes que los dos años oficiales no habían conseguido la aptitud y tenían derecho a la quinta convocatoria, decidieron desde los principios del curso pasado presentarse en septiembre no sólo para lograr una preparación en un tiempo mayor, sino poder simultanear con probabilidad éxito otros estudios.

Como la citada disposición salió a luz en el momento de la convocatoria de junio, tal que los que como el que suscribe nombre de un numeroso grupo de compañeros decidieron desde el principio presentarse en septiembre, están actualmente en inferioridad de condiciones respecto a los compañeros que se presentaron en junio, pues a éstos se les ha concedido una oportunidad que a nosotros, en principio, nos niega.

Es nuestro deseo, por lo tanto, que se reconsidere por este año, a los que se matriculan de quinta convocatoria en septiembre caso de no conseguir la aptitud, se les conceda al igual que se les ha concedido a nuestros compañeros que se presentaron en junio, una última sexta convocatoria para presentarse en enero (como se decidió en la sesión del pñm antiguo de ingreso) o en junio del próximo curso.

Manuel CABRERA MARTIN  
y treinta firmantes más  
Prado, 10, 2.º. Madrid

## SEGURIDAD SOCIAL DE LOS TRABAJADORES

Señor Director:

Deseando hacer un comentario en el desarrollo práctico de su aplicación al decreto número 56-1963, de fecha 17 de enero del año actual, que trata sobre los conceptos contributivos de la Seguridad Social de los trabajadores y de Empresas, es por lo que le suplico la publicación de las siguientes líneas.

Si hemos de tener en cuenta que el fondo primordial de este decreto es obligar a la Empresa a que realice el verdadero abono de los Seguros Sociales que a sus trabajadores abona en metálico y que se venían ocultando, también hemos de reconocer que su aplicación, tal como está expresando el mencionado decreto, revierte en el trabajador con unos grandes perjuicios, que seguramente el señor Ministro de Trabajo, al aprobar esta disposición, no tuviera en cuenta.

La clasificación por Grupos, que posteriormente se hace con fecha 29 de junio, para que a partir de primero de julio se consignen las cantidades que a cada uno de estos Grupos profesionales corresponde, se estima que es lesivo para el trabajador por las siguientes consideraciones:

Primera. Estos Grupos que se han dado a conocer, y que sólo vamos a comentar los cinco primeros, se clasifican de la siguiente manera:

Bases	Grupos	Importe anual
1.º	5.600	67.200 ptas.
2.º	4.700	56.400 »
3.º	3.900	46.800 »
4.º	3.400	40.800 »
5.º	2.800	33.600 »

Pongamos como ejemplo una gran Empresa, la cual tiene establecidos sus salarios también por Grupos de categorías, cuyos sueldos son los siguientes:

Bases	Grupos (Sueldos)	Diferencia en el anterior
1.º	54.225	12.975 ptas. en más
2.º	48.415	7.985 »
3.º	43.225	3.375 »
4.º	38.595	2.205 »
5.º	34.460	860 » en menos

Al estudio de esta tabla de percepción resulta que cuanto más baja el porcentaje de escala contributiva de sueldos, menos ventajas viene obteniendo el trabajador, hasta llegar a la 5.ª, por la que ya francamente existe un porcentaje menor al propio propuesto por el Ministerio.

Pues bien; si hemos de considerar que si hasta el día 31 de diciembre del año anterior todo el trabajador tenía cuando se encontraba enfermo, sólo una disminución de su verdadero sueldo, que le representaba un DIEZ POR CIENTO, según lo establecido en el SEGURO DE ENFERMEDAD, con esta medida no sólo se observa que viene en descenso este porcentaje, sino que un trabajador que su sueldo es, con los cuatruenios, bienios o quinquenios que tenga en su Reglamentación, de 4.000 pesetas mensuales, al darse de baja por enfermo percibe sólo el 90 por 100 de estas DOS MIL OCHOCIENTAS PESETAS por las cuales el Ministerio de Trabajo tiene autorizado, cuando mayores son sus necesidades en su hogar.

Estimamos, señor Director, que a la vista de estas simples líneas explicativas de esta norma aplicativa del Decreto que nos ocupa, el señor Ministro de Trabajo recapite para revocar una disposición que tantísimo perjuicio irroga a la clase trabajadora, que positivamente se sabe y reconoce de todos que el Caudillo de España no desea para su pueblo, que sabe le quiere y aclama.

Si tuviésemos que entrar aquí en fundamentos, no de Derecho, sino de Relaciones Humanas, reconozcamos con toda sinceridad que si antes el trabajador tenía unos derechos no es posible mermárselos tan porque si, por el solo hecho de tratar de obligar a que algunas Empresas que hasta aquí no cumplieran con su obligación de, pongamos sólo de sentido común, salga perjudicada la masa trabajadora en general.

Los conceptos aplicativos que en el mismo decreto se especifican son bien demostrativos del buen deseo del Ministro de Trabajo para que no se mermen estos beneficios que tuviera el trabajador, invitando a las Empresas a que sigan dando las percepciones voluntarias que cada una tuviera.

Tengamos muy en cuenta que en la enfermedad de un trabajador es cuando más sagrado debería de estar la totalidad de su sueldo para poder hacer frente a esta contingencia fortuita. No la mermemos más.

Que nadie estorbe la labor fecunda de nuestro Gobierno, por la responsabilidad tan enorme que con su conducta adquiere. Sepamos todos conducirnos por el camino trazado por el Jefe del Estado, que bastantes sacrificios ha costado a todos el llegar a estos días en los que vivimos y haber sabido colocar a España en el tablero político en el que hoy se desenvuelve.

Antonio Carreño Cidoncha  
Isabel la Católica, 5



# LA BIOGRAFIA DE UNA FIGURA DE EPOCA

Fernando Díaz-Plaja viene dedicando fructuosamente su atención a estudios históricos y documentales y muy calificadamente, dentro de ellos, a los acontecimientos que formaron el conjunto de la Revolución Francesa. Como consecuencia de ello, han visto la luz ensayos biográficos de personajes españoles que en uno u otro sentido resultaron sumergidos por el fenómeno revolucionario ya por el sesgo de su vida o por el de sus ideas. Así ahora ha visto la luz una biografía de Andrés María de Guzmán, a quien el autor se complace en llamar —y así titula el volumen— "Guzmán el Malo", en contraposición con el legendario héroe de la defensa de Tarifa.

Andrés María de Guzmán resalta a la luz de esta biografía, que el autor declara que en modo alguno va a incidir en los rasgos de la biografía novelada, tan común en la última época, los que distinguieron a un personaje aventurero y turbulento como para acabar en la guillotina englobado entre las víctimas que el Terror de Robespierre realizó entre el grupo de los dantonianos. En realidad este fin trágico no fue extraño para los personajes de la Revolución, de la derecha, de la izquierda o del centro, como bien se sabe. El sucederse de las facciones en realidad hacía víctimas a quienes de una u otra forma eran personajes de ellas. Lo que define la excepcionalidad histórica de Guzmán es que llegase a ser personaje, aunque un tanto periférico y ruidoso, de una de tales facciones quien era español de nacimiento y que se complaciera en enviar a "les aristos a la lanterne" quien tenía nacimiento y pretensiones aristocráticas en el arranque de su vida como oficial de los Ejércitos de Su Majestad Católica Carlos III.

La época tenía en sí rasgos distintivos para la aventura que sintonizaban con los del protagonista de la biografía de Díaz-Plaja. Admitía al impostor, al mixtificador, al aventurero, al caballero de fortuna un poco mago y otro poco francmasón, de tal modo que las malas cabezas de Europa debían sentirse atraídas por seguir la práctica de tales disciplinas. Después no fue extraño que sobre todo los fracasados y los resentidos acabasen en los fuegos revolucionarios de una hoguera que atraía, horrorizaba y electrificaba a la vez a Europa. Así fue Guzmán, como lo fue otra figura española de muy otro relieve y talento singulares, el abate Marchena, de quien Menéndez y Pelayo, en el prólogo a la edición de sus obras, dejó un excelente retrato biográfico.

Guzmán resulta de su biografía un mucho aventurero, pero con más habilidades para la agitación que valores. Lo cierto es que el interés por su vida resulta de los acontecimientos históricos de la época en que se mezcla y bastante menos por sus rasgos personales, que nos le muestran ya enredado, ya resentido, ya traficante dudoso, ya agitador de club y de plazuela, pero siempre fracasado en sus empresas a partir del primer paso audaz. Con todo, su biografía actual presenta muchos puntos oscuros y no dilucidados, y por otra parte, el escrúpulo de no novelar impide a Díaz-Plaja adentrarse en el

juego de las conjeturas psicológicas, apenas esbozadas. Si la trayectoria del personaje aventurero, desechado en sus pretensiones de nobleza, con ansias de desquite en todos los órdenes, da lógicamente en la Revolución a través de un vano de años desde su emigración, parece perdida un poco en la marea revolucionaria. ¿A qué se debe, pues, que hombre de sus arrestos en agitar al populacho, amigo personal de Marat, a quien éste dirigió su carta postrera, que cabalgaba sobre el éxito revolucionario de los clubs y del sonar a rebato las secciones, fuese una y otra vez tachado de sospechoso, detenido y situado a distancia? La calidad de extranjero de origen —Guzmán se había naturalizado francés mucho antes ya— no debía ser bastante. Algo falta para explicar la clave de Guzmán, algo que esta biografía de Díaz-Plaja no nos proporciona tampoco.

En el libro que comentamos, y que seguramente ha sido sugerido al autor por sus estudios sobre el fenómeno general histórico de su época, Guzmán pasa como entre sombras. En realidad, su biografía se reduce a poco más que a su rastro en documentos generales (creo que ni siquiera se recoge en ella la famosa carta de despedida de Marat, en la que manifestaba a Guzmán su dolor por no tener el consuelo de "morir en sus brazos") y esta escasez de noticias personales se emulsiona en la explicación de los acontecimientos generales. Hay, pues, en la biografía de "Guzmán el Malo" una demasía de circunstancias y una mengua del yo que la motiva y que produce una desproporción perjudicial para la buena economía del conjunto. Para el lector interesado concretamente en la figura de Guzmán, bien poco le dicen las generalizaciones históricas sobre la época que vivió. Para quien halle en el libro de Díaz-Plaja su revelación sobre un fenómeno histórico de primera fuerza (otros libros, del mismo autor incluso, le servirían más a este fin), la figura de Guzmán no pasa de ser un mero pretexto.

Con todo, hemos de celebrar que el rumbo biográfico inicie un movimiento de interés sobre algunos españoles que como Marchena, como Guzmán, como el coronel Amorós, pertenecen al grupo de acción del afrancesamiento no meramente ideológico o literario. Realmente pensamos que ni la boga de la biografía novelada —que entre nosotros no alcanzó gran relieve ni ha podido presentar un autor de características universales en este campo—, ni la de la biografía erudita o la curiosidad de novelistas como Baroja y Galdós han desvelado demasiado un campo tan atractivo. Si Menéndez y Pelayo trató de Marchena, débese a su carácter de autor heterodoxo, erudito y estudioso de humanidades, pero las figuras del tiempo merecen una atención rigurosa y una discriminación de sus grados y matices dentro de lo que genéricamente se ha llamado y se llama afrancesamiento.

A. VALENCIA

GUZMAN "EL MALO".—Fernando Díaz-Plaja.—Plaza & Janes, S. A.

## CON LA MISMA ESPERANZA

Buen motivo para meditar es, sin duda, el que ofrece el SEU con la publicación que lleva por título "Con la misma esperanza", y en la que se recoge una selección de artículos aparecidos en las más importantes revistas del Sindicato. Su lectura muestra cómo han ido evolucionando el pensamiento y la realidad social; pero también cómo permanecen en nuestra mentalidad los valores trascendentes y la preocupación por los problemas vitales de España. Por eso constituye forzosa invitación a pensar en lo que el SEU ha sido y es, en lo que ha representado y representa dentro del marco de nuestra vida social.

Si fuera ésta hora de pasar facturas, acaso la más alta de todas las que la sociedad española debiera abonar por los servicios recibidos de instituciones y corporaciones a lo largo de veintitrés años sería la del Sindicato de los estudiantes. Porque desde su esforzado intento de crear una nueva Universidad hasta su labor como adelantado del pensamiento español con la Prensa universitaria, o desde la creación de Colegios Mayores hasta la machacona insistencia con que propugna el acceso a la Universidad de los mejores, ha sido muy grande la obra del SEU.

Y justo es decirlo, la tarea se debe, ante todo y sobre todo, a un pequeño grupo de hombres: «Los chicos del SEU». Porque una vez más, como tantas en la Historia, se ha demostrado que la vida del país es obra de pocos, que el español se desentiende —por lo general— de todo quehacer comunitario.

Porque, efectivamente, han sido esos pocos «chicos del SEU» quienes soportaron la presión de dos fuerzas en ocasiones antagónicas: el Estado y los estudiantes, ante la indiferencia casi unánime de la sociedad. Gracias a su esfuerzo, al desgaste personal de muchos seísmos, el equilibrio, roto e inestable, se restablecía inmediatamente.

Por fin, el Estado evolucionó, viviéndose conforme a las exigencias juveniles. Y los conocen su misión en la sociedad o empezaron a sentir la necesidad de esa nueva convivencia que ellos mismos tenían que crear.

Haciendo oír su voz en un claustro, ante cualquier Ministerio o a toda la sociedad; enseñando a leer a un pescador, participando en un Campo de Trabajo, batiendo un récord deportivo, introduciendo el teatro de Ionesco o Sastre, creando afición por la música de este tiempo o estableciendo un nuevo estilo de entender la vida a través de Colegios Mayores o Albergues el SEU ha sido conciencia generacional para unos hombres que, acaso por razones biológicas, pretendían situarse al margen de cualquier tarea común.

Nunca los hombres del SEU se cerraron para formar grupo aparte porque en ellos sólo hubo, como única y permanente preocupación, la de servir a la sociedad. Y quizá muchos de los que le tildaron con uno u otro adjetivo no querían con ello más que justificar su rebeldía ante la convocatoria que se les formulaba para una labor social o ante la exigencia que se les imponía de que hicieran honor al privilegio que representa ser universitario. Por esto quizá la tarea del SEU hubiera sido más fácil en una Universidad donde los universitarios fueran los auténticamente mejores de la sociedad y no los económicamente privilegiados, que ahora son la mayoría.

El SEU ha pretendido hacer hombres, crear en cada universitario conciencia de cuál es el verdadero papel que les corresponde jugar en las estructuras del país; ha tratado de que amasen más a España a base de conocerla. Y siempre fue portavoz de la unidad, que es tanto como decir estándar de la esperanza. El pórtico de una de sus revistas, legado del poeta, podría ser su lema y enseñanza ejemplar para todos:

Caminante, no hay camino.  
Se hace camino al andar.

## Concesión de los premios «Juan Valera 1963»

CABRA (Córdoba). — Presidida por el Alcalde, se ha reunido la Agrupación Amigos de Valera para conocer el resultado del Premio «Juan Valera 1963», que este año ha discernido la Real Academia de Córdoba, y que anualmente convoca la Asociación citada y patrocina el Ayuntamiento.

El premio de este año —10.000 pesetas— ha sido dividido en dos, de 5.000 pesetas cada uno. El de poesía ha sido otorgado a don Angel Benito García, de Madrid, por su obra «Canto a la mujer cordobesa», y el de ensayo, al profesor de Lengua y Literatura Españolas en Salamanca don Manuel Bermejo Marcos. (Cifra.)

## EL PLAZO DE ENTREGA DE ORIGINALES PARA LOS PREMIOS DE LITERATURA «JUAN XXIII», FINALIZARA EL 30 DE SEPTIEMBRE

El plazo de admisión de originales para optar a los Premios de Literatura «Juan XXIII», instituidos recientemente por el Frente de Juventudes, para honrar la memoria del Papa fallecido, finalizará a las doce horas del 30 de septiembre de 1963. A este fin, se recuerda, para conocimiento de los interesados, las bases más importantes que rigen la concesión de los indicados premios:

— Los premios son dos, de cincuenta mil pesetas cada uno.  
— Uno de ellos será concedido al mejor de los trabajos, originales e inéditos, que ensalce la vida y los valores humanos de Juan XXIII. Irán destinados a la lectura y comprensión de niños de nueve a catorce años.

— El otro premio se concederá al trabajo que estudie la obra de Juan XXIII, especialmente en cuan-

to a su extraordinaria visión del futuro respecto a las relaciones entre los hombres y los pueblos del mundo. Irán dedicados a jóvenes de quince a veintidós años. Los trabajos serán también originales e inéditos.

— Los trabajos tendrán una extensión mínima de 100 folios y máxima de 150. Mecanografiados a dos espacios por una sola cara.

— Se enviarán antes de las doce horas del 30 de septiembre de este año al Instituto de la Juventud, calle de Ortega y Gasset, 71. Madrid-6. En la primera página de los trabajos irá el nombre y apellidos del autor, sus señas y el lema «Premio «Juan XXIII» de la Delegación Nacional de Juventudes», seguido entre paréntesis de la palabra «Vida» si es presentado al premio para libros cuya lectura se dedicará a niños de nueve a ca-

torce años, y de la palabra «Obras» si se trata para jóvenes de quince a veintidós.

— Cualquiera de los premios, o ambos, podrán declararse desiertos, a juicio del Jurado, si éste no encuentra calidad en las obras.

— La decisión del Jurado se hará pública el 28 de octubre de 1963.

## ATENEOS DE MADRID ANUNCIO

Se saca a concurso el servicio de Bar del Ateneo de Madrid, bajo la base mínima de 12.000 pesetas anuales, incluidos agua y luz que se consuma.

El plazo para solicitarlo expirará el día 21 de septiembre de 1963.

Las bases se encuentran expuestas en la Portería del Ateneo de Madrid, calle del Prado, núm. 21.

## fotos

LA GRAN REVISTA NACIONAL,

ofrece a todas las muchachas españolas

EL MEJOR ALBUM GRAFICO DE ANTHONY PERKINS

Sus últimas fotografías

Sus más originales fotografías

MADRID, HORA FUEGO

Un domingo del agosto madrileño, retratado por Carlos

Montes

GENE TIERNEY, ESA

BELLEZA EXOTICA

SOLEDA MIRANDA, UNA

«INDIA» PARA BRONCO

JEANNE MOREAU, UNA

MUJER MUY AMADA

Y MUY SOLA

¡TODO ELLO EN EL ULTIMO

NUMERO DE

## fotos

POR SOLO CINCO PESETAS!



## Del teatro y su crisis (III)

## EL AUTOR Y SU CONFLICTO

Las implicaciones económicas del teatro son insoslayables. Pero en esta industria la materia prima no cuesta dinero, aunque, a veces, cueste sangre. El texto de la comedia tiene, además, la particularidad de que "vale por sí mismo", con independencia de la representación, y muchas veces a pesar de ella. Por ser el teatro literatura, participa de la condición literaria: editado, puede almacenarse, y almacenado, puede leerse y "realizarse imaginativamente" por el lector. La plenitud de la obra teatral es, sin embargo, la representación.

Puede existir teatro con muy poco dinero, pero no lo habrá jamás sin un texto y sin personas que lo interpreten. El texto y el actor son imprescindibles. Se necesitan el uno al otro, se complementan, se completan. Rara es la crisis teatral motivada por carencia de intérpretes o por dejación de público; pero no lo es tanto por carencia de comedias, es decir, de materia prima teatral.

Ahora, en España, es corriente oír que "no hay autores" o que los pocos que hay escriben con parsimonia (lentitud cuyas consecuencias se apresuran a remediar los que escriben mucho).

El público español, el madrileño singularmente, es devorador de comedias. Acontece con escasa frecuencia que una obra permanezca un año en el cartel, como sabemos que sucede en otras partes, incluso en ciudades de tradición teatral más débil y reciente que la nuestra. La razón es clara: si un millón entre los diez de habitantes neoyorquinos quiere ver una comedia de éxito, necesita esperar largo tiempo, porque la capacidad de los locales es limitada. Pero la misma proporción de público sobre el censo madrileño tiene que esperar bastante menos: a cincuenta mil conciudadanos nuestros les basta con cien noches, o pocas más.

Los autores españoles de gran éxito fueron, ante todo, grandes abastecedores de la escena. El autor de media docena de obras —como Oscar Wilde, por ejemplo—, poco o nada tiene que hacer en nuestro clima. Aquí hay que escribir mucho, como Benavente, como los Quintero o como Alfonso Paso. Hay que echar carne imaginativa a un público siempre hambriento y siempre insatisfecho. La demanda sólo se cubre con muchos autores o con autores que produzcan en abundancia. Pero en la actualidad hay pocos autores, y los que hay son más bien parsimoniosos. Empresas y actores necesitan acudir al teatro extranjero para cubrir las necesidades de programación.

Ahora bien; si decimos que los autores españoles escriben poco, ¿hemos dado con la clave de la crisis? Aparentemente, para algunos empresarios, sí. Pero no hay que fiarse de las apariencias. La esterilidad de un autor puede ser una de ellas. Es, muchas veces, el resultado de una falta de entendimiento con el público.

Todo autor escribe para el público. Pero en esta coyuntura el autor puede adoptar una de estas dos posiciones: escribir lo que el público desea o lo que el público necesita. Ambas están ilustradas con grandes ejemplos. Responder a la incitación de una o de otra depende de la moral del autor. Y si bien es cierto que en ciertas épocas felices la oposición entre deseo y necesidad se reduce a términos inapreciables, en otras, como en la presente, la divergencia es mayor de lo que todos los interesados en el negocio teatral pudieran apetecer.

Ya hablaremos del público. Ya nos llegará el momento de averiguar las causas de esta divergencia. Lo que ahora importa es que el autor que quiere estrenar —lo quieren todos— tiene que decidir, y la decisión no es fácil. Si da lo que le piden, se traiciona a sí mismo; si da lo que el público necesita, se ve rechazado.

El intelectual es, por definición, un hombre vocado a la verdad. Y el autor de obras teatrales es, en cierta medida, un intelectual. Más aún: si algunos géneros literarios, como la novela, parecen por su naturaleza orientados hacia la realidad, el teatro lo está hacia la verdad. ¿Y qué sucede al autor cuyo público se niega sistemáticamente a escuchar la verdad? ¿Debe seguir el consejo de Lope y hablar en necio o enmudecer?

El problema no afecta sólo al autor. A poco que se examine, se descubren profundas ramificaciones sociales, lo cual no debe sorprendernos, porque el teatro es un arte social. Seguir la pista a esta idea nos llevaría inmediatamente a reconocer que hay sociedades sanas y sociedades enfermas, y que el teatro que se destina a una de ellas no vale para la otra.

Pero como una y otra necesitan entretenerse, el autor, en la duda, suele optar por el teatro de entretenimiento. Con lo cual, sin quererlo, se sale de su campo y entra en competición con los innumerables procedimientos de diversión que hoy engulle la sociedad. Y con muchos de ellos la competición es imposible. El teatro de mero entretenimiento es válido actualmente sólo para cierta clase de personas que, por su edad o por su mentalidad, no se divierten en el cine. Pero su número es insignificante y, por buena que sea la voluntad de los interesados, no bastan para sostener el teatro como negocio.

Es frecuente oír acusaciones a los autores. Se suelen recordar los ejemplos de hombres como Benavente, los Quintero, Muñoz Seca, Arniches, los cuales, cada uno dentro de su categoría, consiguieron el favor del público. Pero quienes aducen esos ejemplos olvidan que Benavente, Arniches y los demás se dirigían a "una sociedad estable", que podía ser satisfecha si el autor poseía las condiciones indispensables de imaginación y técnica. No es lícito especular con hipótesis imposibles, pero no puede uno dejar de preguntarse si el más habilidoso de ellos, el más afortunado o el de más talento conseguirían hoy lo que en su tiempo consiguieron.

En 1910 —fecha elegida al azar— nadie, entre el público, pedía un "teatro nuevo". Benavente hablaba con palabras de su tiempo. Pero, a partir de 1920, el público —una fracción pequeñísima, es lo cierto— empezó a fatigarse del método y de las ideas benaventinas. Desde entonces la fracción fue ampliándose. Hoy el número de los que exigen novedad es bastante grande, pero no tanto que por sí solo pueda sostener el negocio teatral. Quien escriba para este público está condenado a la condición de autor minoritario. Pero los empresarios y los autores, lógicamente, piden comedias aptas para la mayoría. El autor minoritario no dispone de salas y, las más de las veces, carece de intérpretes. Tiene que guardarse la comedia a sabiendas de que nada envejece más rápidamente que una obra teatral.

Con esto no hemos agotado las notas que caracterizan la situación del autor en nuestra sociedad. Podría escribirse largamente, pero, al menos, algo hay que dejar aclarado antes de pasar a otra cosa. Si hoy hemos esbozado la relación entre el autor y el público, será conveniente examinar también su relación con el arte, con su propio arte. Porque, aunque en cierto modo el autor dramático sea un artesano —todo escritor lo es—, no por eso deja de ser un artista. Y en el arte pasan, a veces, cosas de las que el público no es consciente y que no suelen preocupar a empresarios y productores.

Tal será nuestro tema el próximo día.

Gonzalo TORRENTE BALLESTER

## ANUNCIO

MINISTERIO DE AGRICULTURA  
SERVICIO NACIONAL DEL TRIGO  
DELEGACION NACIONAL

Se hace público, para conocimiento de las entidades y personas interesadas, la convocatoria de un concurso para la importación de 20.000 toneladas métricas de CEBADA, que se resolverá el día 10 del presente mes de septiembre, a las 11,15 horas.

Los pliegos de condiciones pueden obtenerse hasta dicha fecha en la Delegación Nacional del Servicio Nacional del Trigo (Departamento de Información), calle de Beneficencia, 18, de las 8,30 horas a las 14,30, en días laborables.

El importe de este anuncio será de cuenta de los adjudicatarios. Madrid, 4 de septiembre de 1963.—El Delegado Nacional.

## INSTITUCION "VIRGEN DE LA PALOMA"

Hasta el día 10 de septiembre pueden solicitar el ingreso en esta Institución los muchachos comprendidos entre los doce y quince años para el aprendizaje de oficios industriales. Asimismo, y durante todo el mes próximo, se admiten solicitudes para los cursos nocturnos de Oficialía y Maestría Industrial. Los informes precisos se facilitan en la Secretaría del Centro, Francisco Rodríguez, 114.

## CINE

## "EL HOMBRE DE PAJA", EN EL CINE TIVOLI

Ficha técnica: Un film Lux Video-Cinecité, producido por Franco Cristaldi y distribuido por Lux Film-Delta Films. Director: Pietro Germi. Guión: Pietro Germi y Alfredo Gianetti. Fotografía: Leónida Barboni. Música: Carlo Rustichelli. Decorados: Carlo Egidi. Montaje: Dolores Tamburini. Intérpretes: Pietro Germi, Luisa Della Noce, Franca Bettoja y Edoardo Gervasio.

Pietro Germi nos ha vuelto a traer otra buena película que comienza con un carácter de comedia humana y realista y termina con la amargura de un drama entre algunas escenas sentimentales. Buen cine este de Pietro Germi, que dirige e interpreta con gran naturalidad y con extraordinaria fuerza expresiva. Sus compañeros de reparto —la interpretación corre a cargo de cuatro personajes, apenas, y poco más de una docena de extras— completan un excelente equipo de actores, donde únicamente desentona a ratos el niño, sobre todo por el diálogo, en el que le hacen intervenir a veces, y por el tono de redicho que se usa el chaval. Es difícil, desde luego, encontrar niños para el cine. Sin embargo, no es fundamental el papel de este niño, que con la mitad de actuación y más calladito hubiera encajado mejor en la historia que representan Pietro Germi, Luisa Della Noce y Franca Bettoja: marido, esposa y amante imprevista. Todo es muy natural y transcurre en un ambiente de trabajadores sencillos y familia feliz. El guión es bueno y la película va entrando a una fase cada vez más interesante a medida que el tiempo va pasando. Los más exigentes espectadores se encuentran a gusto presenciando un film sincero, realista, emocionante. Después viene lo dramático y el final sentimental y amargo, pero sin perder todo lo entrañablemente humano que tiene "El hombre de paja". Es cierto que también le sobran algunas escenas como la muerte del perro, atropellado por un camión en la calle, y algunas más. Pero, en definitiva, queda la esencia de una buena película, de un Pietro Germi extraordinario y de sus dos oponentes femeninas, también formidables.

## ESTRENO DE "TRES HOM- BRES BUENOS" EN EL CONSULADO, CARLOS III Y ROXY SALA "B"

Ficha técnica: Director: Joaquín L. Romero Marchent. Ayudante: Enrique Vilaserna. Secretaria: Carmen Salas. Director produc-

ción: Norberto Solino. Operador jefe: Rafael Pacheco. Decorados: Cubero-Galicia. Montaje: Mercedes Alonso. Maquillaje: Antonio Flores. Peluquería: Isabel Mellado. Atrezzo: Vázquez. Música: Manolo Parada. Guión: José Mallorquín. Sastrería: Cornejo. Sonido: E. Laboratorios. Madrid-Films. Estudios: Ballesteros. Color: E. mancolor. Sistema proyección: Talscope. Intérpretes: Geoffrey Horne, Piaget, Fernando Sancho, Robert Hundar, Charito del Turia Nelson, Cristina Gaión, Fernando Montes, Raf. Baldasar, Antonio Gradoli, Santiago Rivero y John Mac Douglas.

Película del Oeste con nombres españoles. Gustará a los aficionados al género, pues todo cuanto exige a esta clase de cintas lo tiene: peleas, cabalgadas, bonitos paisajes —realizados con un buen color— y un fondo musical adecuado. Pero tiene algo más: un sé qué de español, un argumento en cierto sentido original y, sobre todo, el gran hallazgo de la mano de J. Mallorquín, en que está basada de los tres personajes centrales el español, el portugués y el cano.

Sin pretensiones, su realización no tiene un fallo importante. El guión es como tantos otros de este género y aun mucho mejor que algunos otros. La dirección buena y llega casi a hacer al espectador que está rodando el propio Oeste y por actores Hollywood. El trabajo de cada uno de los actores está realizado con toda pulcritud, nada de desentonar, cada cual ejecuta su parte con una gran soltura. Sobre todo destacan los tres principales: Geoffrey Horne, Paul Piaget, Fernando Sancho, este último es un mejicano delicioso, creo que uno de los mejores trabajos, el mejor, de toda su carrera. Rito del Río —bella y muy española— realiza bien su corto papel de esposa asesinada, motivo y razón de toda la trama.

Para que nada falte, tiene buenos golpes de humor, que bien recogido por el público.

Gusta ver esta película de Oeste española —cierto que es coproducción hispano-italiana— trabajando bastante extranjeros, gusta porque se desarrolla sólo con dignidad, sino hasta fines con brillantez. Parece que el Oeste es algo familiar para los españoles que la han llevado a cabo y no es extraño, ya que el Oeste fue en cierto sentido obra española y españoles muchos de los dos que en las películas del género nos traen desde América.

O. RONCERO

## VIDA SOCIAL

## Enlace De Paula Pardal-Ruiz Mesa

En la pontificia y real iglesia parroquial de Nuestra Señora del Buen Suceso, adornada con flor natural, damascos y luz, se ha celebrado el enlace de la distinguida señorita María Nieves Ruiz Mesa con don José de Paula Pardal, ingeniero de Telecomunicación.

Apadrinaron el matrimonio el padre de la novia, don Francisco Ruiz Martínez, registrador de la Propiedad, y la hermana del contrayente, doña Herminia de Paula.

La de Carrascal, elegantemente ataviada.

Ante el representante del Estado firmaron el acta matrimonial como testigos, por ella, el marqués de Alonso Martínez, sus tíos don José y don Salvador Mesa, don José Luis y don Juan Mesa.

Por él, su hermano político don Valentín Carrascal y su hermano don Julio de Paula Pardal.

La bella desposada vestía un modelo de seda natural, seje y tocado de amplio velo de ilusión.

Terminada la ceremonia religiosa, que revistió gran solemnidad, los distinguidos invitados se trasladaron a los salones del Ritz, donde fueron espléndidamente obsequiados con un lunch, organizado por la orquesta del Ritz. La feliz pareja visita en su viaje de bodas Andalucía.

## NECROLOGICA

Ante la imposibilidad de poder contestar a las innumerables condolencias recibidas con motivo del fallecimiento de doña Germana Rubio Martín, Vda. de Calderón, sus afligidos hijos agradecen sus sentidos pésames.



# AGENDA

DÍA 5 DE SEPTIEMBRE DE 1963  
JUEVES

El sol sale a las 6,45.  
Se pone a las 19,42.

## AGRADABLE

Amenazante estuvo el tiempo ayer hasta mediodía; pero desde las primeras horas de la tarde empezó a mejorar. Las temperaturas se muestran agradables.

Las temperaturas extremas de ayer fueron: Máxima, de 23,2 grados a las 14,30 horas, y mínima, de 13,4 a las 7.

SANTORAL.—San Lorenzo Justiniانو obispo; Santa Obedulia, virgen.

## CULTOS

DIRECTORIO DE LA MISA.—De San Lorenzo Justiniانو. Misa «Statuti» del común de confesores Pontifices.

## MAÑANA, PRIMER VIERNES

Mañana es primer viernes de mes. La promesa del Sagrado Corazón a Santa Margarita de Alacoque es ésta:

«Yo prometo, en el exceso de la misericordia de mi Corazón, que mi amor todopoderoso concederá a todos los que cumplieron nueve primeros viernes de mes seguidos la gracia de la perseverancia final; no morirán en mi desgracia y mi Corazón será su refugio seguro en aquel último momento.»

## FARMACIAS DE GUARDIA

### TURNO 6.º

Hortaleza, 2, Avenida de José Antonio, 56; Marina Española, 7; Mayor, 13; Puerta Cerrada, 5; Cruz, 13; Magdalena, 33; Carrera de San Jerónimo, 40; Moreto, 15; Ibiza, 5; O'Donnell, 38; Peyre, 4 (esquina a Fundadores). Barrio de Moratalaz (Polígono F); Alcalá, 148; Conde de Peñalver, 27; Velázquez, 86; General Mola, 12; Conde Aranda, 7 (esquina a Caludio Coello); Almirante, 23; Alcalá Galiano, 8 (próximo a Castellana, 3); San Mateo, 12; San Vicente, 32 (esquina a San Andrés); Glorieta de San Bernardo, 8; Ferraz 1; Comandante Fortea, 4; Doña Berenguela, 9 (Barrio de Extremadura); Avenida de Portugal, 111; Marqués de Urquijo, 2; Andrés Mellado, 81; Fernando el Católico, 68; Fernández de los Ríos, 20; Puencarral, 138; Modesto Lafuente, 1; Fonzoño, 9; Joaquín García Morato, 155; Fernández de la Hoz, 59 (próximo a San Juan de la Cruz); Ponzano, 69 y 71; Hernani, 21; Bravo Murillo, 168; Avenida de Federico Rubio y Galí, 201; Orense, 71; Bravo Murillo, 259 (Tetuán); Bravo Murillo, 365 (Tetuán); Cristina, 11 (Ventilla); Sorgo, 32 (Tetuán); Montevideo, 31; Paseo de La Habana, 130; Costa Rica, 28; Manuel de Falla, 2; Fernández de la Hoz, 8; Serrano, 149; Maldonado, 26 (esquina a Castelló); General Orza, 53; Martínez Izquierdo, 54; López de Hoyos, 94; Ramón y Cajal, 24 (Ciudad Jardín); Carretera de Aragón, 242 (Cruz de los Caídos); Santo Ángel, 2 (esquina a Arturo Soria, 190); Plaza del Generalísimo, 2 (Hortaleza); Hermanos de Pablo, 39; Virgen del Val, 35 (Barrio de la Concepción); Samba, 31; Elisa Morla, 11 (Barrio de San Blas); Vicente Espinel, 35; San Emilio, 8 (antes Calvo Sotelo); Lago Constanza, 87 (entrada carretera de Aragón, 108); Ampelido, 8; Luis Pando, 19 (Barrio del Lucero); Carretera de Aravaca, 6 (Campamento); Mesón de Paredes, 16; Calatrava, 28, Avenida del Manzanares, casa 5; Antonio López, 44; Argüeso, 2 (Mataderos); Cadete Julio Llopart, 17; Tucan, 1 (entrada por Camino de la Laguna, 38); Algora (detrás del 128 de General Ricardos); Avefria, 4 (Carabanchel Bajo); Nuestra Señora de la Luz, número 32 (Carabanchel Bajo); Plaza de las Meninas, 7 (edificio Velázquez); Via 63 (Glorieta Elíptica); Eugenia de Montijo, 97 (Carabanchel Alto); Marcelo Usera, 114; Paseo de las Delicias, 124; Embajadores, 123; Paseo de las Acacias, 59; José Antonio Armona, 22; calle de las Delicias, 25; Paseo de María Cristina, 14; Wallia, 21 (Colonia del Retiro); Monte Perdido, 115 (Punto de Vallecas); Calero Pita, 45 (Barrio de Entrevías); Peña Prieta, 16 (Punto de Vallecas); Juan Mazo, 28 (Punto de Vallecas); San Jorge, 13 (Punto de Vallecas); Pedro Laborde, 5 (Alto del Arenal); Ramón Calabuig, 20 (Punto de Vallecas).

Cupón de los Ciegos  
NUMERO PREMIADO AYER

110

# INFORMACION DE MADRID

## EL DOCTOR EIJO GARAY, HIJO ADOPTIVO DE MADRID

**“La propuesta que he traído--dijo el Alcalde al proponer el nombramiento--más nos honra a nosotros que honramos a nuestro prelado”**

A la una de la tarde de ayer se reunió el Ayuntamiento en pleno de sesión extraordinaria bajo la presidencia del conde de Mayalde, con la asistencia de todos los concejales. A la derecha del Alcalde de Madrid se hallaba el de Vigo, que junto con cuatro concejales de la corporación viguesa, se encontraban en la capital, venidos expresamente con motivo de la muerte del prelado de Madrid-Alcalá, oriundo de aquella ciudad gallega.

Abierta la sesión se dio lectura a la moción que proponía se nombrase hijo adoptivo de la Villa, a título póstumo, al patriarca-obispo de Madrid-Alcalá, doctor Eijo Garay. A continuación habló el conde de Mayalde. «Madrid —dijo— lleva varios días de luto por la muerte de su obispo. Para el Ayuntamiento es un momento amargo por cuanto que era un amigo entrañable, un consejero sabio. La Corporación se honra diciendo que era su capellán. Deja un imborrable recuerdo en su diócesis, a cuyo frente estuvo durante cuarenta años. Durante su labor pastoral, que la realizaba con tacto y humildad, elevó la cristianización de Madrid a límites muy altos, de manera que podemos decir que hoy es una ciudad de las más católicas. El doctor Eijo Garay llevó el timón de su prelatura en tiempos muy difíciles, y es de destacar la labor de recristianización llevada a cabo después de nuestra guerra, en la que los marxistas procedieron a la descristianización científica. La propuesta que he traído ya sé que es poco y sé que con ella más nos honramos nosotros que honramos a nuestro prelado. Pero era una forma de interpretar el sentir del pueblo madrileño y es un magnífico acto para que no se nos borre nunca su recuerdo.» Finalmente agradeció la presencia del Alcalde y concejales de Vigo.

Habló a continuación el Alcalde de Vigo, quien dijo que si el pueblo de Madrid había perdido su obispo, consejero y valedor, Vigo había perdido a su hijo predilecto. «La ciudad de Vigo —continuó su Alcalde— tenía en el doctor Eijo Garay un consolador padre. Todos los años —dijo— lo teníamos con nosotros y desde su «Atalaya» nos iluminaba con su presencia. Nos ha faltado antes de que pudiésemos celebrar sus bodas de oro con el episcopado, que iban a ser en marzo del año que viene. Ahora no nos queda ya sino llorarle.» A continuación se adhirió al acto que celebraba el Ayuntamiento de Madrid.

Por último, José María Gutiérrez del Castillo, primer teniente de alcalde y juez instructor del expediente a que dio lugar la propuesta de concesión de hijo adoptivo, puso de manifiesto los méritos que concurrían en el doctor Eijo Garay para el otorgamiento del título y resaltó las virtudes del prelado, las que tuvo ocasión de constatar personalmente en el Consejo de Educación Nacional y en la Comisión de Educación de las Cortes. En nombre de sus compañeros de Corporación municipal y en el suyo propio, se adhirió a la propuesta de nombrar hijo adoptivo de la Villa a título póstumo al extinto prelado. A continuación se levantó la sesión.

Después el conde de Mayalde re-

cibió a los periodistas, a quienes anunció que la calle más espléndida del barrio de Santa Marca, en el que está enclavado el asilo que tanto quería el prelado fallecido, llevará el nombre del obispo doctor Eijo Garay.

Por último, manifestó que el Ayuntamiento no asistiría en corporación al entierro del cadáver del patriarca, dado el carácter militar del mismo, pero que estaba a disposición de todas las autoridades para lo que quisieran pedir con el fin de realizarlo.

## COMISION PERMANENTE

En la sesión de la Comisión Municipal Permanente celebrada ayer, bajo la presidencia del Alcalde, conde de Mayalde, fueron adoptados, entre otros de trámite, los siguientes acuerdos:

Incluir en el Registro Público de Solares e Inmuebles de Edificación Forzosa las fincas números 36 y 38 de la calle de Don Ramón de la Cruz.

Aprobar 39 presupuestos de obras de tramitación abreviada formulados por los Servicios Técnicos Municipales.

Aprobar dos gastos de 546.400 pesetas cada uno para satisfacer el importe del suministro de 4.000 cubos Ochsner para el Servicio de Recogida de Basuras.

Aprobar un gasto total de pesetas 23.669.843,59 para satisfacer el importe de 92 certificaciones de obras realizadas por diferentes contratistas.

Aprobar un gasto total de pesetas 499.815 para abonar el importe de dos certificaciones de obras, con cargo a los fondos para la prevención del paro obrero.

Aprobar cuatro gastos por un total de 3.164.110,25 pesetas, para terminar el pago de las obras de pavimentación de las calles del Duque del Sevillano y Socorro, de la de Arandilla, de la de Benita López y Leonor Góngora y de la de Encarnación Oviol.

## LA LECHE DE SAN BARTOLOME DE PINARES NO TIENE VESTIGIO ALGUNO DE ESTAFILODERMIA EL PRODUCTO LLEGA A MADRID DESDE HACE AÑOS A TRAVÉS DE LA COOPERATIVA DE LOS PINARES

COMENTARIO DE “EL DIARIO DE AVILA” A PROPOSITO DE LA INTOXICACION PRODUCIDA EN VALLECAS

«Es de esperar que el Ayuntamiento de Madrid compruebe mejor la sanidad de los alimentos que entran y se venden allí, dice, entre otras cosas, «El Diario de Avila», al comentar que la intoxicación producida en el Puesto de Vallecas no había sido producida por leche procedente de un lechero ambulante del pueblo abulense de San Bartolomé de Pinares, como oficialmente había manifestado a la Prensa el Municipio madrileño.

En San Bartolomé no existen lecheros ambulantes; todos los lecheros están agrupados en una Cooperativa —la Cooperativa Lechera de Los Pinares—, que recoge la leche, sin manipulación alguna, y la traslada a Madrid en una camioneta, entregándola a varios industriales, generalmente clientes desde hace muchos años.

De los análisis efectuados en el ganado y en la leche se desprende que no hay vestigio alguno de estafilodermia capaz de provocar un daño tan grave en las vidas humanas como el ocurrido en este caso. Tampoco se ha logrado encontrar rastro alguno de esta infección en los cántaros donde se efectúa el traslado del producto a Madrid.

Pero, en el entretanto, los lecheros de San Bartolomé —la mayoría de ellos muy modestos— han tenido que arrojar miles y miles de litros a un arroyo, y, aunque, a la vista de los análisis, se ha autorizado nuevamente la venta de la leche de vaca de aquel pueblo a una central lechera madrileña, y la de cabra a una importante industria dedicada a la fabricación de quesos, lo cierto es

que, según la información que facilita «El Diario de Avila», los lecheros de San Bartolomé de Pinares se han visto seriamente dañados en sus intereses y en su prestigio por las manifestaciones del Ayuntamiento de Madrid en el sentido de que la leche causa de la intoxicación de Vallecas procedía de un lechero ambulante de aquel pueblo.

## Entrega de credenciales a Jurados de Empresa

En la Delegación Comarcal de Sindicatos de Getafe se celebró la entrega de credenciales a Enlaces y Jurados del Sindicato del Metal pertenecientes a Empresas enclavadas en dicha Comarca.

La entrega fue precedida de unas palabras del Vicesecretario Provincial de Ordenación Social, Alfonso de Figueras, que presidió

## MEDIO MILLON DE PESETAS EN MULTAS POR INFRACCIONES SOBRE VIVIENDAS

HAN SIDO IMPUESTAS POR LA DELEGACION PROVINCIAL DEL MINISTERIO

Bajo la presidencia del delegado provincial de la Vivienda, don Antonio Ruiz Martín, se reunió la Comisión Provincial de la Vivienda, y, entre otros asuntos, se otorgó la calificación provisional a 114 expedientes de construcción de viviendas subvencionadas, con un total de 2.198 viviendas.

Se informaron favorablemente para la calificación definitiva 51 expedientes de viviendas subvencionadas, con 1.192 viviendas, habiéndose concedido una subvención de 35.760.000,00 pesetas y 18 expedientes de Grupo I, con 255 viviendas.

El presidente informó a la Comisión que se han dictado veinte sanciones a otros tantos promotores, por infracción de la vigente legislación de viviendas, por un importe que supera el medio millón de pesetas.

## Horario de invierno en la Hemeroteca Nacional

La Hemeroteca Nacional, de la Dirección General de Prensa, Zurbarán, 1, restablece su horario normal de invierno, que es de nueve a 24, sin interrupción, todos los días laborables.

Domingos y festivos, de 10,30 a dos.

## “Operación Plus Ultra”: Hoy comienza el viaje de los seleccionados

En el estudio de audiciones “Cara al público”, de Radio Madrid, se celebró ayer la presentación a los distintos medios de información de los dieciséis niños seleccionados en el concurso de la Operación “Plus Ultra”, que realizan las Líneas Aéreas Iberia, en colaboración con la Sociedad Española de Radiodifusión.

Hoy, día 5, los niños seleccionados, a los que se ha dotado de un vestuario completo en el que figura el uniforme de Líneas Iberia, emprenderán un viaje de dieciocho días por España, visitando las poblaciones más importantes.

Todos los invitados al acto fueron obsequiados con una copa de vino español, servida por Perico Chicote.

•LEA USTED•





## FIGURAS DE LA R. E. M. MENCHU ALVAREZ DEL VALLE



Es, sin discusión, la voz más popular de la radiodifusión asturiana. Desde los micrófonos de «La Voz del Principado de Asturias», Menchu cuenta con un historial brillantísimo, siempre en el vértice de la popularidad, gracias a su voz de hermoso timbre, a su admirable dicción y a su simpatía que aureola todas sus intervenciones en la radio.

Si hubiera querido, Menchu sería en estos momentos figura destacadísima en alguna antena madrileña. Pero ella no ha querido alejarse de sus oyentes asturianos, que la admiran diariamente y que tienen ocasión de aplaudirla en sus frecuentes intervenciones «cara al público», entre las que destaca su labor como locutora-presentadora en el popular concurso «Rumbo a la gloria», que anualmente celebra la emisora de la R. E. M. en Oviedo.

### LOS MEJORES PROGRAMAS, LA PUBLICIDAD MAS EFICAZ, EN LAS ANTENAS DE LA R. E. M.

Por su Cadena Nacional:

LA VOZ DE MADRID  
LA VOZ DE CATALUÑA (Barcelona)  
LA VOZ DE LEVANTE (Valencia)  
LA VOZ DEL PRINCIPADO (Oviedo)  
LA VOZ DE VIGO  
LA VOZ DEL FERROL  
LA VOZ DE CANTABRIA (Santander)  
LA VOZ DE GUIPUZCOA (San Sebastián)  
LA VOZ DE NAVARRA (Pamplona)  
LA VOZ DE ALAVA (Vitoria)  
LA VOZ DEL MEDITERRANEO (Tarragona)  
LA VOZ DE CASTELLON  
LA VOZ DE ALICANTE  
LA VOZ DE EXTREMADURA (Cáceres)  
LA VOZ DE LEON  
LA VOZ DE PALENCIA  
LA VOZ DE VALLADOLID  
LA VOZ DEL PANADES (Villafranca)  
LA VOZ DE LA RIBERA VALENCIANA (Játiva)  
LA VOZ DE ORIHUELA  
LA VOZ DE LA COSTA BRAVA (Palamós)  
LA VOZ DE REQUENA  
LA VOZ DE AUSONA (Vich)  
LA VOZ DE SAGUNTO

INFORMES, PROYECTOS Y CAMPANAS:  
SERVICIO CENTRAL DE PUBLICIDAD de la  
**R. E. M.**

AYALA, 15

MADRID-1

HOY DIA 5, A LAS 20,15 HORAS

El programa de la juventud:

**"LA NUEVA OLA MUSICAL"**

en las antenas de

**"LA VOZ DE MADRID"**

con la actuación personal de:

LOS LITTLE BOYS  
MANUEL GARCIA PEREZ  
y MARIA CRUZ GONZALEZ

y grabaciones de:

LOS TAMARA  
SOFIA LOREN  
LUIS AGUILE  
MICHEL  
EYDIE GORME  
ARTURO TESTA

PRESENTADO POR FERNANDO PIERI

## TOROS EN ARANJUEZ

# UNA OREJA PARA EL VITI

## TOROS MANSOS Y DESLUCIDOS

Por Juan LEON

Cartel: Seis toros de Sepúlveda de Yeltes para los diestros Fermín Murillo, de grana y oro; Paco Camino, de turquesa y oro, y Santiago Martín "El Viti", de lila y oro.

La categoría que siempre tuvo Fermín Murillo, recientemente exaltada en su triunfal tarde bilbaína frente a dos buenos mozos de Miura, ha permitido a los organizadores de esta corrida a las puertas de Madrid sostener el interés que el cartel había despertado sustituyendo a Diego Puerta con el gran torero aragonés. El llenc es de lujo o hasta la bandera, como se quiera decir. Hay ilusiones y justificadas esperanzas de diversión, que sólo podrán derrumbarse a cuenta de los astados, porque los toreros...

El toro que abre plaza, negro listón y bien armado, pesa 470 kilos. Murillo le para los pies con cinco y media verónicas de irreprochable estilo. Toma dos puyazos, dando con la barriga en el suelo al recibir el segundo. A la salida de un par de banderillas el burel alcanza y derriba a Antonio Caro, sin consecuencias. Fermín Murillo que está donde él se ha puesto por el arte y el valor de su toreo, después de torear con la derecha sacándole al merito más de lo que tiene, se pasa la muleta a la izquierda, pero por este lado el galache está algo más que molesto quedándose corto y echando la cara arriba, por lo que Fermín alinea e iguala para cobrar media estocada, de la que el toro tarda en doblar. (Gran ovación.)

El segundo, de escasa presencia, es también negro, tiene el pitón izquierdo escobillado y pesa 465 kilos. Con un picotazo y una vara queda listo para que los banderilleros le prendan dos pares. Camino despliega con arte su muleta y con arte la pone en juego, pero el burelillo se cae un par de veces en la primera serie de redondos y vuelve a caer en una de naturales. La faena de Camino es altamente meritoria y es constantemente aplaudida, aunque no adquiere su merecido relieve por las indicadas caídas del toro, al que mata de una estocada ligeramente desprendida. (Petición de oreja y vuelta, con algunas protestas de los toristas.)

Otro toro negro, goyescamente encornado y con 474 kilos de peso, busca los pies de Pinturas cuando intenta doblarlo. El público lo protesta, pero como no tiene otro defecto que el de la mansedumbre y por las buenas o por las malas le pegan fuerte en tres puyazos de los que se va suelto, no hay la anhelada sustitución. Con dos pares de banderillas desiguales entra El Viti en faena eficaz para sujetar al huido animal. Lo consigue el hombre, pero ahora quiere torearlo por redondos y ha de desistir. Lo prueba con la izquierda y ocurre otro tanto. Sin embargo, Santiago se empeña con esfuerzo digno de mejor toro y saca entupidos pares redondos y de pecho con la izquierda. Al final la faena adquiere más altos vuelos, porque, señores, el toro ha sido muy mal discípulo, pero el torero, como ya le he visto más veces, le ha enseñado a embestir. Una estupenda estocada algo atrasada culmina su excepcional labor. (Oreja.)

El cuarto pesa 472 kilos, es negro y corniveleto. Con un puyazo pide Fermín el cambio. Banderillea con acierto Blanquito y Antonio Caro. Brinda el maestro al público y tiene que aguantar con mucho valor un molestísimo cabeceo del burel consecutivo al escaso castigo en varas; pero poco a poco el maño le impone su arte en dos series de naturales muy bien ligadas y con brillantes remates de pecho. Entra a matar precipitadamente, pues el toro le espera con la cabeza en las nubes, y apenas consigue un pinchazo. En un segundo viaje cobra media estocada delanterilla y desprendida a causa de la desviada embestida de su enemigo. (Ovación.)

Sale en quinto lugar el hasta ahora más mozo del encierro, negro y veleta que pesa 480 kilos. Toma un solo puyazo, según el expreso deseo del que ha de ser su matador. Medianamente banderilleado con dos pares sale Camino a cerrar su tarde. El toro, fuerte y descompuesto, deslució todos los buenos propósitos del torero. El cambio fue precipitado, al igual que en el toro anterior de Murillo. ¿Es que han llegado a creerse los toreros que de verdad son borregos los toros salmantinos? Pues peor para ellos. Camino mata de estocada defectuosa y descabello. (Aplausos.)

Resulta que el más mozo de los toros era éste que sale a cerrar plaza, negro y bien armado y con un peso de 495 kilos. Toma dos puyazos y par y medio de banderillas y queda para la muleta tarde y distraído. El Viti puede enseñar a embestir bien a un toro que embiste mal, pero si no quiere embestir como éste, no hay quien haga carrera de él. Alinea para cobrar media estocada al tercer viaje, que mata sin puntilla. (Aplausos.)

Los toreros han puesto y expuesto en demasía y han estado en to-

do momento muy por encima de las malas características de los toros mansos y deslucidos.

### LAS FERIAS DE CORDOBA Y ECIJA

CORDOBA.—Han quedado mados los carteles de las corridas taurinas con motivo de las fiestas de otoño, y que darán comienzo el 25 del mes actual. Los siguientes:

Día 25: Toros de doña María Montalvo, de Salamanca, para el co Camino, El Cordobés y María Montilla.

Día 26: Toros de Urquijo para be, para Pedrés, Palmeño y El Cordobés.

Día 27: Novillos de Escudé Calvo, para El Jerezano, Zurri El Bala.

Día 29: Siete novillos de Lino no Cobeleda, uno para los neadores Angel y Rafael Peralta seis para Cantimplas, Aguila Caetano.

También el empresario de Córdoba, que lleva en arrendamiento la plaza de toros de Ecija, ha timado los carteles de la feria aquella ciudad.

El día 21 El Jerezano, Zurri Joaquín Camino lidiarán reses García Valdecasas, y el 22, Ca Romero, El Cordobés y El Oliva despacharán seis toros Samuel Flores. (Cifra.)

## TORNERO AJUSTADO

SE NECESITA

Escribir o presentar a ESTAMPACIONES E INVENTADOS, S. A.

Núñez de Balboa, 39  
MADRID (1) De 10 a 14

## ESPAÑA, AL DOBLE VA A COMENZAR LA BATALLA DEL DESARROLLO

Es el título de la magistral edición extraordinaria que PRENSA DEL MOVIMIENTO dedica al PLAN DE DESARROLLO, en un soberbio ejemplar de CIEN PAGINAS y CUBIERTAS A COLOR. Los dirigentes del PLAN, los realizadores del PLAN e ilustres colaboradores desvelan las líneas generales del gran acontecimiento económico de los próximos años y concretamente dan noticia cumplida de su incidencia en los sectores de la Energía, Siderometalurgia y Químicas.

LAUREANO LOPEZ RODO,  
JOSE SOLIS RUIZ,  
MARIANO NAVARRO RUBIO,  
MANUEL FRAGA IRIBARNE,  
GREGORIO LOPEZ BRAVO,  
ALBERTO ULLASTRES CALVO,  
RAMON HERMIDA HERRERO-BEAUMONT,  
FEDERICO RODRIGUEZ,  
JOSE GARCIA USANO,  
DANIEL SUAREZ CANDEIRA,  
JOSE ORTIZ ECHAGUE,  
MARIANO ROJAS MORALES,  
JUAN MANUEL ELORDUY,  
EDUARDO ADSUARA,  
MIGUEL SALIS BALZOLA,  
MANUEL DE GORTAZAR,  
EUGENIO RUGARCIA,  
ALBERTO GARCIA ORTIZ,  
EMILIO QUESADA,  
LUIS DE MUES,  
JOAQUIN AMADO,  
J. L. ARBIDE y otros, suscriben trabajos.

¡PROXIMAMENTE, CON NUESTRO PERIODICO,  
ESTE ALARDE PERIODISTICO!



## SUCESOS

OCHENTA MUERTOS AL ESTRELLARSE  
UN «CARAVELLE» SUIZOEXPLOTO EN EL AIRE Y CAYO INCENDIADO  
POCO DESPUES DE DESPEGAR DEL AERO-  
PUERTO DE ZURICHEs el tercer accidente grave que sufre esta clase  
de aviones

BERNA (Suiza).—Un avión «Caravelle», de la Compañía Swissair, con setenta y cuatro pasajeros y seis tripulantes a bordo, ha estallado en el aire y se ha precipitado, envuelto en llamas, sobre una casa en la pequeña localidad de Duerrenbach, a unos cuarenta kilómetros de Zurich.

El avión había despegado del aeropuerto de esta ciudad y se dirigía a Roma, vía Ginebra, cuando sufrió el accidente.

Todas las personas que iban a bordo han resultado muertas. Hasta ahora han podido contarse sesenta y siete cadáveres entre los restos calcinados del «Caravelle». Los equipos de salvamento han señalado que los cadáveres estaban «prácticamente irreconocibles». «La porción más grande de un cuerpo humano que ha podido hallarse ha sido una mano».

Debido a la violencia con que se produjo el choque, el aparato quedó materialmente desintegrado y originó un enorme cráter, de ocho metros de profundidad. La explosión en el aire y la que produjo al caer a tierra pudo oírse en muchos kilómetros a la redonda.

En el accidente han perecido cuarenta y cuatro vecinos de un pueblo —casi la cuarta parte—, que realizaban, tras varios meses de ahorro, un viaje de vacaciones con objeto de visitar una Exposición agrícola en Ginebra. Muchas de estas personas viajaban por primera vez en su vida en un avión.

Un portavoz de la Compañía Swissair ha declarado que se trata del primer accidente sufrido por esta Compañía a lo largo de toda su vida comercial. Fue fundada en 1931 y consta en la actualidad de treinta y tres aviones: ocho «Caravelles», tres «DC-8» y cinco «Convair colorados».

Es éste el tercer accidente importante ocurrido a esta clase de aviones. El primero se produjo en 1960, en que un avión «Caravelle», de las Líneas Aéreas Escandinavas, se estrelló cerca de Ankara, ocasionando la muerte de las cuarenta y dos personas que viajaban a bordo.

El segundo se registró en septiembre de 1961, cuando un aparato de este tipo, perteneciente a la Air France, cayó, en medio de una densa niebla, cerca de Rabat. Murieron las setenta y ocho personas que se encontraban en él.

## VIOLENTAS TORMENTAS EN ARGENTINA

Dos mil personas quedan sin hogar en el transcurso de una semana en Buenos Aires

BUENOS AIRES. — Las últimas tormentas del invierno —ahora está terminando la estación fría en el hemisferio austral— y las copiosas y persistentes lluvias han obligado a abandonar sus hogares a más de dos mil personas en las

de Buenos Aires, por segunda vez en menos de una semana.

Asimismo, en la provincia septentrional argentina de Entre Ríos, dos labradores han perecido a consecuencia de un rayo y varios caballos también resultaron muertos a causa de chispas.

Estas tremendas tormentas, que se han abatido sobre la mitad norte de este país sudamericano tras dos días de intensa e inintermitente lluvia, han originado igualmente la ruptura temporal de comunicaciones inalámbricas entre la Argentina y Chile, cuyas conducciones van a través de los pasos de los Andes.

Patrullas de la Policía y brigadas de bomberos, reforzadas por voluntarios, han tenido que hacer centenares de salidas e intervenciones en los suburbios occidentales de la capital porteña, asistiendo a infinidad de familias, cuyos hogares se han visto anegados por las aguas. Estos damnificados han sido llevados por la Policía y los bomberos a lugares más seguros que sus propias viviendas, destruidas o afectadas por el temporal.

Las aguas desbordadas de los ríos Matanza y Reconquista han causado graves daños y destrozos en el distrito de Villa Miseria, ha-

bitado casi exclusivamente por gentes muy humildes.

El gobierno provincial de Buenos Aires ha establecido una Comisión de ayuda y salvamento para asistir a las víctimas de los elementos, especialmente proporcionando a los damnificados comidas calientes, ropas y habitación. (Efe.)

## Ligero terremoto en Japón

TOKIO.—Sin que se hayan producido víctimas ni daños un ligero temblor de tierra ha sacudido esta mañana la región central y occidental del Japón, según informa la Oficina Meteorológica Japonesa. (Efe.)

## Un alud suspende el ferrocarril que une Chile con Argentina

LOS ANDES (Chile).—El ferrocarril internacional que une a Chile con Argentina continuará suspendido por varios días más debido a nuevos aludes causados por el gran temporal de nieve que afecta a la cordillera.

Un gran bloque que cayó a la altura del kilómetro 54 de la vía férrea destruyó las obras de reparación de la línea y cubrió por completo en la estación Juncal a la máquina limpiadora que se estaba utilizando para quitar la nieve. (Efe.)

## MADRID

Muerto al derrapar  
la motocicleta que  
conducía

Marcel Alos Moya, de veintidós años de edad, que vivía en la calle de la Higuera, número 27, falleció en el centro asistencial al que fue conducido, víctima de las graves lesiones sufridas al derrapar la motocicleta que conducía. Ocurrió el accidente en la avenida de Portugal.

## Atropello seguido de fuga

Carmen Herráiz Alonso, de setenta y seis años de edad, con domicilio en la calle de Menéndez y Pelayo, 37, resultó con heridas de pronóstico reservado al ser atropellada, en la calle de O'Donnell, por un automóvil cuyo conductor se dio a la fuga.

Lesionado en colisión  
de vehículos

En la calle de Peña Prieta entraron en colisión la motocicleta que conducía Francisco Hernández Martín, y en la que viajaba Tomás Nogal Hernández, y el camión conducido por Julián Lara. A consecuencia del encontronazo resultó con lesiones de carácter reservado el pasajero que iba en la motocicleta.

Roban en una tienda de  
comestibles

En una tienda de comestibles de la calle de Bretón de los Herreros, durante la pasada noche, fueron robadas 5.000 pesetas en metálico y un cheque por valor de otras 3.000 pesetas. Los autores del robo penetraron en el local a través de la ventana de un patio interior. El hecho ha sido denunciado por Manuel Calonge Redondo, propietario del establecimiento.

## SEVILLA

Sesenta millares de pesetas de pérdidas  
al arder 5.000 balas de algodónAFORTUNADAMENTE NO HAY QUE LAMENTAR DES-  
GRACIAS PERSONALES EN LA COOPERATIVA  
"NUESTRA SEÑORA DE LOS REYES"

SEVILLA.—Sobre las seis menos cuarto de la tarde se declaró un violento incendio en la Cooperativa Algodonera de Nuestra Señora de los Reyes, situada en las proximidades de la autopista de Santiago, y a unos seis kilómetros de esta ciudad.

Inmediatamente se personaron los Servicios de Bomberos, que, dada la importancia del siniestro, tuvieron que emplear la casi totalidad del material en servicio. El incendio se declaró en una nave metálica en la que se almacenaban unas cinco mil balas de algodón, que quedaron totalmente carbonizadas.

También se tuvo que recurrir al servicio de corta-incendios de la próxima base aérea de San Pablo.

Al enterarse del siniestro se personaron rápidamente el Delegado Provincial de Sindicatos y el jefe superior de Policía, accidental.

Todavía se lucha denodadamente por la total extinción, aunque el fuego ha sido ya localizado.

Aunque todavía no han podido ser calculadas las pérdidas materiales, éstas se elevan, según se deduce por el material incendiado, a unos sesenta millones de pesetas.

Por fortuna no hay que lamentar desgracias personales.

UN MUERTO Y NUEVE HERIDOS AL  
CHOCAR DOS AUTOMOVILES EN AREVALOAL INTENTAR ADELANTAR A UN CAMION, UNA  
FURGONETA SE ESTRELLÓ CONTRA UN TURISMO  
EN LA CARRETERA

AVILA. — Cuando la furgoneta Av-4255, del pueblo abulense de Sanchidrián, conducida por Isaac López Hernando, vecino de la citada localidad, circulaba por la carretera general de Madrid a La Coruña, al llegar al kilómetro 130, en las proximidades de Arévalo, intentó rebasar a un camión que se hallaba aparcado en la calzada, chocando violentamente contra un turismo de la matrícula de Orense, conducido por Manuel Canitrat Soto, que marchaba en dirección contraria.

En el encontronazo falleció en el acto el religioso don Ramón Fernández Ojea, y resultaron con heridas graves el conductor del turismo, don José Luis de Kiat, y don Antonio Rayo Fernández, que les acompañaban, así como otras siete personas más con heridas de pronóstico reservado y leves, que viajaban en la furgoneta. (Cifra.)

Fueron conducidos a Vera, donde fueron asistidos los heridos. (Cifra.)

Aparece en una playa de Rosas  
el cadáver de una niña inglesa

GERONA.—En una playa cercana a Rosas ha aparecido el cadáver de la niña inglesa, de diez años de edad, Linda Winchester, hija de Cyril y Arthur, vecinos de Londres, que, accidentalmente, pasaban sus vacaciones en Rosas.

La familia Winchester observó la falta de la pequeña el sábado pasado, en que debían regresar a Gran Bretaña. Al parecer, la niña fue a dar un paseo por los acantilados mientras sus padres se bañaban y se cayó al mar, siendo arrastrada por las olas, ya que no sabía nadar. (Cifra.)

Un fin de semana  
en Estados UnidosCINCUENTA Y CINCO  
MUERTOS EN ACCIDENTES  
DE CARRETERA

CHICAGO.—A 556 muertos se eleva el número de víctimas en accidentes de carretera registrados durante el pasado fin de semana, según datos oficiales facilitados por la Oficina de Seguridad en las Carreteras, de los Estados Unidos. (Efe.)

Doce muertos en un accidente de carretera en el  
Brasil

RIO DE JANEIRO. — Doce personas perecieron en un accidente de carretera. El camión en el que viajaban para asistir a un partido de fútbol se precipitó por un barranco en el Estado de Minas Gerais. El conductor se hallaba embriagado. (Efe.)

Veinte muertos a  
causa de los  
incendios en Paraná

CURITIBA (Brasil).—Por lo menos veinte personas han muerto a consecuencia de la acción de las llamas o el humo en los dos días de incendios en las plantaciones de café en diversas partes del Estado de Paraná, se ha informado.

El gobernador, Brags, declaró el estado de calamidad pública y pidió ayuda federal. Las bajísimas temperaturas en meses pasados causaron grandes daños, siguiéndose luego sequía e incendios.

El Estado de Paraná produce la mitad de la cosecha de café del Brasil. La agencia de noticias Meridional dice que por lo menos ochenta casas han quedado destruidas.

Densas columnas de humo se extienden hasta la ciudad de Curitiba y por diversas partes del Estado. (Efe.)



# ECONOMIA Y FINANZAS

## BOLSA APATICA, PERO SOSTENIDA

No acaba la Bolsa de sacudirse la apatía que la caracteriza desde hace ya bastantes fechas, lo que constituye la nota más desfavorable del mercado actualmente, que sigue a la espera de que el público cierre su veraneo. Respecto a los cambios, aunque no puede decirse que estén bien orientados, la realidad es que tampoco puede hablarse de una tendencia auténticamente débil. Vamos a dejarlo en un empate.

En la sesión de ayer se advirtió un marcado predominio del signo de igualdad, siendo pocas las diferencias y de muy escasa cuantía, por lo que, prácticamente, no se modifican los tipos de cotización establecidos anteriormente. El índice general de las acciones apenas baja de 100,37 a 100,32. Pero baja.

Así, la desgana operatoria fue lo más sobresaliente de la jornada. Tanto el papel como el dinero estuvieron retraídos, dando lugar a una acentuación de la inactividad, sin que en el curso de la sesión surgiera el menor síntoma en cuanto a una inmediata reanimación. En efecto, el poco público asistente al "parquet" se limitó a ser simple espectador, y tampoco a última hora de la mañana experimentó cambio alguno el ambiente, persistiendo la situación expectante. De ahí que al cierre la situación fuera principalmente desganada, con muy ligero dominio del dinero, dentro de la estrechez de las contrapartidas.

## TABANERA ROMAGOSA, SOCIEDAD ANONIMA

Domiciliada en Madrid, calle de Jorge Juan, núm. 33, en Junta general extraordinaria de accionistas válidamente celebrada, en día 18 de junio de 1963, se acordó, por unanimidad, reducir el capital social de 20.000.000 de pesetas a 12.500.000 pesetas, afectando la reducción solamente a la parte no desembolsada de las acciones de la serie A, de las dos que forman el capital social, por lo que el valor nominal conjunto de las acciones de dicha serie, que era de 10.000.000 de pesetas, quedará reducido a 2.500.000 pesetas, y el valor nominal de sus acciones, en lugar de 1.000 pesetas, será de 250 pesetas, o sea la parte desembolsada, quedando, en consecuencia, las aludidas acciones completamente liberadas.

TABANERA ROMAGOSA, S. A. José G. H. Tabanera, Administrador.—Juan Romagosa Fuxá, Administrador.

El corro bancario fue uno de los sectores más sostenidos, destacando Rural, que recuperó cuatro enteros, y Banesto, que subió dos puntos, mejorando un entero Central. En cambio, Hispano cedió un entero, manteniendo el precedente los demás títulos tratados.

En el departamento de electricidad las repeticiones fueron muy numerosas, hasta el extremo de que las oscilaciones pueden considerarse como excepciones. Operaron en sentido de mejora las Fecas pequeñas, que alzaron un entero, y las de Sevillana, que subieron tres cuartillos, mientras que Viesgo bajó dos enteros; Iberduero, uno, y Fecas grandes, dos cuartillos. Todos los demás títulos que se hicieron se limitan a repetir el precedente. Hacia mucho tiempo que este amplio sector no aparecía tan encalmado por lo que a los cambios se refiere.

En cuanto a los valores de arbitraje las oscilaciones fueron dispares y también de muy escasa monta, siendo la nota más destacada la recuperación de Española de Petróleos, que fue de tres enteros y medio. Mejoraron también Rif, que alza cuatro puntos, y Hornos, que subió un entero, en tanto que Explosivos bajó cuatro; Cros, tres, y Felguera, dos y medio. Las acciones de Unquinesa y Resinera no modificaron el cambio del día anterior.

Poca actividad también en alimentación, con baja de un entero en Azucarera y repetición en El Águila, a 700, y en el resto del mercado nada de interés, como no sea la mayor irregularidad del grupo textil, con oscilaciones de cuantía mínima, y la baja de cuatro enteros más en Dragados y Construcciones. Las demás alteraciones que se produjeron en otros sectores fueron generalmente de cuantía mínima.

En el mercado de derechos de suscripción se hicieron los de Tafisa a 120 pesetas, sin diferencia, y los de Nueva Montaña repitieron las 25 pesetas.

Cotizaron ayer en la renta variable 68 valores solamente, de los que bajaron 19, contra 17 que subieron y 32 que no modificaron el cambio del día anterior.

En Bilbao, el mercado actuó con irregularidad y con suaves y extendidas diferencias negativas. En la Bolsa de Barcelona, poco negocio, con escasas variaciones, en baja y en alza.

## NOTAS BREVES

Según datos de publicación oficial, la tendencia de expansión de nuestras importaciones ha hecho que en el primer semestre de 1963, la balanza comercial española, con 843 millones de dólares de importaciones (35,5 por 100) frente a solamente 405 millones de exportaciones (—14,1 por 100) cerro con un saldo negativo de 437,4 millones de dólares contra sólo 149,6 millones de déficit en el mismo periodo del año anterior. Esto quiere decir que en nuestro comercio exterior las adquisiciones de bienes de equipo vienen dando el tono, como corresponde a una política de expansión como la nuestra.

Afortunadamente, como viene siendo tendencia constante en estos últimos tiempos en nuestras relaciones con el exterior, la corriente de los grandes ingresos del turismo, 255,9 millones (más 41,3 por 100); las entradas de rentas de trabajo, 103,5 millones, también de dólares (más 24,3 por 100) y las entradas de capital procedente del extranjero, 119,4 millones, con aumento del 40 por 100, casi consiguen, reunidas tales partidas, de lo que se dice exportaciones invisibles, igualar el déficit de la balanza comercial, dejándolo reducido a sólo 25,1 millones de dólares contra 132,3 millones de superávit en el primer semestre de 1962.

La pregunta que hemos de hacernos es ésta: ¿Qué sucederá en el año entero de 1963? Parece que el turismo veraniego y las exportaciones de fin de año con la primera temporada de la exportación de la naranja, pudieran hacer el milagro de que el déficit total de los doce meses se mantuviera sin crecimiento, es decir, sin pasarse de esos 25 millones. Eso ha dicho, por lo menos, el Ministro de Comercio en su reciente discurso de Bilbao. También parece se espera que remitan algo las importaciones. Desde luego este año la rebaja en nuestras reservas de oro y divisas será todavía pequeña y soportable, manteniéndose alrededor de los 1.000 millones de dólares.

De cara al comienzo de la campaña naranjera, parece que las compras adelantadas por los exportadores están muy paradas. Se calcula que los exportadores sólo han comprado un 30 por 100 de lo que habían comprado el año anterior por estas mismas fechas. Y este año se calcula que la cosecha es mayor, elevándose a 1.700.000 toneladas. Los labradores siguen muy aferrados a los precios altos, pidiendo por las mandarinas 55-65 pesetas arroba; por las «Satsumas», 100-115. Por las «Clementinas», 125. Los exportadores temen que en el exterior la campaña no sea buena y por eso no compran.

Por lo que hace referencia a los otros cultivos, la cosecha de cebada no llegará a la anterior. Algo mayor será la de centeno, con una gran cosecha en Galicia, que es la zona más centenera de España. Se anuncia una gran cosecha de maíz que absorbió muchas tierras que abandonaron la remolacha. En suma, un buen año de trigo, de maíz, de garbanzos y de patatas. Buenas cosechas de remolacha prometen los cultivos, aunque fue muy recortada la zona dedicada a esta raíz por las causas de todos conocidas.

## BOLSA DE MADRID

	Cam- bio	Dife- rencia		Cam- bio
<b>Fondos Públicos:</b>				
Interior A .....	94,75	+	0,50	
Exterior A .....	106,—	»		
Amort. 4 % 1908 ..	108,—	»		
» 1962 .....	103,50	=		
» Nov 1951 .....	103,75	=		
» Jun 1953 .....	103,50	=		
» Jul 1951 .....	100,75	+	0,25	
» 3 % 1928 .....	100,25	+	0,25	
Colonización .....	100,75	=		
R. Nacional .....	102,75	=		
Renfe .....	102,—	—	0,50	
Ayuntamiento 1914 ..	96,—	»		
» 1918 .....	93,—	»		
» 1923 .....	90,—	=		
» 1929 .....	87,50	»		
» En 1931 .....	94,—	=		
» En 1931 .....	94,—	=		
» 1941 .....	80,—	=		
» 1946 .....	90,—	=		
Empresa M. I. ....	100,—	=		
Trasatl. May. 1926 ..	76,—	=		
E. Maján .....	73,—	=		
Tánger-Fez .....	77,25	=		
Marruecos .....	62,—	=		
Céd. Hipt 4 % .....	88,50	=		
» s/A .....	91,—	+	0,75	
» s/B .....	91,50	=		
» s/O .....	89,50	+	0,25	
» 4 % exent .....	100,75	=	0,25	
Local 1.º ter. ....	101,75	=		
» Lotes .....	107,75	=	0,25	
» Preferentes .....	109,—	=	0,25	
<b>ACCIONES</b>				
<b>Bancos:</b>				
Exterior .....	560,—	=		
Central .....	1.042,—	+	1,—	
Esp. Crédito .....	1.280,—	+	2,—	
General C. e I. ....	436,—	=		
Hispano Americano ..	893,—	=	1,—	
Iberico .....	748,—	=		
L. Quesada .....	808,—	=		
Mercantil e Industrial ..	429,—	=		
Popular Español .....	710,—	=		
Rural y Mediterráneo ..	307,—	+	4,—	
<b>Eléctricas:</b>				
S. Viesgo .....	240,—	=	2,—	
Langreo. ordinarias ..	228,50	=		
E. Leonesa .....	200,—	=		
Reunidas Zaragoza ..	186,—	=		
Enher .....	147,—	=		
Fecas S. ....	310,—	=	0,50	
Fecas P. ....	314,—	+	1,—	
Fenosa .....	290,—	=		
Hidro Cantábrico .....	219,—	=		
Hidro Cataluña .....	210,—	=		
Hidro Chorro .....	188,—	=		
Hidro Galicia .....	400,—	=		
Hidro Española .....	363,—	=		
Iberduero. ordinarias ..	406,—	=	1,—	
Moncabril .....	154,—	=		
S. Nansa .....	154,—	=		
S. Sil .....	297,—	=		
Sevillana .....	226,25	+	0,75	
Unión E. M. ....	251,—	=		
<b>Alimentación:</b>				
Alusticas .....	70,—	=		
El Águila .....	700,—	=		
Azucarera General ..	193,—	=	1,—	
Ebro .....	570,—	=		
<b>Comercio:</b>				
Galerías Preciados ..	883,—	=		
<b>Construcción:</b>				
Bani .....	105,—	=		
Ceisa .....	107,—	=		
El Carmen .....	135,—	=		
O. Alba .....	234,—	=		
Cantabria .....	120,—	+	2,—	
Ladrillos Valderriivas ..	235,—	=		
Portland Valderriivas ..	650,—	=		
Hidrociivil .....	82,—	=	1,—	
O. G. Española .....	12,—	=		
Dragados y Construc. ..	322,—	=	4,—	
Alcázar .....	80,—	=		
Asturiana .....	76,—	=		
Est. Encarni Reyes .....	58,—	=		
Vallehermoso .....	231,—	=	1,—	
Fisa .....	190,—	=		
Hispana. preferentes ..	100,—	=		
<b>Metallúrgicas:</b>				
Seat .....	270,—	=		
A. Hornos .....	142,—	+		
Aluminio Iberico .....	89,—	=		
Auxiliar F. O. ....	151,—	=		
M. Santa Ana .....	96,—	=		
G. Metalicas. ordinari. ..	85,—	=		
I. Santa Bárbara .....	91,—	=		
M. Met. Madrileñas ..	26,—	=		
Materia y Const. ....	100,—	=		
Española Zinc .....	77,—	+		
Fasa .....	580,—	=		
Maquinista T. y M. ..	75,—	=		
<b>Telefonía:</b>				
Marconi .....	118,—	=		
Telefónica .....	190,50	=		
<b>Textiles:</b>				
Caltasa .....	107,—	=		
Pefasa .....	104,—	=		
Sniace .....	307,—	=		
<b>Transportes:</b>				
Aviaco .....	65,—	=		
Metro .....	194,—	=		

## BOLSA DE PARIS

Los resquemores sobre la política de precios del Gobierno superados por la buena sesión de anoche en Wall Street.

Banque de Paris ...	405	St. Gobian ...	...
Cie. Gen. Electric ...	695	Trafileries du Havre ...	...
Schneider ...	334	Ugine ...	...
Française de Petroles ...	261,90	Chargeurs Reunis ...	...
Pechiney ...	188,10	Cofirep ...	...
Rhone Poulens ...	419	Au Printemps ...	...
Ajr Liquide ...	928	Galerías Lafayette ...	...
Esso Standard ...	223,80	Ciments Français ...	...
Rio Tinto (Sicovam) ...	17,95	Ciments Lafarge ...	...
Acieries Longwy ...	265,50		

## FRUTAS Y HORTALIZAS ESPAÑOLAS

MERCADO DE LONDRES

(Precios mayoristas en chelines)

Uvas (bandejas de 11 lb.) «Rosetti» ... 9/— a 10/—

BANCO DE SIERO

Información de Comercio

# IREGUA

de Carretas, 10

ANUNCIA  
LA PROXIMA  
REAPERTURA  
DE SU

ESTABLECIMIENTO



## DEPORTES

## La selección nacional de aficionados ganó ayer a la Real Sociedad por 3-2

GROSSO, VELAZQUEZ Y URIARTE FUERON LAS GRANDES FIGURAS DEL PARTIDO

SAN SEBASTIAN.—En el campo de Atocha se ha jugado un partido de fútbol entre la selección española de aficionados y la Real Sociedad, que finalizó con el triunfo de la primera, por tres tantos a dos.

Arbitró el colegiado señor Andrés Rivero, con las siguientes alineaciones:

Selección nacional: Rodri; Belter, Elorriaga, Bosch; Montesiños, Echarri; León, Grosso, Velázquez, Uriarte y Vidal.

Real Sociedad: Goicoechea; Abalo, Echarri, Elizondo; Arzac, Iñurriz; Amas, Seguro, Olano, Mendiluce y Urresti.

A los seis minutos de juego un centro de Urresti es rematado de cabeza por Olano, consiguiendo el primer tanto de la tarde.

A los dieciocho minutos, Montesiños, de penalty, consigue la igualdad.

Poco después Aramburu sustituye a León.

A los treinta minutos, un magnífico avance de Vidal crea una situación confusa en el área local.

Grosso, de cabeza, consigue el segundo tanto de los seleccionados.

Antes del descanso Torres sustituye a Bosch.

En la segunda parte ambos equipos introducen numerosas variaciones en sus filas, actuando con seleccionados Valero, Portales Mario, y con la Real Sociedad, Ceiza, Matute y Lasa.

A los dieciocho minutos un fallo de Abalo permite escapar a Vidal, cuyo centro remata Grosso a la portería, para marcar el tercer gol de la selección.

A los treinta y dos minutos un

centro de Olano lo remata de fuerte cabezazo Matute, estableciendo así el resultado definitivo.

El partido tuvo fases de mucho interés por el empeño que pusieron ambos equipos, y la selección nacional causó muy buena impresión, especialmente en la primera parte, sobresaliendo el trío central del ataque, y muy especialmente Velázquez, despedido con una gran ovación cuando abandonó el campo en la segunda fase.

Destacaron asimismo, además de

Grosso y Uriarte, el defensa central Elorriaga, el volante Montesiños y el extremo Vidal, pareciendo lo más flojo ambos porteros.

La Real Sociedad causó floja impresión, muy inferior a la del día del Girondins, especialmente en el primer tiempo y en su línea de retaguardia. Sobresalieron individualmente Elizondo y Goicoechea, y en la delantera, algunos destellos de Olano.

Desafortunado arbitraje del señor Rivero. (Mencheta.)

## MAÑANA SE CLAUSURA EL CURSILLO ESCOLAR MUNICIPAL DE NATACION

HAN INTERVENIDO EN EL CINCO MIL NIÑOS Y NIÑAS

Mañana, a las seis y media de la tarde, se celebrará en la piscina municipal de la Casa de Campo el festival, ya tradicional, de clausura del cursillo escolar municipal que se ha desarrollado a todo lo largo del verano en las instalaciones de los Grupos Escolares «Victor Pradera», «Andrés Manjón», «Huarte San Juan» y «Concepción Arenal», así como en las piscinas municipales Parque Deportivo Eva Duarte, Casa de Campo y Colonia Moscardó, además de las piscinas de residencias infantiles Pinosierra y Empresa Municipal de Transportes.

Los cursos han consistido en lecciones de gimnasia y natación, salvamento, saltos de trampolín y «ballet» acuático y clásico para niñas, participando en los mismos alrededor de 5.000 niños y niñas que disfrutaban de las clases a primera hora de la mañana, de ocho a once, y por la tarde, de cinco a ocho, con unas clases especiales para alumnos aventajados de ocho a diez de la noche.

Con anterioridad al comienzo del cursillo se celebró un curso de capacitación para profesores, donde se titularon cerca de 60 del cursillo, que obtuvieron el consiguiente diploma de la Federación Española de Natación, válido a la vez para la Obra Sindical Educación y Descanso, ya que el curso

se celebró conjuntamente por estas dos entidades.

En este festival final tomarán parte unos 1.500 niños y niñas, con el siguiente programa: Primero. Desfile y presentación de los alumnos. Segundo. Tabla de gimnasia de aplicación. Tercero. Juegos acuáticos infantiles. Cuarto. Formaciones acuáticas por los alumnos. Quinto. Saltos de trampolín. Sexto. Salvamento. Séptimo. «Ballet clásico». Octavo. «Ballet» acuático.

## Con dos partidos se inaugura el domingo la temporada en el Estadio Bernabéu

EL EQUIPO TITULAR SE ENFRENTARÁ AL ESPAÑOL Y EL RESERVA AL CELTA DE VIGO

El domingo el Real Madrid inaugurará la temporada en el Estadio Bernabéu con una doble sesión que dará comienzo a las cinco y media de la tarde.

En primer lugar, un equipo madridista formado por los jugadores suplentes se enfrentará al Celta de Vigo, uno de los equipos de más solera del grupo norte de la Segunda División. Si bien Miguel Muñoz no ha dado todavía a co-

## EL BARCELONA INICIO SU EXCURSION POR MEJICO EMPATANDO A UN GOL CON EL GUADALAJARA

LOS AZULGRANAS FUERON LOS PRIMEROS EN MARCAR, PERO DESPUES FUERON DOMINADOS POR LOS MEJICANOS

MEJICO.—El C. F. Barcelona ha empatado a un gol con el Club Guadalajara en su primer partido jugado en esta capital.

Asistieron al encuentro unos 80.000 espectadores. Los dos tantos marcados fueron logrados durante el primer tiempo.

Los equipos se presentaron con las siguientes alineaciones:

BARCELONA.—Sadurní; Rodri, Garay (Olivella), Eladio; Segarra (Vergés), Gensana; Zaballa (Goyvaert), Pereda, Zaldúa (Kocsis), Re y Fusté.

GUADALAJARA.—Camacho; Vantolrá (Valle), Sepúlveda, Villegas; Jasso, Moreno; Díaz, Reyes, Héctor (Mellone), Ponce (Flores) y Chavez.

Arbitró el colegiado mejicano Héctor Ortiz.

El partido se caracterizó por un dominio casi completo de los jugadores mejicanos, dominio que se acentuó particularmente en el segundo tiempo, pero sin que se pudiera traducir en goles.

Los jugadores azulgranas, que estuvieron mejor en los comienzos del encuentro, lograron por medio de Fusté, a los once minutos, su único gol, pasando después a una cerrada defensiva.

No pudieron contener, sin embargo, la avalancha de los mucha-

chos del Guadalajara, que buscaban afanosamente el empate, y lo lograron al minuto dieciséis, por medio del interior izquierda, Chavez, pero los jugadores españoles lograron a partir de este tanto anular casi todos los avances de los jugadores del Guadalajara.

El dominio del conjunto mejicano fue realmente aplastante en el segundo tiempo, cuando el equipo azteca buscaba el tanto de la victoria, que, a pesar de todos sus esfuerzos, no pudo conseguir.

Los dos últimos minutos del partido fueron realmente emocionantes, cuando la mayor parte de los jugadores mejicanos se volcaron sobre la meta del Barcelona para tratar de conseguir el triunfo.

Es de notar que los jugadores españoles, llegados anoche a última hora, acusaban un indudable cansancio y no parecieron rendir todo lo que de ellos se esperaba.

Su próximo encuentro será hoy jueves por la noche, en el mismo estadio de la Ciudad Universitaria, frente al conjunto Universidad. (Alfil.)

## CICLISMO

## EL DOMINGO, EL CAMPEONATO CASTELLANO DE JUVENILES

El próximo domingo, día 8, y organizado por la Delegación Provincial de Juventudes, en colaboración con la Federación Castellana de Ciclismo, se celebrará el Campeonato de Castilla juvenil IX Gran Premio Autoescuela Castilla. El recorrido de la prueba será el siguiente:

Salida de la plaza de Castilla, carretera de Francia, Colmenar Viejo, Soto del Real, viraje para regresar al punto de partida, con un recorrido aproximado de 70 kilómetros.

En esta carrera pueden participar todos aquellos corredores juveniles que se hallen en posesión de licencia federativa.

## CULTURA GENERAL



Mecanografía al tacto, Taquígrafía, Dictado magnetofónico en ambas clases. Contabilidad. Prácticas de oficina. Banca Privada.

Alquilamos a domicilio máquinas de escribir nuevas a particulares y Empresas.

Próximas oposiciones: Policía Armada y Secretarios de Ayuntamiento tercera categoría. Regalamos programas. Diríjase hoy mismo a la

## ACADEMIA CABALLERO

CALLE SANTA BARBARA, 4 (junto Fuencarral, 57) APARTADO 4.087 — MADRID (10)

## NOTICARIO FUTBOLISTICO

El equipo del Atlético de Madrid salió ayer para Burgos, donde esta tarde se enfrentará al titular en el campo de Zatorre. Los rojiblancos continuarán después para San Sebastián, pues el domingo jugarán contra la Real Sociedad en Atocha.

En la expedición figuran todos los titulares de la pasada temporada menos Coliar, Ramiro y San Román, que se encuentran lesionados. Asimismo se desplazaron los nuevos Zamán, José Luis, Trallero y Olalde.

En encuentro de la decima jornada del Campeonato carrioca, jugado en el Estadio de Maracanã, el Botafogo derrotó al Vasco 1-3. Gama por dos tantos a cero. Los tantos fueron marcados por Elton en el primer tiempo y por Amoroso en el segundo.

El Murcia ha fichado al extremo del Levante Haro y al portero del Córdoba Piñol, y realiza gestiones para conseguir el traspaso de Cardona, que hoy día figura en las filas del Elche.

## I JUEGOS NACIONALES PARA NIÑOS INVALIDOS

SE CELEBRARAN EN TARRAGONA DEL 10 AL 15 DE MAYO

BARCELONA.—Cerca de doscientos niños inválidos procedentes de todas las provincias españolas llegarán el próximo martes, día 10, con objeto de participar en los I Juegos Nacionales para Niños Inválidos, que, organizados por la Cruz Roja Española, se celebrarán en Tarragona del 10 al 15 de los corrientes.

Las pruebas deportivas no quedarán limitadas a la realización de construcción de castillos de arena y tiro al arco, como, por ejemplo, eran usuales antes para muchos no poseedores de todas sus facultades físicas, sino que serán mucho más ambiciosas, ya que al-

canzarán a carreras de natación, trepa, tenis de mesa, destreza en sillas de ruedas, regatas a vela, aeromodelismo y otros deportes que requieren un gran dominio de los músculos e incluso agilidad de movimientos, ya que habrá incluso partidos de baloncesto.

Se disputarán valiosos trofeos donados por la Asamblea Provincial de la Cruz Roja Española, autoridades nacionales, provinciales y locales y se disputará un premio mundial que anualmente concede la World Rehabilitation Found, cuya sede radica en Nueva York. (Alf.)

## PEGASO

necesita Perito Industrial con experiencia en Técnicas de Seguridad en el Trabajo. Escribir al Apartado 20.064, con «currículum vitae»



## AJEDREZ

## POMAR Y LLADO INTERVENDRAN EN LOS TORNEOS ZONALES

El húngaro Portisch, vencedor en el Zonal «Europa II»

Cuando aún se comenta el encuentro para el Campeonato mundial, en el que Petrosian arrebató el título a Botvinnik, ya comienzan las pruebas selectivas que, en ciclos de tres años, sirven para designar al próximo aspirante. Se inician estas competiciones con los Torneos Zonales, para lo cual la Federación Internacional (FIDE) tiene distribuidas a las Federaciones nacionales en nueve zonas geográficas. Cada zona organiza su torneo, del que se clasifican los jugadores que ocupan los primeros puestos para la segunda fase: el Torneo Interzonal, que tiene lugar al año siguiente. El Interzonal clasifica a su vez a los seis jugadores que obtienen los primeros puestos para los «encuentros de candidatas», nueva serie de eliminatorias, esta vez en encuentros individuales, que se celebran durante el año siguiente y cuyo vencedor gana el derecho a enfrentarse al campeón, en encuentro validero para el máximo título. De esta forma, cualquier jugador que represente a un país puede—si sus conocimientos y técnica le acompañan, naturalmente—en un plazo de tres años y con menos de cien partidas, alcanzar el Campeonato.

España estará representada en las pruebas zonales por Arturo Pomar y Jaime Lladó, primero y segundo clasificados, respectivamente, en el Campeonato nacional de 1962. Ambos intervendrán en el Zonal «Europa I» (Europa occidental), que se disputará en Holanda el próximo mes de octubre.

El primer Torneo Zonal que ha sido disputado en esta ocasión ha sido el «Europa II» (Centro-Europa), que ha tenido lugar en Halle (Alemania oriental). Resultó vencedor el joven gran maestro húngaro Lajos Portisch, quien totalizó 14 puntos, sobre 19 posibles. En segundo lugar se clasificó el también gran maestro Larsen (Dinamarca), con 13 puntos, y en el tercer puesto se estableció un empate entre Robatsch (Austria) e Ivkov (Yugoslavia), con 12 puntos. Como los zonales europeos clasifican a tres jugadores solamente para el Interzonal, Robatsch e Ivkov deberán disputar un encuentro a

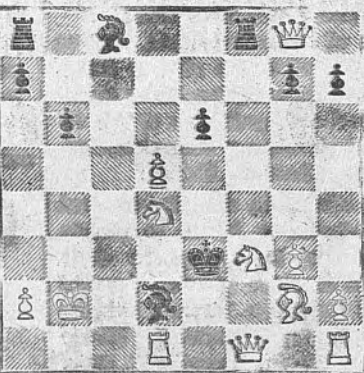
cuatro partidas para decidir la plaza que permitirá continuar en las luchas para el Campeonato.

Intervinieron en Halle veinte jugadores, clasificados en la siguiente forma: 5. Uhlmann y Malich (Alemania oriental), 11 puntos; 7. Trifunovic (Yugoslavia) y Johansson (Islandia), 10,5; 9. Minev (Bulgaria) y Kavalek (Checoslovaquia), 10; 11. Johansson (Suecia) y Donner (Holanda), 9,5, etcétera. Nota sorprendente ha sido la floja actuación del gran maestro Donner, quien a comienzos del año en curso había conseguido un señalado éxito al vencer en el Torneo de Beverwijk en brillante estilo.

Comento a continuación una de las interesantes partidas del certamen:

Blancas: Hamann. Negras: Uhlmann.

1. P4R, P3R; 2. P4D, P4D; 3. C2D... (la conocida «variante Tarrasch», que se juega para evitar las líneas que se derivan de 3. C3AD, A5C), 3... C3AR; 4. P5R, CR2D; 5. P4AR... (esta jugada, en lugar de la clásica 5. A3D, se ha comenzado a jugar en los últimos torneos, a raíz de la victoria de Portisch frente a Tahl, Oberhausen 1961), 5... P4AD; 6. P3AD, C3AD; 7. C2—3A, D3C; 8. C2R?... (una imprecisión, que permite a las negras apoderarse rápidamente de la iniciativa. Se impone 8. P3CR!, y si 8... P×P; 9. P×P, A5C+; 10. R2AI, P3A; 11. R2C!, para seguir con A3D y, entonces sí, C2R), 8... P3A!; 9. P3CR... (más prudente hubiera sido 9. P3TD y, a 9... A2R; 10. P4CD, P×PD; 11. P×PD, O—O; 12. D3D, P3TD; 13. A3R, etc.), 9... P×PD; 10. P×PD, A5C+; 11. A2D... (mala jugada, que da lugar a que las negras inicien un interesante juego combinativo. Mejor es: 11. C3AI, P×P; 12. P×P, O—O; 13. A4AR!, A2R; 14. P3TD!, P4C; 15. G4T, D1D; 16. A3R, con buen juego para las blancas), 11... P×PR; 12. PAXP, O—O; 13. A2C, C2×P (sacrificio de pieza, con el que se obtiene un fortísimo ataque. También era muy interesante la continuación: 13... T×C!; 14. A×T, C×PD; 15. C×C, D×C; 16. A×A, D×A+; 17. D2D, D×D+; 18. B×D, C×P y las negras obtendrían dos peones centrales por la calidad cedida); 14. P×C, C×P; 15. C2—4R, C6D+; 16. R2R, C×P; 17. D3C, D3T+; 18. R2A, A×A; 19. D×C, D6D! (planteando la amenaza A6A); 20. TD1D, D6R+; 21. R1A, P3CD! (amenaza 22... A3T+);



22. D A2... (error que precipita el desenlace. La mejor defensa era 22 T×A, aunque, después de 22... A3T+; 23. T2R, TD1A; 24. R1R, T8A+; 25. D×T, D×D+; 26. R2A, D6A, la ventaja negra sería abrumadora; también si contra 22... A3T+, las blancas jugasen 23. C5C, las negras podrían elegir entre dos líneas ventajosas: 23... A×C+; 24. D×A, D×T, o bien: 23... TD1A; 24. P4TD, P4R, con fortísimo ataque), 22... A3T+; 23. C2R, T C+; 24. A×T, A×A+; 25. R1C, A×C; 26. T1R, A6D, y las blancas abando-

naron, ya que, a 27. D3R, seguiría A5R, con amenazas decisivas. Una interesante partida combinativa.

Román TORAN

## MAÑANA COMIENZA EN PALENCIA EL CAMPEONATO NACIONAL DE CLUBS

PALENCIA.—Ha dado comienzo en esta capital el V Pleno nacional de Federaciones de Ajedrez, y al que asisten 40 delegados.

Comprende el temario de la Asamblea la discusión y estudio de las siguientes ponencias planteadas para el mayor auge y difusión del ajedrez en todo el país:

1.ª Campeonato nacional individual masculino, femenino y juvenil.

2.ª Campeonato de España por equipos de Club.

3.ª Ajedrez internacional, y

4.ª Asuntos varios.

A continuación del Pleno comenzará mañana en el Círculo Mercantil de esta ciudad el VII Campeonato de España de ajedrez por equipos de Club, que durará del 6 al 14 de este mes. Participarán en el mismo los equipos siguientes:

Real Madrid, actual campeón de España; Club Chardenet y Don Bosco, de Madrid los tres; Unión Gracienense de Ajedrez y Club Paluzie, de Barcelona; Ateneo Jove-lanos, de Gijón; Club Ajedrecístico, de León; Radio Granada, Club Alcoy de Ajedrez y Club Palentino de Ajedrez, como equipo campeón provincial, representantes de la Federación Palentina, organizadora del Campeonato. Cada equipo tendrá cuatro jugadores. (Alfil.)

## Ayer comenzaron las Copas Europeas RECOPIA

BERGAMO.—El Atalanta, equipo de esta localidad, ha derrotado al Sporting de Lisboa por 2-0 en partido correspondiente a la Copa europea de campeones de Copa. El primer tiempo terminó sin goles.

## COPA DE FERIAS

LEIPZIG.—En partido de fútbol correspondiente a la Copa de Ferias, el Leipzig y el Dozsa Ujpest, de Hungría, han igualado a cero goles. (Alfil.)

## Mayrata O'Wissiedo ANA

EN

## EL JUEGO DE LA VERDAD

Ante sus ojos claros desfilaban, sin imprimir huella, las debilidades, vicios y pecados de los que seguían siendo sus amigos.



## JUEGOS UNIVERSITARIOS MUNDIALES

## Francia ganó la prueba femenina de florete por equipos

PORTO ALEGRE (Brasil).—Resultado de los Juegos Universitarios Mundiales:

## NATACION

100 metros mariposa femeninos:

1. Marta Wgervari (Hungría), 1-10-4/10. Nuevo record mundial universitario. Antiguo record, Pozniak (Rusia), 1-13-9/10.

2. Olga Koreny (Hungría), 1-14-9/10.

3. Anjie Uselbos (Holanda), 1-15-6/10.

4. Elizabeta Tineva (Bulgaria), 1-20-3/10.

## SALTOS

Masculinos:

1. Kaneto (Japón), 84,08 puntos.

2. Horst Rosenferd (Alemania), 83,18.

3. Masara Ito (Japón), 80,03

4. Beneditto Oliveira (Brasil), 68,34 puntos.

Damas:

1. Barbel Urban (Alemania), 43,99 puntos.

2. Helga Berg (Alemania), 39,15.

3. Tizu Sato (Brasil), 31,40.

## BALONCESTO

Masculino:

Brasil ha vencido a Argentina

por 104 puntos a 64. El primer tiempo finalizó 39-21.

Cuba derrotó a Perú por 62-32.

Brasil derrotó a Francia por 103-42.

## BALONVOLEA

Masculino:

Portugal gana a Argentina por 3-0 (15-5, 18-16 y 15-3).

Brasil gana a Uruguay por 3-0 (15-9, 17-15 y 15-11).

Rusia gana a Cuba por 3-0 (15-1 y 15-6).

Femenino:

Brasil gana a Perú por 3-0 (15-4 y 15-8).

## WATERPOLO

Brasil derrotó a Japón por cuatro goles a tres, y Hungría a la ca del Sur por 18 a 0.

## ESGRIMA

Esgrima (masculino):

1. Jacobs (Gran Bretaña).

2. Steininger (Suiza).

3. Saccaro (Italia).

4. Mathieu (Suiza).

Florete (femenino, por equipos):

1. Francia.

2. Hungría.

3. Alemania. (Alfil.)

## DOCUMENTAL

## AUTOMOVILISMO

El constructor argentino De Tomaso ha puesto a punto un nuevo coche de la fórmula «uno», con un motor de 1.500 c. c., de cuatro cilindros, que participará el próximo domingo en el XXXIV Premio Automovilista de Italia, séptima prueba que cuenta para el Campeonato del Mundo de conductores.

Por otra parte, Ferrari presentará dos coches de 1.500 c. c., de seis cilindros.

## CICLISMO

Se ha disputado el VIII Critérium de Priego, que patrocina el Ayuntamiento y dirige la Peña Egabrense, con un recorrido de 100 kilómetros. Resultó vencedor Fernando Manzanque en 1-26, seguido de Antonio Gómez del Moral, en el mismo tiempo. El Premio de la Montaña, que se disputó en el duro Puerto de El Mijón, fue ganado por Fernando Manzanque, seguido de Antonio Gómez del Moral.

## MOTONAUTICA

El próximo sábado y domingo se celebrarán en el lago de Baños las pruebas correspondientes al Campeonato de Europa (categoría D. U), para el cual se cuenta con la inscripción de las escuderías de Francia, Mónaco, Holanda, Marruecos, Alemania occidental, Austria, Bélgica, Portugal y Suiza, además de España.

## NATACION

Las selecciones francesas (masculina y femenina) que participarán en las próximas competiciones internacionales —Torneo de las Seis Naciones, en Blankpool, los días 13 y 14 de septiembre; en Francia-España, femenino, el 11 de septiembre, en París, y los Juegos del Mediterráneo, del 21 al 25 de septiembre—, han quedado concentra-

dos en el Instituto Nacional de Deportes, de París.

## PESCA SUBMARINA

Ha salido para Barcelona equipo de Andalucía oriental, tomará parte en los VIII Campeonatos de España, a celebrar en aguas de la ría de Rosas en los días 7 y 8 del actual. Compone la expedición Antonio Chaves, José Lahoz, de Motril; Ruiz Mates, R. Fernández, Crespo y vid Fernández, de Almería, y otros, también de esta capital, como suplente.

## SALVAMENTO Y SOCORRISMO

Los Campeonatos de España disputarán en los días 7 y 8 del actual, en la piscina Municipal Montjuich y en el puerto, frente al Club Natación Barcelona.

## GUILLERMO MARIN GONZALITO

EN

## EL JUEGO DE LA VERDAD

En cualquiera de aquellas veladas «de buen tono» era, evidentemente, «el alma de la fiesta», si es que cabía decirlo así.



## MARY PAZ PONDAL

EUGENIA

EN

## EL JUEGO DE LA VERDAD

Las salpicaduras de aquella «dulce vida», insospechada para ella, estuvieron a punto de alcanzarla también, pero...





## CINE

LOPE de VEGA HOY JUEVES,  
ESTRENO

UNA DE LAS MAS FANTASTICAS REVISTAS SOBRE HIELO QUE EL CINE OFRECE POR PRIMERA VEZ EN UNA PELICULA DE SENSACIONAL PRESENTACION Y DIVERTIDISIMO ARGUMENTO

**INA BAUER** **DEL CIELO HA CAIDO** **TONI SAILER**

**UNA ESTRELLA**

GUION Y DIRECCION  
GEZA VON CZIFFRA

CON LA COLABORACION DE LA FAMOSA REVISTA  
SOBRE HIELO DE VIENA; DIRIGIDA POR EDITH Y WILL PETTEN  
UNA PRODUCCION KURT ULRICH-WIENER MUNDO-FILM

**EASTMANCOLOR • ULTRASCOPÉ**

MARAVILLOSO COLORIDO, TREPIDANTE Y PEGADIZA MUSICA,  
BELLAS Y ALEGRES MUJERES, FASTUOSOS VESTUARIOS  
Y... MAGNIFICA PRESENTACION

PARA TODOS LOS PUBLICOS

## LA PELICULA QUE ESPAÑA ESPERABA



Con «Del rosa... al amarillo» el cine español adquiere una categoría y una resonancia internacionales, como quedó patentizado en el último Festival Internacional del Cine de San Sebastián, al serle otorgados cinco primeros premios, número jamás concedido a película alguna. Su proyección, interrumpida por varias tandas de aplausos, concluyó con una ensordecedora ovación que partía de un público puesto en pie, mientras que los enviados de la Prensa extranjera se precipitaban a las oficinas de telégrafos y de teléfonos para dar al mundo la noticia de que «Del rosa... al amarillo» quedaba ya incorporada a la lista de grandes títulos de la cinematografía.

El guión es de Manuel Summers, a su vez director de la película. Es esta su primera cinta de largo metraje, lo que a sus veintiocho años le augura un porvenir brillantísimo. Summers nació en Sevilla y es oriundo de una familia inglesa. Procede de la Escuela Oficial de Cinematografía, y desde hace mucho tiempo publica un

chiste «sin palabras», a diario, en «Pueblo», habiendo colaborado también en la Televisión.

«Del rosa... al amarillo» son dos historias de amor unidas por un finísimo humor. La primera corresponde al mundo de la infancia, los juegos inocentes de la primera adolescencia, la presión de los adultos, el romanticismo de despertar al amor y el desengaño que no durará mucho. La segunda historia corre a cargo de dos ancianos, cuyas esperanzas permanecen intactas y cuyos sentimientos se traducen en miradas, gestos y breves cartas. La sinceridad, la poesía, la espontaneidad de cuanto se ve en la pantalla, el humor suave, alegre, sin malicia, hacen de «Del rosa... al amarillo» un relato de gracia y emoción inolvidables.

Los principales intérpretes son: Cristina Galvo, de quince años; Lina Onesti, de setenta y dos; Pedro del Corral, de trece años, y José Cerrudo, de ochenta y cinco años de edad. La calidad de sus creaciones quedó demostrada al serles concedido el «Premio Revelación» en el Festival de San Sebastián, máximo galardón que se otorga a artistas noveles.

C. B. Films, la gran distribuidora, se complace en anunciar el estreno de esta película hoy día 5.

LEA USTED



## COLISEVM

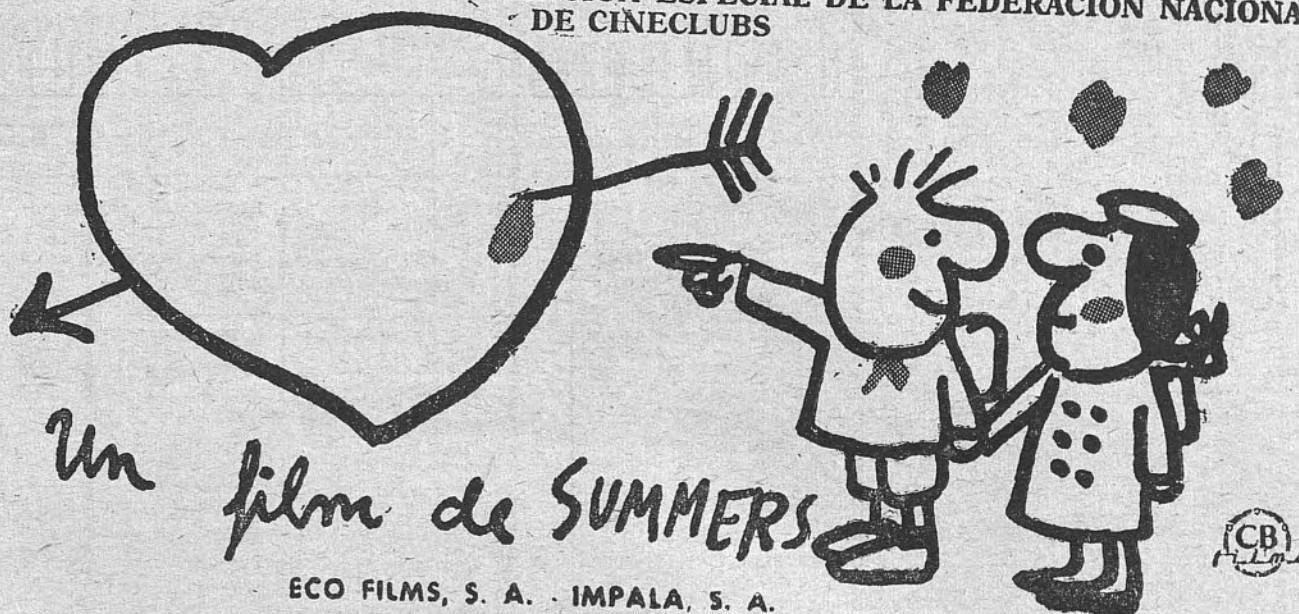
HOY INAUGURA SU NUEVA  
SENSACIONAL TEMPORADA

con la PELICULA MAS GALARDONADA en la HISTORIA del FESTIVAL INTERNACIONAL del CINE de SAN SEBASTIAN

## Del rosa al... amarillo

CRISTINA GALBÓ • PEDRO DEL CORRAL  
LINA ONESTI • JOSÉ CERRUDO

CONCHA DE PLATA  
PERLA DEL CANTABRICO AL MEJOR LARGOMETRAJE  
PERLA DEL CANTABRICO A LA MEJOR DIRECCION  
PREMIO REVELACION A LOS PROTAGONISTAS DE LA PELICULA  
MENCION ESPECIAL DE LA FEDERACION NACIONAL  
DE CINECLUBS



ECO FILMS, S. A. • IMPALA, S. A.

El «rosa» capta con humano verismo el nacimiento de un amor precoz que afluye a una pareja de adolescentes..., en matizado contraste con el «amarillo» que ofrece las puras esencias de un amor sincero que hace la felicidad de una pareja en el ocaso de sus vidas

• PARA MAYORES  
DE 14 AÑOS •

... Y también el sugestivo documental en eastmancolor  
«BUENOS AIRES, CAPITAL»  
PRODUCIDO POR NO-DO

Ayuntamiento de Madrid



# TEATRO

**ALCAZAR.**—(Refrigerado.) 7,15 y 11: Federica de Bramante o Las florecillas del fango, de Tono y Jorge Llopis, por Guillermo Marín, Mari-Carmen Prendes, Amparo Baró. ¡Última semana!

**CALDERON.**—(2391333.) 7, 11: Gran éxito del Music Hall Hispanoamericano. Atracciones con 70 artistas directamente de Argentina, Brasil, Colombia, Venezuela, República Dominicana, Estados Unidos, Panamá, Cuba y España. Dirección: Mauricio Tamara.

**CLUB.**—Refrigerado. (Bajos Palacio de la Música.) 7, 11: Los derechos del hombre, de Alfonso Paso. ¡Divertidísima! ¡El mayor éxito de Alfonso Paso! ¡Pregunte! 5.º mes.

**COMEDIA.**—Cía. Asunción Sancho. 7,15 y 11: Un 30 de febrero (de Alfonso Paso.) ¡El mayor éxito cómico de este verano! 11.ª semana.

**COMICO.**—Viernes próximo, inauguración de la temporada. Mercedes Alonso, Pastor Serrador y Lina Canalejas con la colaboración de José Luis Heredia en El ex presidente (de Alonso Millán). Decorados: Mingote. ¡La más graciosa farsa de humor!

**MARQUINA.**—(Prim, 11. Teléfono 2318467. Refrigeración Carrier.) 7,30 y 11: ¡Gran éxito! El sueño de unos locos de verano (musical).

**RECOLETOS.**—(2269878.) (Viernes 6, inauguración temporada.) 7 y 11: Mercedes Prendes en Rosas de otoño (de Jacinto Benavente).

**REINA VICTORIA.**—7, 11: El agujero, de Alonso Millán, por Matilde Muñoz Sampedro, Rubens García. ¡Divertidísima!

# CIRCO

**CIRCO PRICE MADRID-HALL.**—(Teléf. 2314007.) 7, 10,45: Sexto mes triunfal de la fabulosa producción Las Luces de Madrid, con Mary Santpere, Carmen Morell, Angel de Andrés, Javier Fleita, Rafael Barry, Tony Jadel, Paquito Beltrán, Mary Cruz Muñoz, Pepita Cachero, Lita Greg, Mila Hernán, Luisa Jiménez, Golden Sisters, Mr. Jerry and Caar, "Ballet" Moderno de Ana Lázaro con los primeros bailarines Conchita Ramírez y Angel Amar, Los Trovadores, La Tuna de Madrid y las 40 chicas de Price. ¡Un fabuloso espectáculo sensacional! Lo- calidades con cinco días. Apto para todos los públicos.

# CINE

**ALBENIZ.**—(Aire acondicionado.) 6,30 y 10: La conquista del Oeste (Technicolor). Cinerama apto todos los públicos. Pases: 6,40 y 10,10. Domingo, 11 mañana, función especial.

**ALCALA.**—Los tramposos y Su al- teza la niña.

**ALEXANDRA.**—I. Festival pájaro carpintero y Así es Rusia.

**AMAYA.**—La mano en la trampa.

**APOLLO.**—Último chantaje y Extraño testigo.

**ARGEL.**—Asfalto húmedo y Piloto a la luna.

**ARGUELLES.**—5: Una reina para el César (Pascual Petit). Techni- color.

**ASTUR.**—Samurai y 13 Calle Oeste.

**AVENIDA.**—(2217571. Refrigerado.) 7, 11: Crimen a las 7 (Grant Williams, Shirley Knight, Onslow Stevens).

**AZUL.**—Vacaciones sin novia y Gran Hotel.

**BAHIA.**—Marcado por el odio y Se- creto de una noche.

**BARCELO.**—7, 11: Una reina para el César (Pascual Petit). Techni- color.

**BECERRA.**—El hombre de las pisto- las de oro y Extraño testigo.

**BECQUER.**—Último chantaje y Ex- traño testigo.

**BELLAS ARTES.**—El montacargas.

**BENAVENTE.**—¿Dónde pongo este muerto? y El P. B. I. contra el im- perio del crimen.

**BENLLIURE.**—7, 10,45: Barrabás (Anthony Quinn). Tolerada.

**BULEVAR.**—La mano en la trampa.

**CALIFORNIA.**—091, Policía al habla y Regreso a Peyton Place.

**CANDILEJAS.**—II Festival pájaro carpintero y Así es Rusia.

**CARLOS III.**—Tres hombres buenos.

**CALLAO.**—(Refrigerado.) 7, 11: La venganza de Milady (G. Barry, M. Demongeot). Color.

**CAPITOL.**—(Refrigerado.) 6,45, 10,30: Mundo de noche (Techni- color, technirama). El maravi- lloso embrujo de la noche del espectáculo en el mundo.

**CAPRI.**—(2521069.) Refrigerado. 5: Los comancheros y Así es Ru- sia. Primer reestreno. Tolerado.

**CARRETAS.**—10 mañana (refrige- rado): Caravana de esclavos, Je- rónimo. Tolerado.

**CARTAGO.**—(2577023.) Refrigerado. 7, 10,45: Complementos 4.º Fes- tival Tom y Jerry, Así es Rusia. Primer reestreno. Tolerada.

**CERVANTES.**—La venganza de don Mendo y Un lunar en el sol.

**COLISEUM.**—7 y 10,45: Inaugu- ración de la temporada. ¡Aconte- cimiento!, estreno: Del rosa... al amarillo. La película más ga- lardonada del Festival de San Se- bastián.

**CONCEPCION.**—Soltero en el paraí- so y Una reina para el César.

**CONSULADO.**—Tres hombres buenos.

**DOS DE MAYO.**—5: El hombre que mató a Liberty Valance, Trai- dores a su sangre. Tolerado.

**EMPERADOR.**—Susan Slade y Alas- ka, tierra de oro.

**ESPRONCEDA.**—La cuarta ventana y El sicario.

**EUROPA.**—Torrejón City y Los va- lientes andan solos.

**FANTASIO.**—Rommel, el zorro del desierto.

**FELIPE II.**—Objetivo: Banco de In- glaterra y La cuadrilla de los 11.

**FLORIDA.**—Agente secreto SZ y El Congreso se divierte.

**FIGARO.**—Rommel, el zorro del de- sierto.

**GALILEO.**—Resurrección y Secreto de una noche.

**GAYARRE.**—¡Qué bello es vivir!

**GONG.**—5: Una reina para el Cé- sar (Pascual Petit). Technicolor.

**GRANADA.**—Último chantaje y Ex- traño testigo.

**GRAN VIA.**—(Refrigerado.) 7, 11: Las minas del rey Salomón (De- borah Kerr, Stewart Granger). Technicolor. Tolerada.

**IBIZA.**—El hombre del expreso de Oriente y Salvatore Giuliano.

**IDEAL.**—4: Mi desconfiada espo- sa, Así mueren los valientes.

**IMPERIAL.**—Continúa 10 mañana- 7 tarde: Complementos y Bésalas por mí (Cary Grant, Jayne Mans- field). Color de Luxe.

**IMPERIAL.**—7,30 y 11: Complemen- tos y Bésalas por mí (Cary Grant, Jayne Mansfield). Color de Luxe.

**IMPERIO.**—Promesa rota y La casa de bambú.

**INFANTAS.**—La mano en la trampa.

**IRIS.**—Un vaso de whisky y Mi ma- rido se divierte.

**JORGE JUAN.**—La mano en la trampa.

**LIDO.**—Un hombre solitario y El montacargas.

**LOPE DE VEGA.**—7, 11: Del cie- lo ha caído una estrella (tole- rada).

**LUCHANA.**—(Refrigeración Car- rier.) 7 y 10,45: Mi desconfiada esposa (color; Gregory Peck).

**MADRID.**—4,45: Caperucita y sus tres amigos. 7, 11: Chantaje a un torero (El Cordobés).

**MAGALLANES.**—4: Samurai (co- lor; Premio Academia Holly- wood), 13 Calle Oeste (film que deberían ver todos los jóvenes).

**MONACO.**—(Esquina Avda. Améri- ca-Cartagena. Teléf. 2566211. Re- frigerado.) 5: 4.º Festival Tom y Jerry, Así es Rusia. Tolerada.

**MARVI.**—Mi desconfiada esposa.

**MONTERA.**—Héroes de blanco y El sicario.

**METROPOLITANO.**—Gaby y El pé- ndulo de la muerte.

**MONUMENTAL.**—(Refrigerado.) 5: Una reina para el César (Pascu- al Petit). Technicolor.

**MORASOL.**—Gaby y El péndulo de la muerte.

**MUÑOZ SECA.**—(2315141.) 10 ma- ñana: Samurai, 13 Calle Oeste.

**NARVAEZ.**—Héroes de blanco y El sicario.

**NIZA.**—Último testigo y Mi esposa Constanza.

**ODEON.**—La verdadera historia de Jesse James y El montacargas.

**ORAA.**—Nómadas del Norte y Billy el Niño.

**PALACE.**—¡Qué bello es vivir!

**PALACIO DE LA MUSICA.**—(Re- frigerado.) 7, 10,45: Tempestad sobre Washington (Charles Laughton, Henry Fonda).

**PALACIO DE LA PRENSA.**—Hud, el más salvaje entre mil.

**PALACIO DEL CINE.**—IV Festival de Tom y Jerry y Así es Rusia.

**PANORAMA.**—Marcado por el odio y El secreto de una noche.

**PAVON.**—Baby y El péndulo de la muerte.

**PAZ.**—6,45, 10,15: West Side Story (Natalie Wood, Rita Moreno). Superpanavisión. S. E. Todd-ao. Película, 7 y 10,30.

**PENALVER.**—El péndulo de la muerte.

**PEZ.**—Último chantaje y Extraño tes- tigo.

**PLEYEL.**—Las gemelas y Pirata ne- gro.

**POMPEYA.**—¡Qué bello es vivir!

**POSTAS.**—Último chantaje y Extra- ño testigo.

**PRINCESA.**—El montacargas.

**PRINCIPE PIO.**—Gaby y El péndu- lo de la muerte.

**PROGRESO.**—Cielo rojo.

**REAL CINEMA.**—La batalla del do- mingo.

**REX.**—(2471237.) Continúa de 11 a 6. Numeradas, 7 tarde, 11 noche: Una razón para vivir. Tolerado.

**RIALTO.**—7, 11: Rommel, el zorro del desierto (James Mason).

**RICHMOND.**—La venganza de Mi- lady.

**RIVIERA.**—Empezó con un beso y Un bruto para Patricia.

**ROSALES.**—¡Qué bello es vivir!

**ROXY A.**—Hud, el más salvaje entre mil.

**ROXY B.**—Tres hombres buenos.

**SAINZ DE BARANDA.**—Gaby y El péndulo de la muerte.

**SALAMANCA.**—Una reina para el César.

**SAN CARLOS.**—5: Resurrección (color), El secreto de una no- che.

**SAN DIEGO.**—Anatomía de un ase- sino y Barreras de orgullo.

**SAN MIGUEL.**—7, 11: Los nuevos aristócratas (Paul Meurisse, Ma- ría Mauban).

**SAN REMO.**—Las estrellas y Billy el Niño.

**SOL.**—10 mañana: Motín en el «Defiant» (color), La banda de los ocho. Tolerado.

**TIVOLI.**—El hombre de paja.

**TORRE DE MADRID.**—(2471657.) Clima artificial Carrier. 7, 11: La batalla del domingo.

**UNIVERSAL CINEMA.**—Continúa 6,30: Así es Rusia, 4.º Festival Tom y Jerry. Tolerado.

**URQUIJO.**—II Festival pájaro car- pintero y Así es Rusia.

**VALLEHERMOSO.**—La cuarta venta- na y El sicario.

**VELAZQUEZ.**—III Festival Tom y Jerry y Los mongoles.

**VERGARA.**—El montacargas.

**VICTORIA.**—Héroes de blanco y El sicario.

**VOY.**—Molokai y Tú a Boston y yo a California.

**VOZ.**—(Alcalá, 184. 2458299.) Con- tinúa desde las 5,45. Pases: 5,45, 8,10 y 10,30. ¡Qué bello es vivir! (James Stewart, Donna Reed). Tolerado.

# VARIOS

**CLUB IMPERATOR.**—(Fernández de los Ríos, 59. Teléfono 2442223. Argüelles.) Únicamente tardes. Ambiente de juventud. Aire acondi- cionado.

**FRONTON RECOLETOS.**—5,30: Durán-Ibarra; Ramondegui-Sara- sola II. Arrieta-Garay; Zubielqui- Azurmendi. Irigoyen - Ayerbe; Aguirre-Azcárate II-Tolosa. 10,45 noche: Alberdi-Iraeta; Ibarreta- Urizar. Oroz III-Zarandona; So- lozábal-Alsúa.

**TEYMA.**—Tarde y noche, las me- jores orquestas y atracciones.

# RADIO

"LA VOZ DE MADRID"

## MATINAL

8,30: "Buenos días a nuestros amigos".—9: "Aquí, Madrid, desde la avenida Donostiarra".—9,35: "Madrid, verano".—11: Exitos del Festival.—11,10: Camping Club.—11,55: Una anécdota, una canción.

## MEDIODIA

12,05: "Temas españoles".—12,10: "Madrid, verano".—12,55: Club de Amigos.—13,15: "Sabela".—13,45: "Madrid, verano".

## SOBREMESA

14,10: "Madrid, verano".—14,30: Diario Hablado de Radio Nacional de España.—14,47: "Que usted lo pase bien".—15,01: "Los dos cabal- leros".—15,16: "Noches de Ma- drid".—15,45: "Pantalla cinemato- gráfica".—16,04: "La voz del ta- xista".

## TARDE

17: "Madrid, verano".—17,30: "La Voz de Madrid se pone a sus ór- denes".—18,30: "Siempre ellas: las novias de España".—18,45: Club de Amigos.—19,40: "Mujercitas".

## NOCHE

20,05: "Madrid, verano".—20,15: "La nueva ola musical".—20,45: Programa Vivar.—21,25: Música y palabras.—21,40: "La Voz de la Fiesta".—22: Diario Hablado de Radio Nacional de España.—22,30: La anécdota diaria.—22,30: "Ma- drid, verano".—23: Tribuna de éxi- tos.—23,30: "Madrid, verano".—0,30: "Buenas noches a nuestros ami- gos".—1: Cierre de la emisión.

# TVE

JUEVES

## SOBREMESA

2: Carta de ajuste.—2,15: Pa- tación.—2,17: Noticiero femi- 2,30: Panorama.—2,45: Plaza pa- ña.—3: Telediario.—3,25: Co- ciones de Bolsa.—3,30 «Día» 3,45 Telefilme.—4,15: Final de grama de sobremesa.

## INFANTIL

5,15: Carta de ajuste.—5,30: de pista.—6,30: Final del pro- infantil.

## NOCHE

7,54: Presentación.—8,00: tra- mposos".—8,30: Cuarto de 8,55: La marcha del tiempo "Mis tres hijos".—9,25: El 9,30: Telediario.—9,45: La por dentro.—10: Canciones recuerdo.—10,30: Perry Ma- 11,25: Los toros.—11,40: Tele- 11,55: Concurso.—12,15: «Ve- medianoche». Momento Meditación.—12,25: Cierre.

## VIERNES

## SOBREMESA

2: Carta de ajuste.—2,15: Pa- tación.—2,17: Séptimo ar- 2,30: Panorama.—3,00: Telediario Plaza de España.—3,25: Co- nes de Bolsa.—3,30: Baza- Final del programa de sob-

## PROGRAMA DE NOCHE

7,15: Carta de ajuste.—7,30: pos y paisajes.—8,00: «Si e- 8,30: Aquanautas.—9,15: El 9,30: Telediario.—9,45: Come- de actualidad.—10,00: Los conciertos.—10,30: Primera 11,30: Telediario.—11,45: De- estrellas.—12,15: Versos a noche. Momento musical. ción.—12,30: Cierre.

# PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO COMBUSTIBLE PARA CALEFACCION

Concurso para suministro de carbón con destino a calefacción de su Edificio ARRIBA. Pliego de condi- nes, a retirar de su Oficialía Mayor, avenida del Ge- ralísimo, núm. 142, de 9 a 12 horas, hasta el día 10 septiembre.

# SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

TARIFA: 1,50 PESETAS CADA PALABRA

## AUTOMOVILES

**ESCUELA España.** Alfon- so XII, 58. Teléfono 2276244.

**ESCUELAS automovilistas.** Rafael Alvarez. Plaza Santa Bárbara, 4; Mar- qués Urquijo, 40.

**AUTO-ESCUELAS**

**PONS.** Profesoras y profe- sores diplomados. Gene- ral Pardiñas, 32. 2764206.

**CALLAO.** Escuela automo- vilista. Preciados, 23. Du- que Sesto, 3. Teléfono 2224462.

## VENTAS

**SERVICIO Renault.** Juan Bravo, 25. Coches nue- vos. Admitimos su coche usado; la diferencia, hasta veinticuatro me- ses.

## CONSULTAS

**Fuencarral, 6.** Blenorra- gia, impotencia, fimosis. (9.256.)

**BLÉNORRAGIA,** sífilis, de- bilidad, impotencia, aná- lisis, operación fimosis. Duque Alta, 10. Clíni- ca doctor Hernández. 2653446. (332.)

## GESTORIA

**PONS.** Avenida José An- tonio, 30 bis. 2222980.

**PONS.** General Pardiñas, 32. 2764206.

**PASAPORTES,** carnets. Rápidamente. Díaz-Arias, Montera, 26.

## HIPOTECAS

**CAPITALISTAS,** colocar vuestro dinero en hipó- tecas. buen interés. Ex- clusivas Arellano. Mon- tera, 10.12. 2312778.

**HIPOTECAS,** rapidez, dis- creción. Gadea. Padilla, 61.

**HIPOTECAS,** 24 horas. Exclusivas Merino. Fuen- carral, 23. Padilla, 58.

## MUEBLES

**CAMAS** metálicas, colcho- nes gomespuma, descan- so perfecto. Fábrica. Bravo Murillo, 52. Luca Tera, 2.

## PATENTES

**OFRECENSE** licencias ex- plotación patentes nú- meros 259.636, por «Un dispositivo paquete de chapas para máquinas eléctricas». 237.526 por «Mejoras introducidas en la preparación de arrolla- mientos protegidos con- tra golpes de tensión, especialmente para trans-

formadores». 237.526 por «Procedimiento de fabricación de mate- riales de chapas». 237.526 por «Mejoras introdu- das en el objeto de la patente principal». 237.526. 261.100 «Mejoras introdu- ciones en los automáticos magnéticos de Juan Morales no. 40.

## TELEVISOR

**TELEVISORES** 40 suales, ocho cana- les, ba gratuitamente. ple llamada al momento

## TRASPAS

**SE traspasa** fábrica La Nueva Helado- genia-Montijo. Ex- banchel Bajo.